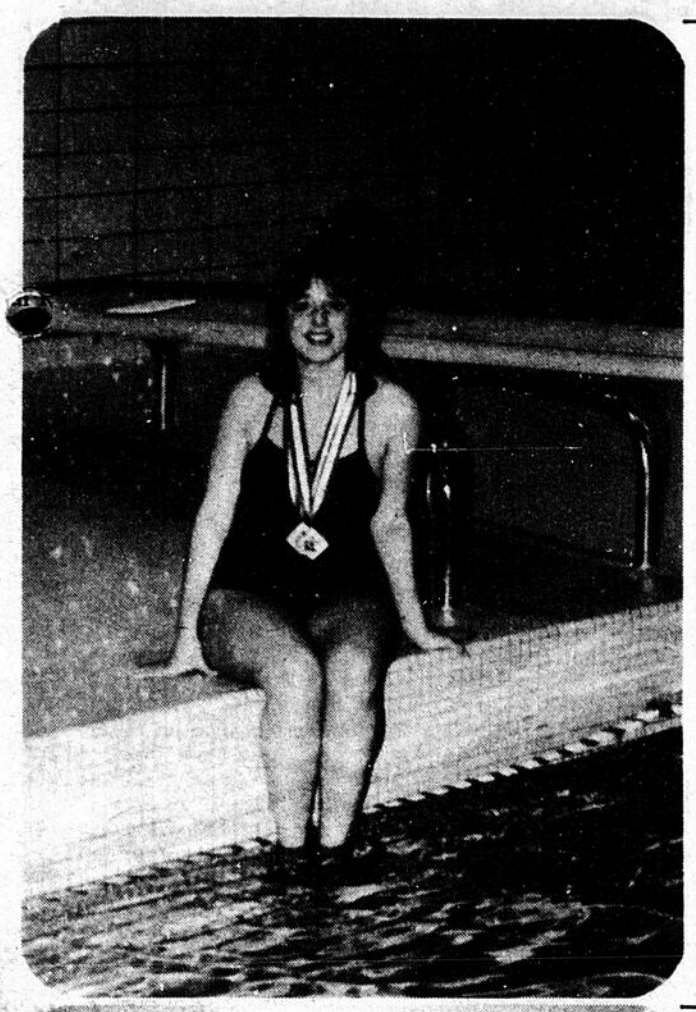
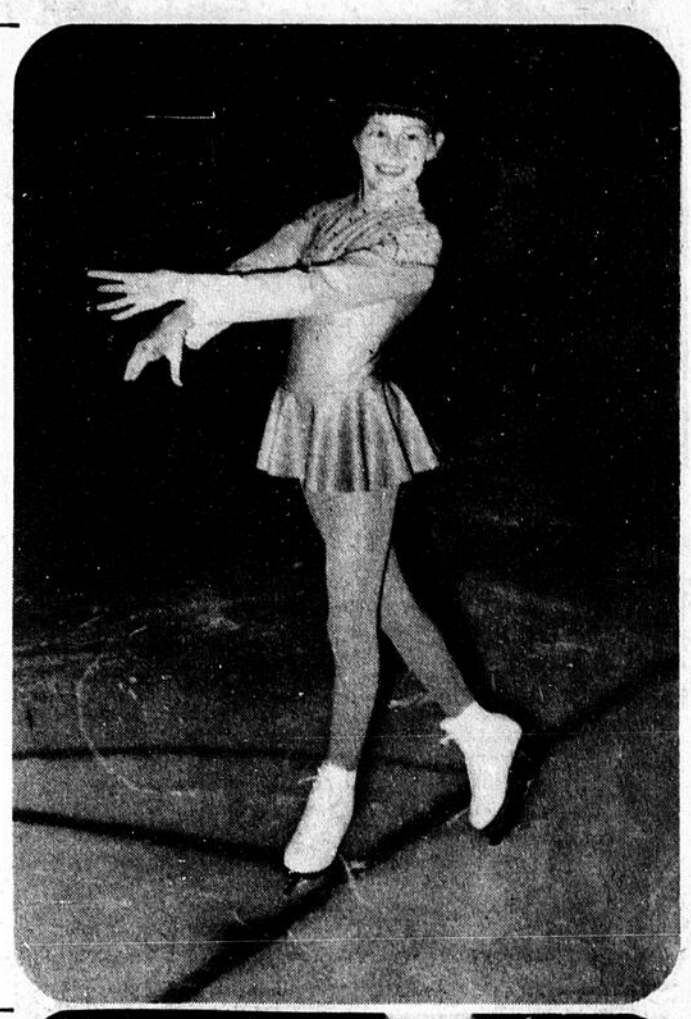
SPORT
PROGRÈS
l'éclaireur
12 mars 1980

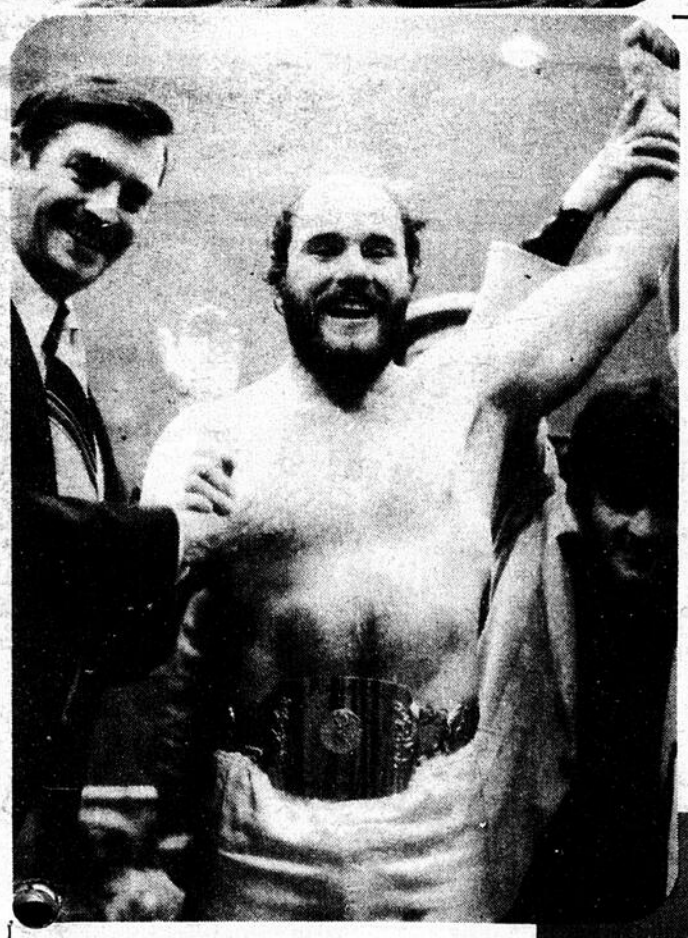
228-4011
pour une papeterie soignée
Imprimerie Moderne
12625, 1ère Avenue
Ville St-Georges, Beauce



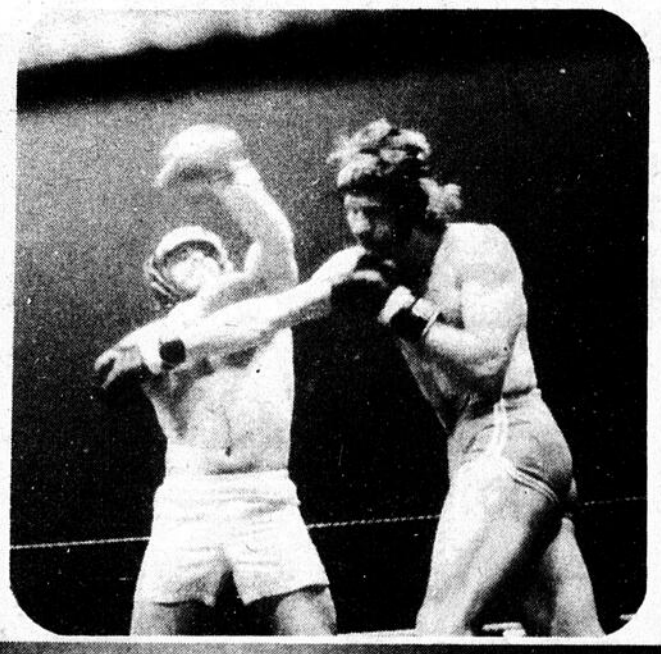
Jeux du Québec

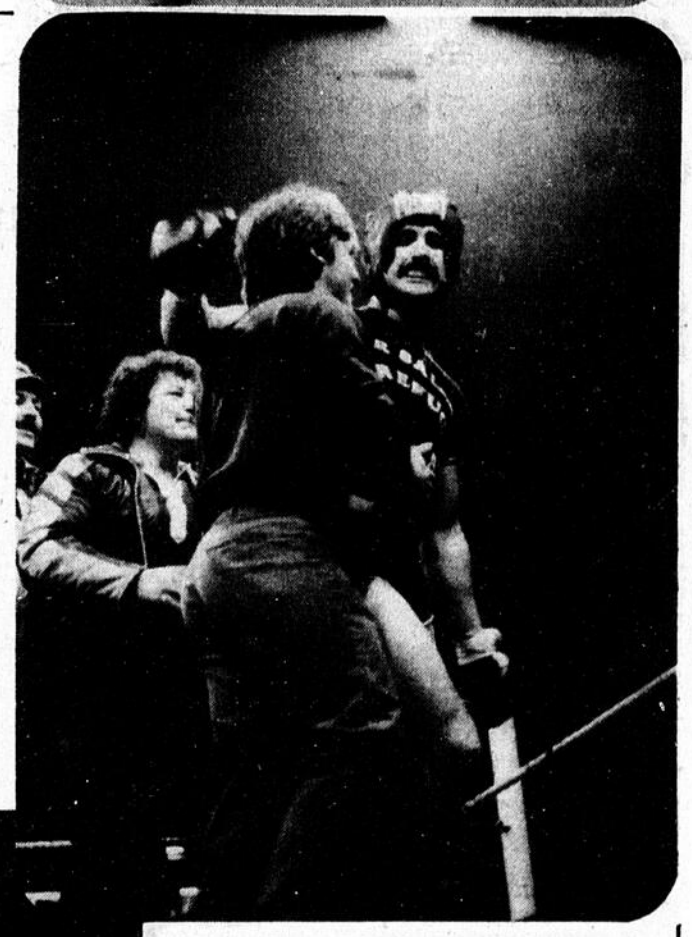
Dominique Cloutier et Nancy Boulet, médaillées d'or à Thetford-Mines

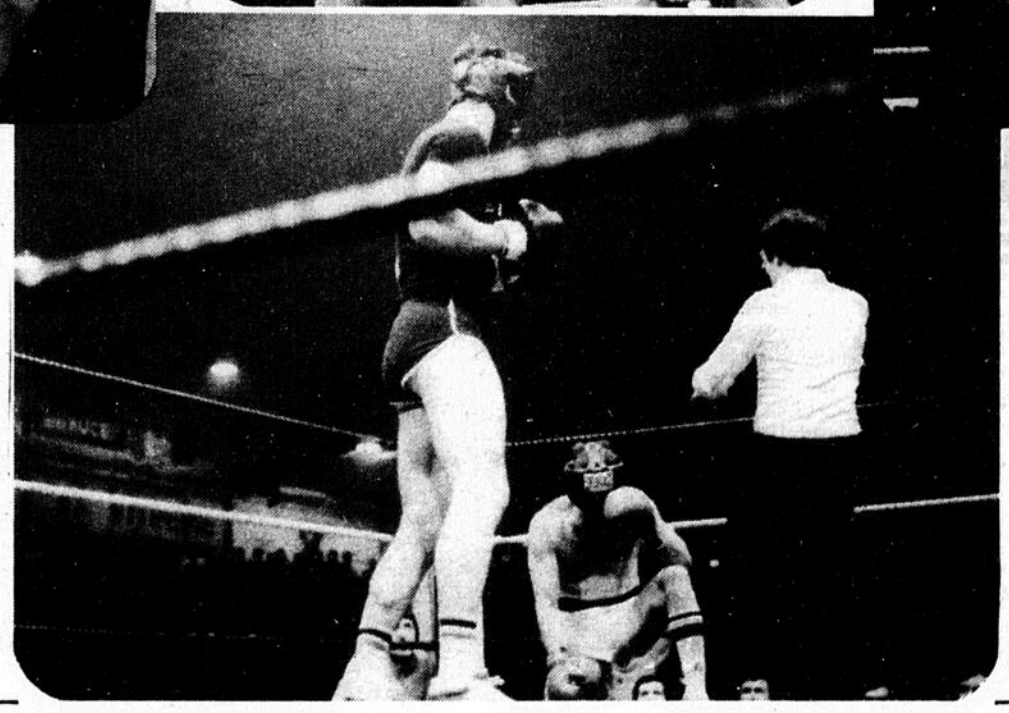




BOXE







RÉAL NADEAU CHAMPION DE BEAUCE

MARIO CANTIN S'IMPOSE

Guay défait Binet

JULES CHAMPAGNE

Mêli-Mêlo sportif

Le programme de boxe de vendredi dernier a été des plus surprenants, surtout avec la défaite rapide de Guy Fillion devant Mario Cantin. On avait parlé de l'expérience contre la jeunesse, et c'est cette dernière qui l'a emporté avec une rapidité déconcertante. Pour Cantin, il s'agissait de son sixième combat sans défaite et à chaque occasion, il a remporté la victoire dès la première ronde, sauf une fois ou il a terrassé son adversaire au début de la deuxième.

Il va sans dire que la tenue de Guy Fillion fait la manchette mais il n'est pas le seul boxeur de 38 ans à avoir connu des problèmes en fin de semaine. Il y eut aussi un certain Muhammed Ali qui devra éviter de faire des rondes d'entraînement pour un mois après avoir été victime d'une coupure à la lèvre. Ali a commis l'imprudence de boxer sans protecteur bucal avec le résultat que son partenaire d'entraînement, jeff Sims, lui a ouvert la lèvre. On a dû fermer la plaie avec un "10 points" de suture et un quotidien montréalais relatait qu'Ali avait l'oeil droit et la joue droite très enflés et il avait l'air de sortir d'une bonne bataille.

BOXE A LAC MEGANTIC

Décidément, la boxe connait présentement plus de popularité que le hockey! Le 11 avril, on annonce un gala de Boxe au Centre Mgr Bonin de Lac Mégantic. Les boxeurs désireux d'y participer n'ont qu'à communiquer avec Serge Latulippe [583-3595], Hervé Guay [583-0704] ou Marcel Pépin [583-3759]. On parle d'ailleurs d'un retour à la boxe pour ce dernier qui a déjà connu ses heures de gloire chez les poids lourds.

Puisque nous sommes à Lac Mégantic, un championnat de karaté aura lieu le 19 avril au Centre Mgr Bonin avec notamment Réal Nadeau parmi les participants. Côté ski de fond, voici en primeur la date du Grand Fond de l'Estrie 1981, le 8 février.

SKI ET HOCKEY

Il ne sera pas dit que le Centre de Ski de St-Georges n'aura pas été en opération cette année car lundi dernier, tout était ouvert. Pour combien de temps, cela dépend de la température.

Au hockey, les membres de la Sûreté du Québec de la région [Postes de St-Georges - St-Prosper - St-Joseph], ont atteint la finale du Tournoi Provincial des Policiers en fin de semaine dernière. L'équipe avec notamment Laurent Girard et Mario Bureau, a malheureusement baissé pavillon en finale devant Baie St-Paul au compte de 3-0.

En dernière heure, nous apprenons que la date des deux premiers matches de la finale de la ligue de Hockey Collégial "AAA" est connue. Le tout débute au Palais des Sports de St-Georges jeudi soir le 13 mars à compter de 20h30 pour se poursuivre dimanche après-midi le 16 mars à l'Aréna Melançon de St-Jérome. Pour la suite, attendons.

JEUX DU QUEBEC

Félicitations à nos Beauceronnes qui la semaine dernière ont connu beaucoup de succès en nage synchronisée et en patinage artistique lors des Finales Provinciales des Jeux du Québec-Hiver '80 à Thetford Mines. Dominique Cloutier avec 2 médailles d'or en nage synchro, la victoire de l'équipe de la région de Québec dans cette discipline avec 4 des 6 membres qui provenaient du Séminaire de St-Georges, la médaille d'or en patinage artistique de Nancy Boulet, le premier rang de la région de Québec au classement général, on appelle ça gagner sur toute la ligne.

LES VACANCES

En terminant, j'aimerais souhaiter de bonnes vacances à tous les parents dont les enfants vont terminer cette semaine leur saison de hockey mineur. Depuis le mois de septembre qu'ils trimballent, habillent et surveillent, ils auront maintenant droit à un congé de quelques mois.

SPORT en BREF...

Course de 4 x 4 à St-Benoit

COURSE 4 X 4

Le Casting Club de St-Benoit présente des courses de 4 X 4 dimanche le 16 mars à compter de 14H00. L'inscription, qui d'ailleurs est gratuite, aura lieu entre midi et 13H30. De magnifiques trophées sont à l'enjeu pour les gagnants. Deux classes sont au programme, soit, pour les véhicules longs et les courts. L'admission est gratuite pour les spectateurs et le tout sera suivi d'un souper de cabane à sucre. Ces courses sont organisées par le Club 4 X 4 Chaudière Inc.

LOISIRS

Le service de la récréation invite toute la population à ses heures d'activités physiques à la polyvalente. La santé mentale et physique sont les biens les plus précieux que nous possédons. Vous êtes cordialement invités, jeunes et moins jeunes, à venir vous divertir après une bonne journée de travail ou pendant les fins de semaine. Voici l'horaire des activités physiques à la Polyvalente.

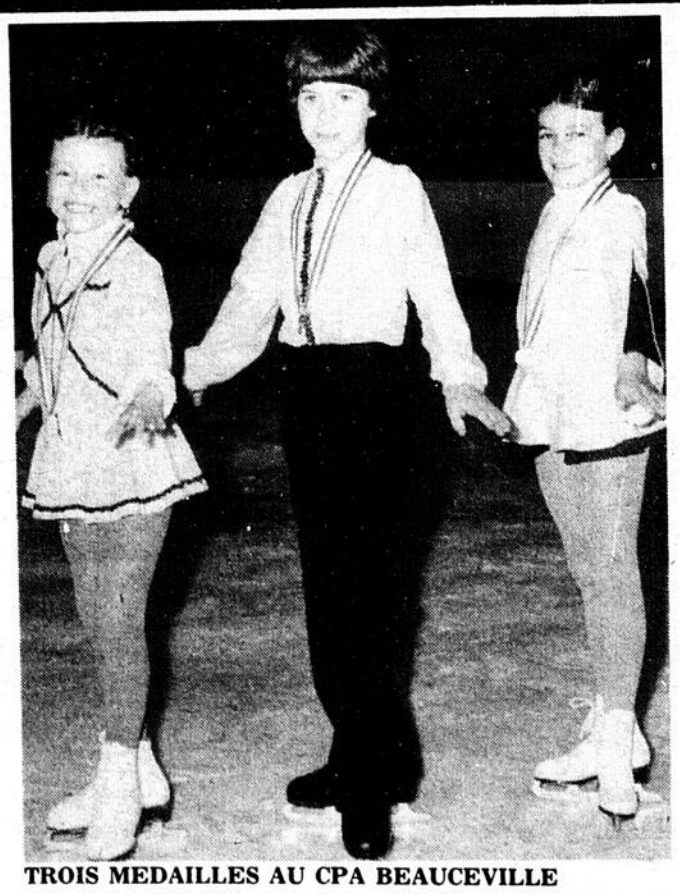
Soccer:
Samedi de 12h. à 14h.

Tennis:
Samedi de 14h. à 16h.

Badminton:
Mercredi de 20h. 30 à 22h. 30
Vendredi de 19h. à 23h.
Samedi de 19h. à 22h.
Dimanche de 13h. à 16h.
Dimanche de 19h. à 22h.

Bain libre:
Mercredi de 20h. à 23h.
Samedi de 14h. à 16h.
Dimanche de 13h. à 16h.
Dimanche de 20h. à 22h.

Vu la grande popularité du badminton, nous avons ajouté 3 heures le samedi de 19h. à 22h. Vous devez réserver vos terrains à l'avance. A noter que le service de la récréation met à la disposition du public un service de location de raquettes de badminton. La palestre est aussi disponible à toute personne ou groupe désirant s'entraîner en boxe, karaté, judo, ballet-jazz, etc. Si intéressé, téléphonez au numéro 228-8155. Merci.



TROIS MEDAILLES AU CPA BEAUCEVILLE

Dans le but de stimuler et d'encourager les jeunes talents au niveau écusson, la compétition Yolande Barrette pour la deuxième fois se déroulait cette année à St-Romuald. La majorité des clubs de patinage artistique de la région de Québec y étaient représentés. Près de 400 participants ont bataillé pendant deux jours pour se mériter une place dans les finales. Trois patineurs de Beauceville ont vu leurs efforts récompensés. Leur belle performance leur a valu l'honneur de monter sur le podium: Vickie Poulin, catégorie 2B, Christine Gagnon, catégorie 3A et André Bolduc Jr., catégorie 6B. Félicitations!

Photo: Vickie Poulin, 8 ans, médaille d'or; André Bolduc, 10 ans, médaille d'argent; Christine Gagnon, 9 ans, médaille d'or.

St-Prosper

Des vétérans qui s'améliorent

Charles-Edourd Parent

Le tournoi des Vétérans de St-Prosper est maintenant chose du passé mais il laissera un goût de qualité de jeu dans l'esprit de plusieurs: La plupart des matches se sont déroulés à vive allure et le pointage fut serré surtout dans les dernières rondes même si la première série d'élimination ne laissait voir que de faibles pointages. Quand on dit que le bon vin s'améliore en vieillissant, il faudrait presque dire la même chose pour les Vétérans puisque la vitesse et l'exécution des jeux étaient quelque chose à voir, les gardiens de buts semblaient en meilleure forme ou améliorés eux aussi, en un mot, une qualité de hockey très améliorée dans toutes les classes.

Le déroulement des activités semblait au point et à part les périodes supplémentaires, tout respectait l'horaire proposé à peu de minutes près. C'est un hommage agréable à rendre aux responsables qui ont su encore une fois mettre au point une machine bien huilée, prête à faire face à la musique. Le nombre de spectateurs qui ont continuellement rempli les estrades témoignent de l'intérêt de ce tournoi d'envergure provinciale.

En classe C, le Chouinard de Ste-Claire rencontrait le B. Dupont de Lac Etchemin. Dans un calibre de jeu moins rapide mais tout aussi excitant que le A, le B. Dupont réussissait à arracher la victoire en période supplémentaire grâce à un but de Rock Giguère. Jean-Marie Ruel et Valois Fauchon avaient marqué pour Ste-Claire alors que Roger Ferland et Eddy Lecours avaient fait de même pour égaler le compte 2 à 2 avant la supplémentaire. Le capitaine recevait le trophée Labatt en présence des dirigeants du tournoi.

Plus de six mille personnes ont défilé au cours des trois jours pour voir à l'oeuvre ces joueurs de calibre différent mais animés par la même ardeur. On en retrouve de tous les âges. A preuve, les dirigeants du tournoi faisaient la remise d'une plaque-souvenir à Marcel Jacques du Carey Mines de East-Broughton comme joueur-vétéran du tournoi; Marcel participe au tournoi depuis plus de dix ans et comme il en a maintenant 53, on a tenu à signaler cette participation à la Gordie Howe.

Les dirigeants remercient sincèrement tous les joueurs pour le bon esprit qu'ils ont manifesté pendant ces trois jours, les spectateurs qui sont venus encourager les équipes et tous les bénévoles et travailleurs qui ont fait de ce 18e tournoi, l'un des plus grands succès sinon le plus grand.

On retrouvait en finale, en classe A, le Motel Charles de St-Georges et le restaurant La Grille de St-Prosper. Ce fut un duel équilibré au point où il fallut se rendre en supplémentaire avec deux joueurs de chaque côté. Gordon Talbot avait compté le premier but du Motel, Mario Poirier le second alors que pour La Grille, Simon Nolet et Laurent Girard marquaient en partie normale. Lors du temps supplémentaire, c'est un but de toute beauté de Gordon Talbot qui donnait la victoire au Motel Charles à 5.23 minutes de supplémentaire: Gordon saisit la rondelle dans sa zone, descend lentement, longe la bande suivi par le défenseur de La Grille et alors qu'il semble contourner le but adverse, coupe rapidement pour revenir devant le gardien Audy et le déjouer. Joie et déception dans la foule selon les partisans. Le trophée Labatt sera remis au capitaine par le président Gaétan Goulet en présence du représentant Labatt Rock Veilleux.

En classe B, les Abénakis rencontraient le L.O.H. de Lisieux. Les Abénakis étaient une équipe formée par des policiers de la région de St-Prosper, St-Georges, St-Joseph, etc... Le Lisieux a réussi à remporter une victoire de 4 à 2 sur les policiers malgré une belle lutte de ces derniers. Mentionnons en passant que la commande était grosse pour ces Abénakis qui s'étaient rendus en finale dans un tournoi semblable à Québec samedi et qu'ils bataillaient aussi en finale dimanche soir. Plusieurs parties en deux jours, c'est épuisant et d'ailleurs on semblait manquer de souffle vers la fin de la partie. Jean Bernard et Guy Boisvert marquaient pour les Abénakis alors que René Dufour, Gilles Côté, René Simard et J. Claude Picard le faisaient pour Lisieux. Le trophée leur était remis par Rock Veilleux, représentant Labatt en présence des dirigeants du tournoi. Un chèque accompagne d'ailleurs toujours ces trophées de classes A, B ou C.

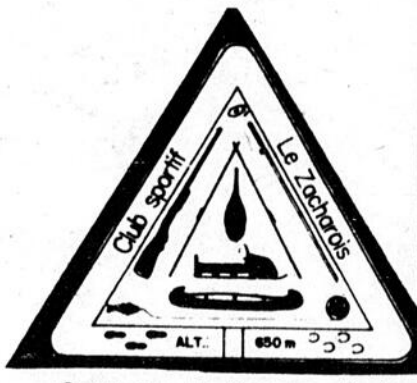
Activités au Zacharois

SAMEDI, 15 mars

5h.00: Souper de groupe
8h.30: Soirée récréative avec l'orchestre "LES ASTECKS"

DIMANCHE, 16 mars

9h. à 1h.: Déjeuner — Dîner
1h.30: Inauguration de la nouvelle bâtisse qui comprend les services suivants: garage, atelier de réparation, salle de fartage.
2h.00: Grand rallye de ski de fond qui avait été remis le 1er mars. Trophées à gagner, commandités par O'Keefe
5h.00: Souper de groupe



St-Zacharie Beauce-Sud

Une présentation de votre agent O'Keefe
Pierre Jacob

Sport O'Keefe

Nage synchro

Dominique Cloutier remporte deux médailles d'or

par: Jules Champagne

La région de Québec a remporté le premier rang en nage synchronisée à Thetford Mines avec une récolte de 4 médailles d'or et 2 d'argent. Bien plus, pour la première fois dans ette discipline, une jeune Beauceronne, Dominique Cloutier s'est méritée deux médailles d'or.

L'équipe de la région de Québec était dirégée par Mme Lise Gilbert-Pelletier du Séminaire de St-Georges et comprenait 4 jeunes Beauceronnes en plus des deux nageuses de la catégorie A qui, elles, proveaient de la ville de Québec. En fait, la présence Beauceronne n'est pas pase inaperçue à Thetford ines et des quotidiens mme la Presse et le urnal de Québec ont fait and état des performans de nos jeunes nymphes ui ont devancé au classement général la puissante équipe de Montréal-Concordia.

Récolte de 6 médailles

Au chapitre des performances individuelles, France Tremblay a remporté deux médailles d'or à la région de Québec en classe A, tandis que sa compagne Monique Dumas se méritait deux médailles d'argent. En classe B, la Beauce était en vedette avec Dominique Cloutier qui s'assurait deux médailles d'or en plus d'une cinquième position. En première partie, la jeune Beauceronne a devancé Johanne Lapointe de l'Est du Québec et Ruth Florienti du Lac St-Louis. En deuxième partie, la médaille d'or est allée à Martine Viau de Montréal-Concordia devant Ruth Florienti et Marie-Josée Laviolette de Concordia. Toutefois, la région de Québec accumulait de précieux points avec l'excellente 4e position de Anne Poulin et la 5e place de Dominique Cloutier.

La compilation de ces deux résultats a donné une médaille d'or au combiné à Dominique Dallaire qui, avec une première et 5e place, terminait au premier rang devant Ruth Florienti du Lac St-Louis et Odette Arsenault du Lac St-Jean, tandis que Anne Poulin ratait par quelques centièmes la médaille de bronze, devant se contenter du 4e rang.

En classe C, la région de Québec n'était pas sur le podium, mais les points récoltés par Maryse Catellier et Lise Bolduc sont venus s'ajouter au total de la région pour ainsi en assurer la victoire. En première partie, c'est-à-dire, lors des figures, les deux Beauceronnes ont terminé en 14 et 15e position, mais en seconde partie, soit les routines, Lise Bolduc a raté la médaille de bronze terminant en 4e place tandis que Maryse Catellier prenait le 9e rang.

L'équipe du Séminaire de St-Georges a connu tout un succès à Thetford Mines lors des Jeux du Québec Hiver 80. De gauche à droite, nous apercevons Lise Bolduc, Dominique Cloutier, l'instructeur Lise Gilbert-Pelletier, Anne Poulin et Maryse Catellier. [Photo Champagne].

Pour la première fois à St-Georges, une jeune athlète a remporté une médaille d'or en nage synchronisée. Dominique Cloutier a terminé au premier rang de la classe B lors des figures et sa cinquième place en routine lui a valu le premier rang et la médaille d'or au combiné.

Agréable séjour

En ce qui regarde le séjour de l'équipe de nage synchronisée à Thetford Mines, il aura été sans incidents malheureux si on fait exception de la frousse qu'aura donné à son entraîneur, la jeune Monique Dumas. Celle-ci a dû être soignée avec un 104 de fièvre mais l'instructeur, Lise Gilbert-Pelletier aura la surprise de voir sa nageuse rétablie le lendemain matin et décrocher 2 médailles d'argent.

On a fait grand état de la présence de 4 membres de l'équipe du Séminaire de St-Georges à Thetford Mines car ce sport n'est peut-être pas le plus connu dans notre région et les performances de nos nageuses en ont surpris plusieurs. Côté organisation, l'instructeur de l'équipe, Mme Gilbert-Pelletier s'est dite enchantée de l'accueil reçu. "C'est curieux d'être participant" a-t-elle déclaré, "la piscine est très belle et l'organisation impeccable". "On s'est beaucoup occupé de l'enfant et tout était concentré sur l'athlète".

NAGE SYNCHRONISEE

Catégorie A 1e partie

Nancy Bélanger, Montréal-Concordia;
Christine Cléroux, Laval;
Nathalie Contant, Laval.

Catégorie A 2e partie

France Tremblay, Québec;
Monique Dumas, Québec;
Christine Cléroux, Laval

Catégorie A Combiné

France Tremblay, Québec;
Dominique Dumas, Québec;
Christine Cléroux, Laval.

Catégorie B 1e partie

Dominique Cloutier, Québec;
Johanne Lapointe, Est du Québec;
Ruth Florienti, Mtl-Concordia

Catégorie B 2e partie

Martine Viau, Mtl-Condordia;
Ruth Florienti, Mtl-Concordia;
Marie-José Laviolette, Mtl-Concordia

Catégorie B Combiné

Dominique Cloutier, Québec;
Ruth Florienti, Mtl-Concordia;
Odette Arsenault, Lac St-Jean

Catégorie C 1e partie

Lucie Tremblay, Laval;
Hélène Lévesque, Est du Québec;

Catégorie C 1e partie

Lucie Tremblay, Laval;
Hélène Cyr, Lac St-Louis;
(égalité au premier rang);
Hélène Lévesque, Est du Québec;
Diane Turbide, Côte-Nord;
Sylvie Debellefeuille, Bourassa (égalité)

Catégorie C 2e partie

Josée Legault, Concordia;
Hélène Lévesque, Est du Québec;
Lucie Tremblay, Laval

Catégorie C Combiné

Lucie Tremblay, Laval;
Hélène Lévesque, Est du Québec;
Hélène Cyr, Lac St-Louis

CLASSEMENT PAR REGION EN NAGE SYNCHRONISEE:

QUEBEC
MTL-CONCORDIA
LAVAL

PROGRÈS
l'éclaireur

Hebdomadaire au service de la région, publié le mercredi

VOUS DÉMÉNAGEZ? ☐

Alors remplissez le coupon ci-dessous et envoyez-le nous, avec l'étiquette d'adresse de votre exemplaire de l'Éclaireur-Progrès.

Vous désirez vous abonner ☐
Vous désirez faire un cadeau ☐

Remplissez le coupon ci-dessous avec votre nom et adresse et le nom et l'adresse de la personne à qui vous faites cadeau de l'Éclaireur-Progrès.

Abonnements, s'adresser à:
C.P. 158, St-Georges, Beauce Tél.: (418) 228-8858

CANADA		E.-U. et autres pays:	
1 an	$12.00	1 an	$35.00
6 mois	$ 7.00	6 mois	22.00

Nom _____
en majuscules, s.v.p.
Adresse _____
Ville _____ Prov. _____ Code _____

Lacs & Forêts

MARS 1980

Extrait du sommaire

- La chasse du cerf rouge, en Écosse
- Dressage d'un chien d'arrêt
- La « Lee Enfield », candidate à l'amélioration
- Les larves : des appâts surprenants
- Le saumon de la Matapédia est attaqué
- Une truite énorme dans la rivière Malbaie
- Flotteur vertical pour les « fines gueules »
- Pour le pêcheur à la mouche

Procurez-vous le magazine qui traite de la chasse et de la pêche.

En vente dans la plupart des kiosques à journaux et dans les magasins de sports, au prix de $ 1.50

ABONNEZ-VOUS

Pour recevoir régulièrement le magazine « LACS & FORÊTS », il suffit de compléter le coupon ci-joint.

COUPON D'ABONNEMENT

Remplissez ce coupon et retournez-le à

Les Editions Lacs & Forêts
C.P. 1203, Notre-Dame
Levis, Que.
G6V-6S1

Ci-inclus chèque ☐ ou mandat-poste ☐ au montant de $ 12.00 pour un abonnement d'un an à la revue « LACS & FORÊTS »

Nom _____
Adresse _____
Code postal _____ Date _____

(E.P.)

Les gagnants du Tournoi atome Rotary de Beauceville

(Beauceville) - Vendredi dernier, la direction du 6e Tournoi de Hockey Provincial Atome de Beauceville a procédé à la remise des prix remportés par les détenteurs de billets chanceux.

Nous apercevons ici de gauche à droite, le président Emmanuel Roy, Jean-Hugues Laflamme, Noël Cloutier, M.M. Henri Bisson et Jean-Louis Rodrigue [les gagnants de $100], Mlle Claire-Hélène Cliche [gagnante de la Kawasaki 650], Gérard Roy de Gérard Roy Moto Sport, Jean-Baptiste Fortin, Hermann Bolduc de Beauce Auto et les gagnants de la Ford Zéphyr, M.M. Benoit et Roland Fortin de St-Alfred. [Photo Champagne].

Voici les principaux responsable du comité pour l'organisation du Tournoi Atome Rotary qui, encore une fois, a été couronné de succès. De gauche à droite, nous retrouvons M.M. André Michaud, Jean-Hugues Laflamme, Raymond Fortin, Noël Cloutier, Jean-Baptiste Fortin et Emmanuel Roy. [Photo Champagne].

Ballon Volant

La Boutique Max a 2 points de El Greco

Lundi le 3 mars, dans la ligue de ballon-volant Molson, cinq rencontres étaient au programme. Dans la rencontre initiale, chez les femmes, la Marie-Tomiche et l'Igloo ont gagné chacune une partie. La Marie-Tomiche remportant la première (15-12) et l'Igloo la deuxième (15-3). Par la suite, chez les hommes, la Bétonnière a continué son beau travail en défaisant l'équipe Roubec à deux reprises par les scores de (15-12, 15-13). Peu après la Pol. Abénakis et l'équipe Roubec ont divisé les honneurs de leur rencontre. La première par l'équipe Roubec (15-9). Cette victoire du Roubec lui a permis de mettre fin à une série très longue de défaites. Dans la quatrième rencontre, la Bétonnière a encore bien fait en gagnant la première partie (15-0) contre le Bricoleur mais a dû s'avouer vaincu (14-16), sans avoir lutté farouchement, dans la deuxième partie. Et finalement, le Bricoleur a disposé de la Pol. Abénakis à deux reprises et par des pointages identiques (15-8, 15-8).

Mardi le 4 mars, quatre rencontres étaient à l'affiche. Ceux qui étaient présents ont assisté à de très bonnes parties parce que les quatre meilleures équipes de la ligue étaient en confrontation. Dans la première partie, le Sport-Expert, qui éprouve certaines difficultés depuis quelques temps, a perdu deux parties contre le El Greco (7-15, 5-15). Par la suite, il (Sport-Expert) n'a pu retrouver le chemin de la victoire et a laissé pavillon à deux reprises devant le Séminaire (8-15, 5-15). Dans la troisième rencontre, la Boutique Max et le El Greco se sont livrés une très belle lutte et on n'a pu faire de maître. En effet, le El Greco a gagné la première partie (15-10) et la Boutique Max, la deuxième (15-10). Pour terminer dans la dernière rencontre, le Séminaire n'a pas très bien joué et la Boutique Max en a profité pour remporter deux victoires (16-14, 15-10).

CLASSEMENT

Homme	GR	P	Pts
Séminaire	64	16	64
El Greco	57	23	57
Boutique Max	55	25	55
Sport-Expert	45	35	45
Bétonnière	36	44	36
Le Bricoleur	30	50	30
Pol. Abénakis	25	55	25
Roubec	8	72	8

Femmes	G	P	Pts
Marie-Tomiche	15	13	15
Igloo	8	18	8

Prochaines rencontres:
Lundi le 17 mars:
Marie-Tomiche vs Igloo (F)
Pol. Abéna. vs Bout. Max
Pol. Abéna. vs Bétonnière
Roubec vs Boutique Max
Roubec vs Bétonnière

Mardi le 18 mars:
El Greco vs Séminaire
Le Bricoleur vs El Greco
Sport-Expert vs Séminaire
Sport-Expert vs le Bricoleur

ASSOCIATION QUEBECOISE DES TECHNIQUES DE L'EAU

Responsable de la pollution.
Qui? Moi?

HONDA
VENTE D'ÉCOULEMENT!

		Anc. prix	Spécial
CB 750 KZ, 1979		$3299.	$2999
CB 400 TIZ, 1979		$1799.	$1599
CM 400 A, 1979		$2299.	$2099
CM 185 TZ, 1979		$1449.	$1349
CR 125 RZ, 1979		$1699.	$1399
XR 75, 1978	SPÉCIAL		$699
MR 50, 1978	SPÉCIAL		$495
CB 400 T2Z,	SPÉCIAL		$1999

C'est le moment d'épargner à l'achat de motocyclettes 1979 Honda choisies. Dollar contre dollar, caractéristique contre caractéristique, ce sont certaines des meilleures aubaines de motocyclettes Honda de l'année. À des prix aussi bas, elles se vendront vite. Hâtez-vous si vous voulez mener partout avec une Honda.

Une meilleure moto pour votre argent.

$800. 1978 Laissé à $699.
XR-75

$3299. 1979 Laissé à $2999.
CB-750K

SPÉCIAL $1999.
CB-400TII

$529.
Z-50A

J.M. JACQUES SPORT
Lac Etchemin Comté de Bellechasse
Ouvert tous les soirs — 625-2081

Gala de Boxe

Réal Nadeau reprend son titre

par Jules Champagne

(St-Georges) - Réal Nadeau avait appris sa leçon et vendredi soir dernier au Palais des Sports de St-Georges il a défait par décision unanime des juges Pierre Bergeron pour ainsi reprendre son titre de champion de Beauce à la boxe.

Cette grande finale de 5 rondes a sauvé le gala de boxe, selon plusieurs des 3,500 spectateurs de boxe présents car à lui seul, ce combat valait le prix d'entrée. Après une première ronde durant laquelle les deux boxeurs se sont échangés des coups de part et d'autres, Réal Nadeau y est allé de plusieurs "jabs" qui ont atteint son adversaire pratiquement à chaque fois. Il a par la suite continué de malmener Bergeron et sauf à une reprise en quatrième alors qu'il a semblé être atteint solidement par Bergeron à une reprise, sa victoire n'a fait aucun doute, et c'est devant une foule de partisans enthousiaste que le boxeur de St-Gédéon a reçu la magnifique ceinture "Molson" de Paul Bérubé, commanditaire de l'événement.

En fait, ce n'était plus le même boxeur que nous avions connu lors du précédent programme de boxe alors que Nadeau s'était fait passer le K.O. en début de deuxième ronde. C'est un boxeur plus sur de lui qui est apparu dans l'arène vendredi soir et après une première ronde assez prudente, il a commencé à utilisé son "jab" et la précision de ses coups a porté fruits.

Après le combat, c'était l'euphorie chez les partisans de Réal Nadeau et déjà on parlait de son prochain combat. Cependant, comme il nous l'a expliqué lorsque nous l'avons rencontré dans son vestiaire, "Tout va dépendre de la date du prochain combat". Les promoteurs Gilles Bernier et Paul-André Busque parlent du 30 mai comme date possible du prochain Gala de Boxe au Palais des Sports mais en ce qui regarde le champion de Beauce, cette date rendrait sa participation presqu'impossible. En effet, Réal Nadeau dirige une école de karaté à St-Georges et au début du mois de juin, il doit passer ses examens pour ajouter un deuxième dan à son titre de ceinture noire. "Le karaté, c'est ma vie", a-t-il dit, et on comprend qu'il devra suivre un entrainement intensif en prévision de son examen.

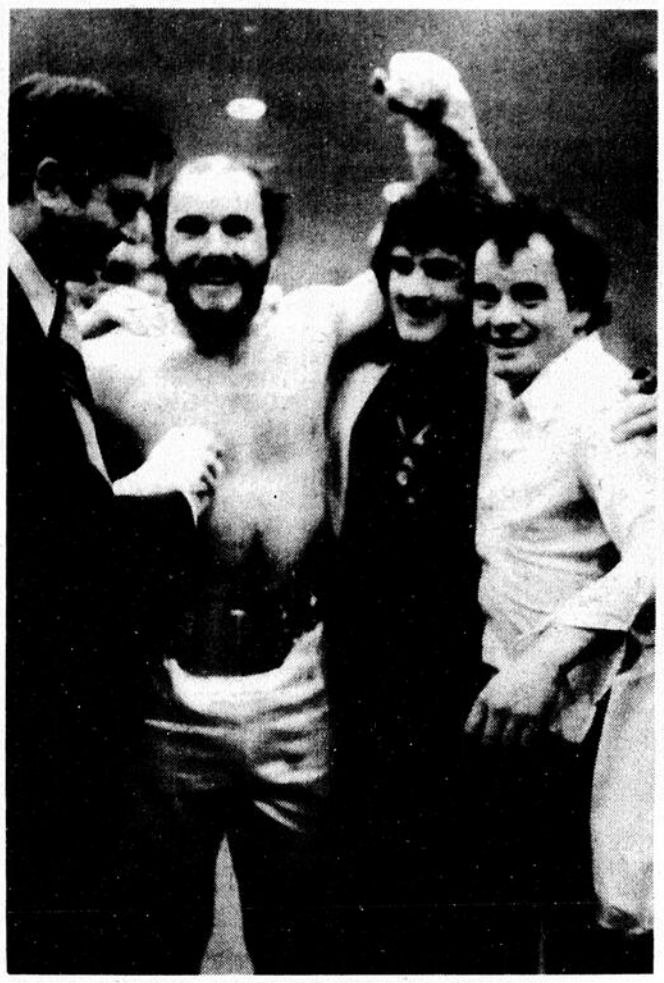
Pour en revenir à son combat, Nadeau était visiblement satisfait de sa performance. On a joué de patience et la précision des coups a fait la différence. De son côté, Bergeron a probablement disputé son dernier combat de boxe. Comme il avait gagné un championnat, il lui était difficile de ne pas revenir mettre son titre en jeu mais la boxe semble terminée pour lui après l'expérience qu'il a vécu vendredi alors qu'il a dû encaisser un déluge de coups tout au long du combat. Il a connu des problèmes de respiration dès la première ronde alors qu'il a reçu un coup sur le nez, ce qui l'a forcé à respirer par la bouche. Ceci n'a pas aidé sa cause, mais il en aura surpris plusieurs en demeurant debout jusqu'à la fin.

Cantin vainqueur

Mario Cantin de St-Jean Chrysostome a fait palir de nombreux parieurs lors de la demi-finale l'opposant à Guy Fillion de St-Georges. En fait, ce combat de demi-finale 5 rondes, aura été de courte durée car Fillion a goûté à la force de frappe de son adversaire dès les premières secondes du combat pour ensuite abandonner à 21 secondes du début du combat.

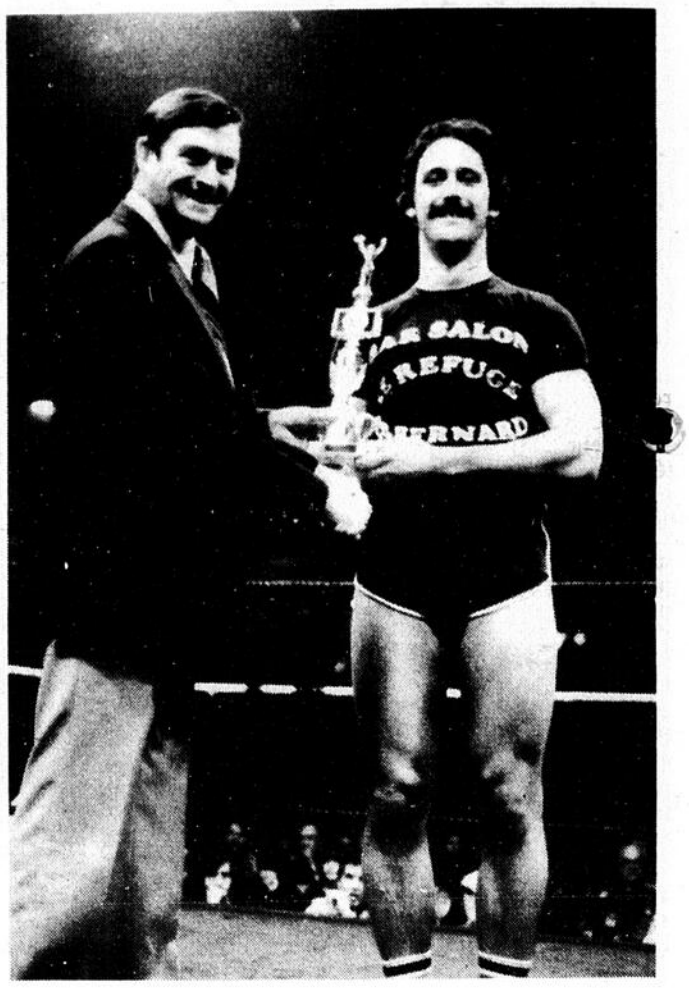
Ce combat n'a pas fini de faire l'objet de nombreuses discussions car dès le départ, Filion, un vétéran boxeur de 38 ans s'est longuement fait attendre dans l'arène. Il est ensuite apparu escorté de plusieurs gardes de corps et comme entrée, ce fut réussi. Cependant, il a paru très nerveux et s'il semblait prêt physiquement, il n'a pas donné l'impression de l'être mentalement. Cantin de son côté a d'abord surpris par sa stature et son calme. Dès le premier instant du match, il a atteint solidement son adversaire au corps et au dessus de l'oeil gauche. Filion s'est retrouvé un genou au plancher et a préféré mettre fin à son retour à la boxe, abandonnant le combat.

Tout s'est fait tellement rapidement que plusieurs spectateurs n'ont jamais vu ce qui s'est passé.



Réal Nadeau vient de recevoir la magnifique ceinture Molson, emblême du Championnat de Boxe de la Beauce. Nous apercevons sur la photo, Paul Bérubé Molson, en compagnie du champion et de ses assistants Laurent Bisson et Benoit Bolduc.

[Photo Champagne]



Mario Cantin de St-Jean Chrysostome n'a pas fait mentir sa réputation de solide cogneur en l'emportant contre Guy Fillion. Il reçoit ici son trophée de Paul Bérubé, commanditaire de ce Gala de Boxe.

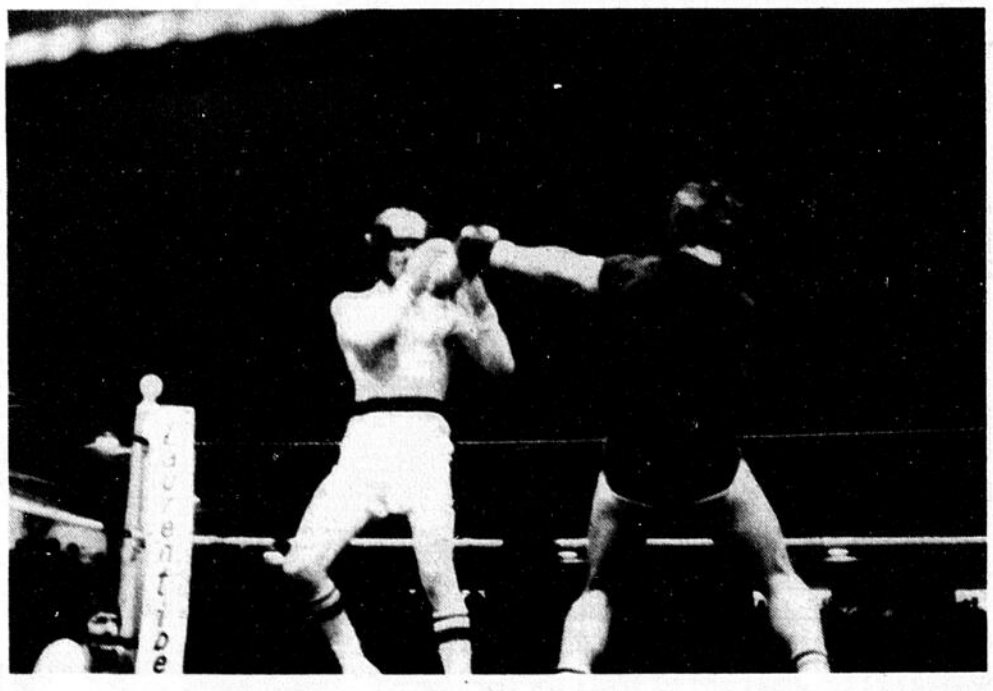
Victoire de Guay

Hervé Guay de Lac Mégantic s'est pour sa part mérité une décision unanime des juges lors de son combat l'opposant à François Binet de St-Benoit. Ce dernier a cependant tenu les 4 rondes du combat mais si on a porté des coups d'un côté comme de l'autre, ce ne fut pas l'un des meilleurs combats de la soirée.

Préliminaires

Lors des combats préliminaires, Daniel Nadeau de St-Gédéon est demeuré invaincu l'emportant par KOT contre Marc Morin de St-Ludger. François Martel de Warwick n'a eu aucune difficulté à vaincre Luc Poulin de St-Georges. Ce dernier a abandonné en deuxième ronde manquant visiblement de souffle. René Doyon de St-Georges a défait par KOT Rémi Roy de Frampton et lors de ce combat, l'arbitre Ben Bolduc a visité le plancher lorsqu'atteint par un coup accidentel donné par l'un des boxeurs. Il a toutefois repris son poste.

Claude Courtemanche de St-Martin a remporté une décision partagée contre Marcel Desloges de St-Sylvestre et Yvan Veilleux a démontré qu'il n'avait rien perdu de ses talents de boxeurs et gagnant par KOT son combat contre Gaétan Asselin de Ste-Marie. Mario Morissette de St-Georges a défait son concitoyen Jean-François Daigle sur une décision partagée et Pierre Paradis de Frampton a vaincu par KOT René Cloutier de St-Georges. Lors du premier combat de la soirée, Guy Asselin s'est mérité une décision partagée contre Jean-Yves Fortin de Lac Mégantic.



Comme le combat n'a duré que 21 secondes [11 secondes si on enlève le compte de l'arbitre], cette photo d'action du combat Cantin-Fillion a de la valeur.

[Photo Champagne]

A Beauceville

Tournoi régional de ballon sur glace "Fin de Saison"

C'est au cours de la fin de semaine du 28, 29 et 30 mars 1980 que se déroulera le tournoi de ballon sur glace régional "Fin de Saison" à l'aréna de Beauceville.

Nous verrons les équipes de la région se disputer les honneurs pour démontrer à tous quelles sont les meilleures formations qui existent dans la région après une saison complète. Un total de 48 équipes sera accepté, c'est-à-dire 36 chez les hommes et 12 chez les femmes. Un montant de $1,200 sera remis en bourses et 12 trophées, de la Caisse Populaire de Beauceville, seront offerts aux équipes et joueurs qui se signaleront plus particulièrement parmi les autres. Le tournoi débutera vendredi soir à 20 hres pour se terminer à 2 hres du matin, samedi il se déroulera de 8 hres a.m. à 2 hres a.m. et dimanche les finales seront terminées pour 18 heures p.m.

Tous les amateurs du bon ballon sur glace se devront d'assister à cette compétition qui terminera la saison. Les retardataires devraient se rappeler que les inscriptions se terminent le 21 mars 1980.

Club de Ballon sur glace "Beauceville"
a-s Jean Bolduc Tél.: 774-3534
410, 2e ave Nord,
Beauceville-Est. C.P. 739
Cté Bce G0S 1AO

En patinage artistique

Nancy Boulet a été éblouissante et remporte la médaille d'or

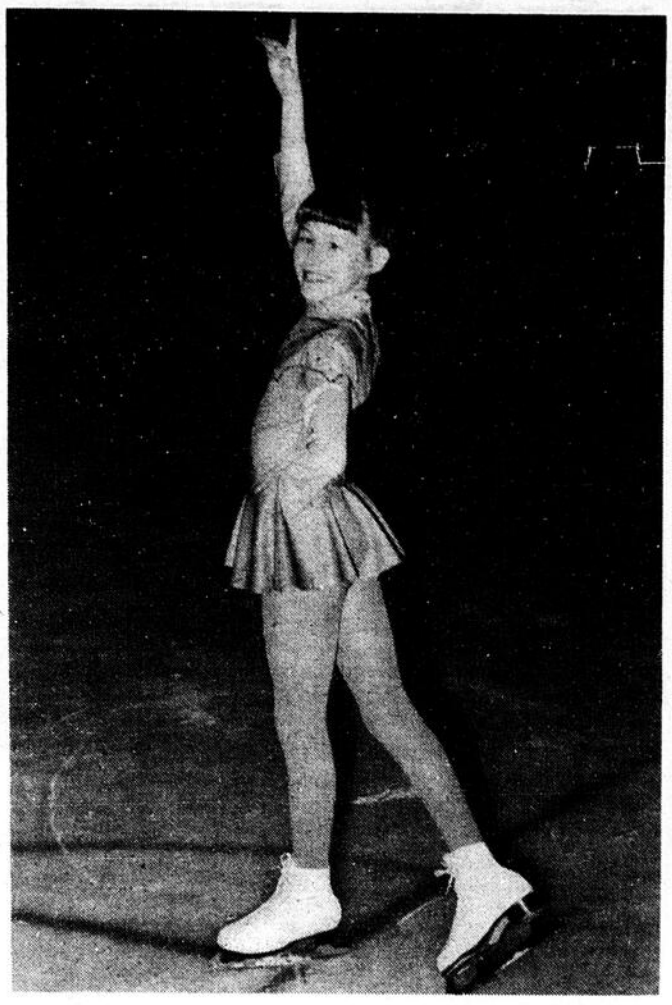
par Jules Champagne

La Beauce était représentée par la jeune Nancy Boulet en patinage artistique et une fois de plus, la patineuse du Club Arabesque de St-Georges a démontré son immense talent en remportant la médaille d'or en classe Juvénile A (Dames).

D'ailleurs, ceux qui ont regardé la fin des Jeux du Québec à Thetford Mines dimanche après-midi à la télévision de Radio-Canada ont pu apprécié son talent alors qu'on nous a présenté son solo de 2 minutes et demie en style libre. Cette performance lui a valu devancer Manon Maurice de la région du Lac St-Louis et Lyne Garbeau de l'Estrie.

Nancy Boulet avait d'abord au premier rang de son groupe en semi-finale pour ensuite remporté la médaille d'or en finale avec des notes vraiment exceptionnelles.

Au classement final, la région de Québec a pris le troisième rang de cette discipline derrière la région des Laurentides et celle de Laval.



Juvénile B messieurs
Bernard Faucher, Québec
Stéphane Yvars, Rive-Sud
Carol Tremblay, Saguenay-Lac St-Jean

Juvénile B Dames 10 ans
Michèle Alarie, Québec
Lyne Houde, Laval
Sandra Brisson, Côte-Nord

Juvénile A messieurs
Pierre Morency, Québec
Dave Holmes, Saguenay Lac St-Jean
Martin Marceau, Laval

Juvénile D Dames 11 ans
Line Normandin, Bourassa
Myriam Lévesque, Côte-Nord
Chantal Boulay, Mauricie

Intermédiaire messieurs
Guy Trudeau, Bourassa
Chris Nola, Lac St-Louis
Daniel Leclerc, Québec

Juvénile B 12 ans dames
Lysanne Gagnon, Laval
Nathalie Fortin, Outaouais
Josée Drolet, Québec

Couple:
Bernard Faucher et Milaine Letellier, Québec
Harold Dupuis et Nathalie Pelletier, Est du Québec
[illegible]in Cusson et Julie Bour[illegible]es, Rive-Sud

Juvénile A Dames
Nancy Boulet, Québec
Manon Maurice, Lac St-Louis
Lyne Garneau, Estrie

Omnium messieurs
John Penticost, Sud-Ouest
Paul Schenk, Estrie
Thierry Yvars, Rive-Sud

Intermédiaire Dames
Sylvie Bertrand, Laurentides
Manon Roux, Centre du Québec
Lolita Dalpé, Rive-Sud

Omnium Dames
Sylvie Bachand, Estrie
Barbara Martin, Québec
Josée Desrochers, Bourassa

Danses
Marie-Claude Boivin et Eric Savard, Québec
Sylvie Lepage et Steve Fiset, Laval
Nancy Milette et Hugues Longpré, Mauricie.

Classement par régions en patinage artistique
Laurentides
Laval
Québec

Ligue du Vieux-Poele

Daniel Gilbert en évidence

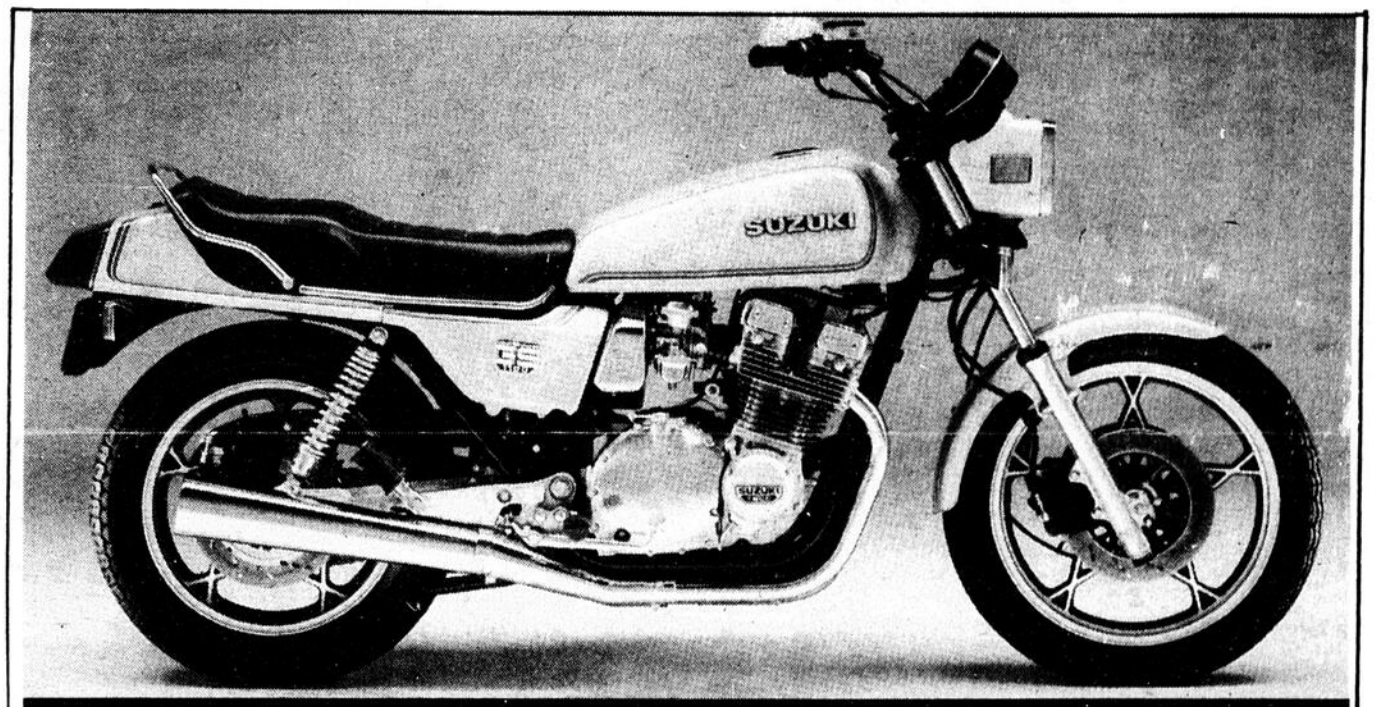
Le 1er match de la série finale de 3 de 5 s'est déroulé lundi soir dernier le 3 mars au Palais des Sports devant une foule nombreuse et enthousiaste, les champions de la ligue saison 1979-80 le Studio Design & Michel Mode a eu le meilleur sur son plus redoutable adversaire le Charles B.B.Q., leur faisant subir une défaite amère au compte de 7 à 6 et ceci en surtemps. Renaud Roy a ouvert le pointage au début du match pour le Charles B.B.Q., déjouant Roland Veilleux sur des passes de Robert Roy et Jean-Marie Boucher. Une minute plus tard, Jean-Louis Lemieux nivelait les chances aidé de Richard Donohue et Daniel Proulx, moins d'une minute plus tard, Jean-Marie Boucher brisait l'égalité ayant reçu une passe parfaite de Bernard Beaulé à l'embouchure du filet, mais 30 secondes avant le son de la sirène Daniel Gilbert avec le 1er de ses 3 buts égalisa à nouveau les chances aidé de Jean-Guy Houle. Immédiatement après la mise au jeu au centre de la glace avec 25 secondes à faire dans ce premier engagement le vétéran Paul-Emile "Red" Thibaudeau redonnait l'avance au Charles B.B.Q. assisté de Clément Poulin et c'était 3 à 2 en faveur du Charles B.B.Q.. En deuxième période de Roger Fortin aidé de Daniel Gilbert égalisait les chances, mais l'égalité fut de courte durée, car 40 secondes plus tard le Grand Maurice Doyon aidé de Jean-Marie Boucher et Antoine Morissette redonnait l'avance à son équipe en déjouant de façon fort habile le cerbère Roland Veilleux. A 4 minutes de la fin de cette période médiane Roger Fortin avec son deuxième filet en période créa à nouveau l'égalité sur un jeu de puissance, Jean-Marc Roberge ayant reçu une double punition mineure la période se terminant à nouveau avec égalité, le compte étant de 4 à 4.

Au tout début de la période finale, Jean-Louis Lemieux avec son deuxième but du match donnait pour la première fois l'avance au Studio D. & Michel Mode, avance qui fut à nouveau de courte durée, Clément Poulin répliquant au profit du Charles B.B.Q. et c'était 5 à 5 et une minute plus tard Jean-Marc Roberge aidé de Clément Poulin redonnait l'avance à son équipe, avance d'un but qui est maintenue jusqu'à 2 minutes de la fin des hostilités quand Daniel Gilbert laissé à découvert s'échappa et à 4 contre 1 déjoua habilement Michel Veilleux assisté de Jean-Guy Houle, la troisième se terminait et le compte était à égalité 6 à 6. En surtemps les deux équipes ratèrent de magnifiques occasions de briser l'égalité mais les deux gardiens de buts excellèrent tour à tour. En deux occasions les vétérans du Charles B.B.Q. avaient une échappée à leur portée et semblaient filer droit au but, mais ils étaient ratrappés par la suite par un rival qui semblait avoir beaucoup plus de souffle. Ce n'est qu'à 3 minutes de la fin de cette première période de surtemps que Daniel Gilbert compléta son tour du chapeau quand laissé sans surveillance au centre de la glace et ayant reçu le disque de son coéquipier Roger Fortin fila droit au but et logea la rondelle dans le haut du filet et donna la victoire à son équipe.

Dernière heure:
Charles B.B.Q.: 4
Studio Design & Michel Mode: 2
Série égale: 1 à 1

Pour les vainqueurs
Guy Lebel: 2 buts et 1 ass.
L. G. Pomerleau: 1 b - 2 ass.
Paul-E Thibaudeau: 1 buts et 2 ass.

Pour les perdants:
Judes Audet: 1 but
Pierre Dion: 1 but
3ième match, série 3 de 5
Lundi le 17 mars à 8h30



la toute nouvelle GS1100 de Suzuki!

Avec Suzuki, l'année 1980 sera marquée par un changement des standards de performance. Il faudra désormais que les autres motos puissent se mesurer à la nouvelle GS1100. Un nouvel allumage électronique transistorisé vous permettra de démarrer en grand et le système TSCC* de la GS1100 vous fera prendre la route comme jamais auparavant. Ce système TSCC* est une importante découverte technologique qui confère à l'expression "bande de puissance" une toute nouvelle signification. Une puissance circulera enfin d'un bout à l'autre de la bande, pour mettre fin aux pertes de puissance inutiles.

Et ce n'est pas tout! Suzuki y va aussi en maniabilité. Une suspension améliorée, présentant une infinité d'ajustements, vous permettra de faire face aux pires conditions de la route. De plus, le système de freinage avant, à doubles disques munis de trous ovales, font de la GS1100 une révélation à l'arrêt. Ajoutez enfin à cela un tableau électronique vous indiquant l'état des éléments-clés et vous aurez un portrait fidèle de la GS1100.

Ça, c'est de la moto!

SUZUKI

NOEL ROUTHIER MOTOS SPORT enr.

VENTE et RÉPARATION de toutes marques
Motocyclettes — Mobylettes — Motoneiges — Etc.

Route Kennedy Nord, St-Georges-Est
Magasin: 228-7083 Rés.: 228-7311

Mise en échec

Échec à la fatigue. Échec à la maladie. Soyez actifs et découvrez une nouvelle vie. C'est facile, amusant, divertissant.

Être en forme, c'est donc plaisant!

PARTICIPACTION

Ligue de billard

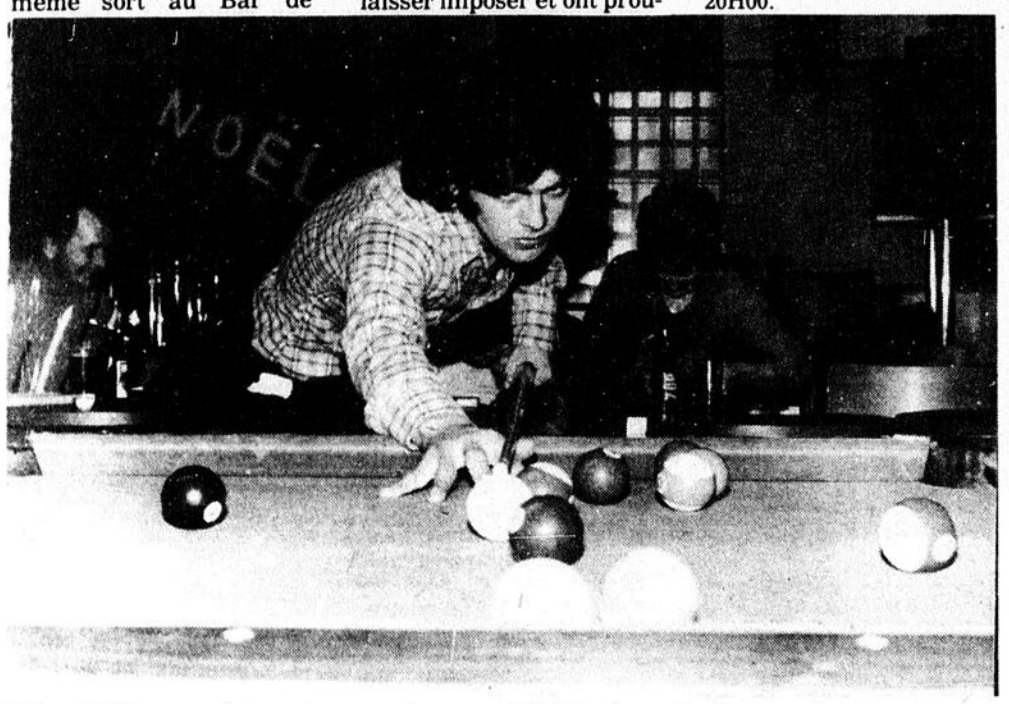
Deux équipes de l'Est s'affrontent pour le titre

Simon Busque

Deux équipes de billard de la rive est de la rivière Chaudière, soit la Brasserie Carillon et l'Hôtel Candle Light ont fait subir des défaites crève-coeur à leurs adversaires de la rive ouest. En effet, dans un premier temps, l'équipe de l'Hôtel Candle Light a disposé de l'Hôtel du Boulevard par trois parties contre aucune et la Brasserie Carillon a fait subir le même sort au Bar de l'Ouest en battant ces derniers trois parties contre aucune, aussi.

On se souvient lors de la partie des Etoiles de cette ligue, l'équipe de la rive ouest avait disposé de l'équipe de la rive est. Les séries éliminatoires se sont voulues surprenantes, surtout celles opposant le Candle Light au Boulevard. Les joueurs de la rive est ont pris les choses en main et ont décidé de ne pas s'en laisser imposer et ont prouvé qu'ils pouvaient remporter des victoires.

D'autre part, la première partie entre les deux finalistes a eu lieu lundi soir dernier. Chose assez surprenante pour une partie finale, la Brasserie Carillon a remporté la victoire facilement au compte de 20-4 sur son opposant, l'Hôtel Candle Light. La prochaine partie de cette finale 4 de 7 aura lieu à l'Hôtel Candle Light demain soir à 20H00.



Gilles Veilleux est un des nombreux joueurs de cette ligue qui se tire bien d'affaires.

Natation

Comme des poissons dans l'eau

La deuxième rencontre de division de la Ligue Régionale de Natation avait lieu le 24 février à la piscine de la Polyvalente de Montmagny. Les clubs présents: Montmagny (CNMY), Lévis (Les Riverains L), St-Georges (CNSG) et le collège de Bellevue (CNSG-B).

De plus en plus rapides, les nageurs du CNSG, associés au CNSG-B, ont raflé 13 premières places, 9 deuxièmes et 10 troisièmes.

Côté standards: France Boulet et M.-Claude Veilleux ont obtenu 2 standards "A" et un standard "B". France Morin, 3 standards "B". André Pépin, Eric Roy et Sophie Gauthier, un standard "B" chacun.

Notons que Sophie Gauthier, âgée de 8 ans, faisait ses débuts à cette compétition. Elle s'est classée première au 50m. dos en 1:01.5 obtenant ainsi son premier standard "B". C'est un début très prometteur.

Quand à Sophie Létourneau, 8 ans, qui débutait aussi, elle s'est méritée une 4e et une 5e place. Ces deux Sophies seront à surveiller!

Les résultats de la compétition se lisent ocmme suit: (Standards A et B indiqués, ainsi que les rangs 1 à 5.)

FILLES:

Sophie Gauthier 8 ans:
50m. dos 1:01.5 1ère B
50m. libre 1:34.5
Sophie Létourneau 8 ans
50m. dos 1:39.8 4e
50m. libre 1:24.2 5e
France Boulet 9 ans
50m. dos 0:47.8 1e A
50m. brasse 0:55.7 1e B
50m. libre 0:41.1 1e A
Vicky Leclerc 10 ans
50m. dos 0:52.6
50m. brasse 054.8 3e
M.-Claude Veilleux 10 ans
50m. papillon 0:44.3 1e B
50m. dos 0:42.8 1e A
50m. libre 0:36.0 1e A
Sylvie Chabot 10 ans
50m. dos 0:54.0
50m. brasse 0:59.6 5e
50m. libre 0:45.8
France Morin 11-12 ans
100m. dos 1:23.8 1e B
100m. brasse 1:35.9 2e B
100m. libre 1:13.3 3e B
Claudie Therrien 11-12 ans
100m. dos 1:34.3 4e
100m. brasse 1:43.1
100m. libre 1:20.9 5e
Sarah Therrien 11-12 ans
100m. dos 1:40.4
100m. brasse 1:56.3
100m. libre 1:27.1
Carolyne St-Onge 11-12 ans
100m. papillon 1:50.5
100m. brasse 1:46.7
100m. libre 1:26.1
Nathalie Chabot 11-12 ans
100m. brasse 1:46.3
100m. libre 1:24.0
Carolyne Leclerc 11-12 ans
100m. dos 2:14.0
100m. brasse 1:09.9
100m. libre 2:02.0
Johanne Boily 11-12 ans
100m. dos 2:16.5
100m. brasse 2:21.5
100m. libre 2:17.0
Maryse Catellier 13-14 ans
100m. dos 1:29.0 3e
100m. brasse 1:37.9
100m. libre 1:14.8 4e
Diane Drouin 13-14 ans
100m. dos 1:35.4
100m. brasse 1:38.0 4e
100m. libre 1:28.0

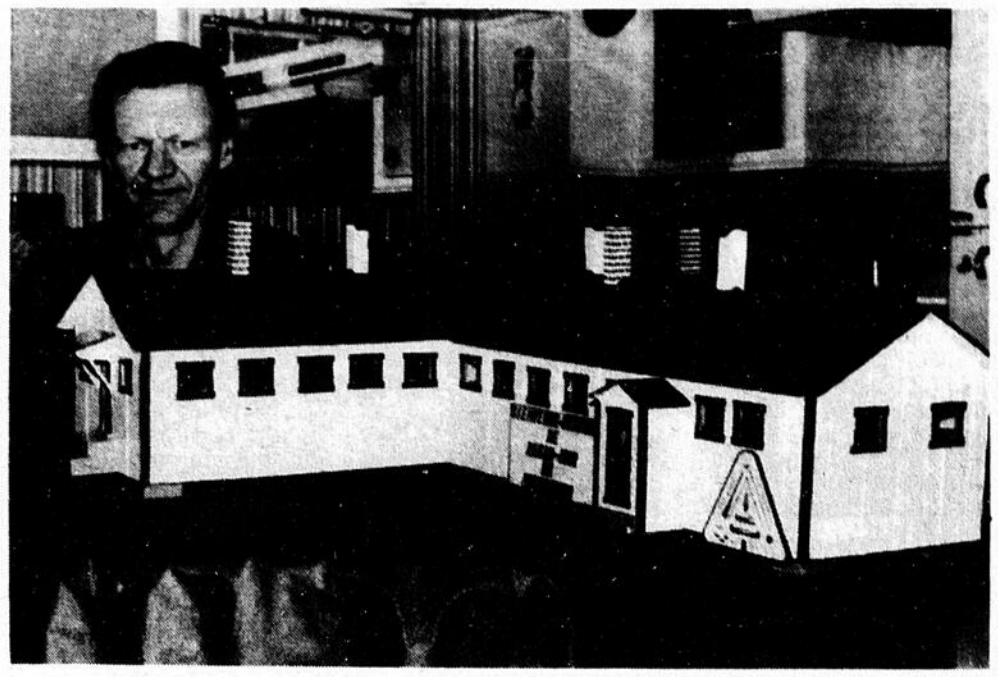
GARCONS:

André Pépon 9 ans
50m. libre :46.7 2e B
André Chabot 9 ans
50m. dos 1:05.8 4e
50m. brasse 1:06.3 3e
50m. libre 1:11.2
Eric Roy 11-12 ans
100m. dos 1:34.3 1er B
100m. libre 1:19.3 1er
Pierre Bourque 11-12 ans
100m. dos 1:42.5 4e
100m. brasse 1:52.1 3e
100m. libre 1:23.9 2e
Jean Lepage 11-12 ans
100m. brasse 1:56.7 4e
100m. libre 1:26.6 5e
Maxime Giroux 11-12 ans
100m. dos 1:47.0
100m. brasse 2:05.1
Eric Lapointe 13-14 ans
100m. papillon 1:24.4 1er
100m. dos 1:25.2 5e
100m. libre 1:09.0 2e
Louis Bouffard 15 ans
100m. dos 1:37.0 3e
100m. brasse 1:34.3 2e
100m. libre 1:12.4 3e

La date de la prochaine rencontre n'est pas encore déterminée. Chose certaine, le CNSG continue à nager de succès en succès.

Comité d'information

[BC] Bonne initiative -- Les membres du Comité du Tourisme, le président et le personnel du Conseil Economique de Beauce [CEB] ont été invités récemment à la cabane à sucre Chez Rolland à St-Benoit, propriété de M. et Mme Rolland Labbé. Aux dires de l'agent de promotion touristique du CEB, Mlle Guylène Nadeau, le geste posé par M. Labbé devrait être imité par tous les responsables d'établissements du genre, de centres de plein air, etc., de façon à ce que le Comité puisse se rendre compte par lui-même des attraits et des facilités touristiques de chacun de ces endroits, pour pouvoir ensuite renseigner les touristes en toute connaissance de cause. On remarque sur la photo le maire de St-Benoit, M. Noël Veilleux, qui est également directeur au Comité du Tourisme.



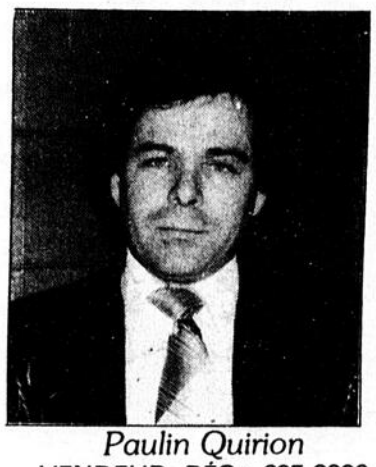
On aperçoit sur cette photo une réplique à l'échelle du club le Zacharois de St-Zacharie, réalisé par un citoyen de St-Zacharie, M. Odina Pomerleau. On peut remarquer, lorsqu'on est près, que l'intérieur est meublé à peu près exactement comme on le voit au club même. On y retrouve les fournaises à deux étages, les lits, la table de billard, les cuisinières au propane, le bar avec les bardeaux miniatures, et même l'électricité. Quelques centaines d'heures de travail ont permis à M. Pomerleau de réaliser ce chef-d'oeuvre.

GARAGE REYNALD VEILLEUX AUTO INC.

157 25, Boul. Lacroix, St-Georges Est — Bur.: 228-9320

Reynald Veilleux
PROPRIÉTAIRE, RÉS.: 228-6352

Valère Champagne
VENDEUR, RÉS.: 228-5205



Paulin Quirion
VENDEUR, RÉS.: 685-3236

ET

GARAGE LÉANDRE MORIN

8865 Boul. Lacroix, St-Georges Station, tél. bur.: 228-9721

1979 GRAND PRIX, 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., air clim., vitres élect., comme neuf, bas millage.

1979 ③ CAMAROs, 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., roues sport, miroirs sport, très beau.

1979 PONTIAC Gran Lemans, 4 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., air clim., roues sport, parfaite condition.

1979 CONCORD DL, 2 p., 6 cyl., aut., radio, P.B., P.S., toit vinyle, sièges velours 40-60 inclin., bas millage.

1978 FORD Fairmont, 2 p., 6 cyl., aut., radio, P.B., P.S., très propre.

1977 OLDSMOBILE Delta Royale, 4 p., 8 cyl., aut., radio stéréo AM/FM, P.B., P.S., air cond., toit vinyle, sièges 40-60, volant ajust., tout équipé.

1977 MONTE CARLO, 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.B., P.S., toit vinyle, vitres élect., propre.

1977 OLDSMOBILE Ninety Eight, 4 p., 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.B., P.S., air cond., vitres élect., tout équipé, bas millage.

1977 FORD CUSTOM 500, 2 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., toit vinyle, 34 000 milles, très propre.

1977 ASPEN Custom Station Wagon, 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., 31 000 milles, propre.

1977 OLDSMOBILE Delta Royale, 2 p., aut., radio stéréo cassette, P.B., P.S., toit vinyle, moteur 403 p.c., air cond., "door lock", volant ajust., vitres et valise élect., tout équipé.

1977 LTD II Squire Station Wagon, 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.B., P.S., vitres élect., en bon ordre.

1977 CHEVELLE Malibu, 2 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., en bon ordre.

1977 MONTE CARLO Landeau, 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., toit vinyle, très beau, bas millage.

1977 GRAND PRIX, 2 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., toit vinyle, air clim., parfaite condition.

1977 MONTE CARLO, 2 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., sièges baquets et pivotants, roues sport, propre, toit vinyle.

1977 CHEVROLET Belair, 2 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., en bon ordre.

1977 PONTIAC Laurentian, 4 p., 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.B., P.S., air clim. propre.

1977 LEMANS, 2 portes, 8 cyl., aut., radio, P.S., P.B., toit vinyle, parfaite condition.

1977 FURY SPORT, 2 Portes, 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.S., P.B., vitres élect., volant ajust., sièges baquets, roues sports, toit vinyle, très beau, 31.000 milles.

1977 ACADIAN, 2 portes, 4 cyl., aut., radio, propre.

1976 CENTURY CUSTOM, 4 portes, V-6, aut., P.S., P.B., radio, en bon ordre.

1976 CUTLASS, 2 portes, 8 cyl., aut., radio, P.S., P.B., beau, 49,000 milles.

1976 GRAND PRIX SJ, 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.B., P.S., toit vinyle, air cond., vitres et valise élect., sièges baquets, console, roues sport, volant ajust. **BON PRIX**

1976 PLYMOUTH Gran Fury Custom, 2 p., 8 cyl., aut., radio cassette, P.B., P.S., air clim., propre. **PRIX SPÉCIAL**

1976 FORD LTD, 4 p., 8 cyl., aut., radio, P.B., P.S., en bon ordre.

1975 PONTIAC Parisienne, 4 p., 8 cyl., aut., radio AM/FM, P.B., P.S., vitres élect., sièges 40-60, propre.

1974 MONTE CARLO, 8 cyl., 2 portes, aut., radio, P.S., P.B., prix d'aubaine.

1973 PICK-UP AUTO Ford Ranchero, aut., radio, 8 cyl., P.B., P.S., 57 000 milles.

Toutes ces voitures ont été entièrement vérifiées et la plupart portent une garantie écrite

Peoples

Super Aubaines
de fin de semaine

EN VEDETTE, LE RAYON
LINGERIE DE MAISON

COUVERTURES
72x90
100% POLYESTER
couleur or
$4.97
QUANTITE LIMITEE

OREILLERS
rembourres
mousse anti allergique
ord. 2.99
$1.97

DRAPS
FLANELLETTE
Lady Lee, imprimes
39x76 **$7.97**
66x90 **$7.97**
80x95 **$9.97**
54x76 **$9.97**

À DÉCOUPER
CE COUPON VAUT
50 %
de reduction supplementaire sur marchandises discontinuees rayon lingerie maison

master charge
CHARGEX

PEOPLES
La ou il fait bon economiser!

COUVRE-LITS
teintes unies
très décoratifs
63" x 90" **$9.97**
78" x 108" **$11.97**
94" x 108" **$13.97**

Débarbouillettes
EN RATINE
12 pour **$2.97**

Serviettes
DE BAIN
$1.77

Linges à vaisselle
coton, bonne grandeur
2 pour **97¢**

Torchons à vaisselle
or, 14 x 14 approx.
3 pour **88¢**

Tapis tressés
36" x 18" **$6.97**
30" x 18" **$4.97**

Lots de tissus
36" et 45" de large
99¢ **$2.00**

Taies d'oreillers
avec broderie
$2.44

Sac de sucre
blanchi, belle qualité
97¢

Nappes en vinyle
dessous flanelle
52 x 52 **$3.97**
52 x 70 **$3.97**

Couvre-matelas
polyester piqué
lit simple **$9.97**
lit double **$12.97**

par Jeannot Ruel, A.J.P.A.

Planifiez vos excursions de pêche

Nous autres, pêcheurs québécois, avons la mauvaise réputation d'être peu prévoyants dans l'organisation de nos excursions ou voyages de sport. Ce n'est probablement qu'une minorité de pêcheurs qui perpétuent aujourd'hui cette tradition et je propose de faire mentir cette mauvaise réputation tout en s'assurant des excursions plus réussies grâce à une planification attentive.

Le territoire québécois recèle des possibilités presque infinies pour les amateurs de pêche et il y a facilement moyen d'organiser une expédition qui puisse convenir à tous les goûts et à toutes les bourses. Pour tracer la piste préliminaire, jetons un coup d'oeil sur ces différentes possibilités.

LES TERRITOIRES PUBLICS

La première étape consiste à se procurer une carte du territoire québécois délimitant tous les parcs et réserves, les ZEC et les terrains de pourvoyeurs. Cette carte est publiée par le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche et on peut se la procurer en s'adressant au bureau du ministère le plus proche ou au bureau de Québec, dont l'adresse est indiquée à la fin de cette chronique.

A partir de là, on pourra choisir la région qui nous intéresse et se procurer des cartes à grande échelle de ce secteur. Ces cartes sont disponibles à l'échelle de 1/50 000 ou de 1/250 000. Les cartes à 1/50 000 permettent de déceler tous les moindres détails d'intérêt. Je vous conseille de vous procurer d'abord un index sur lequel vous pourrez choisir la ou les cartes qui vous intéressent et que vous pourrez acheter chez un marchand de sport spécialisé ou commander au Bureau de distribution des cartes, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources à Ottawa. Si vous n'arrivez pas à retrouver ces sources, voici quand même sous toute réserve, l'adresse d'une maison qui vend ces cartes: Centre International de Références Cartographiques de Montréal inc., 855 est boul. de Maisonneuve, Montréal H2L 1Y8.

Avec les cartes appropriées et une bonne boussole, toute la prospection dont vous pouvez rêver est possible et vous pourrez peut-être découvrir ainsi des bijoux de petits plans d'eau retirés et peu pêchés.

LES ZECS

Ces mêmes cartes pourront vous être utiles pour organiser des expéditions dans les zones d'exploitation contrôlée. En plus, la revue Québec Chasse et Pêche a publié depuis octobre 1978 des reportages sur la majorité des ZEC établies; on y retrouve une carte du territoire, les espèces qu'on peut y pêcher et une foule d'autres renseignements comme la qualité de la pêche sur chaque plan d'eau, la facilité d'accès, les embarcations suggérées et on peut aussi y retrouver toutes les adresses nécessaires pour se procurer les cartes de membres.

Toutes les adresses des associations responsables de ZEC se retrouvent aussi à l'endos de la carte du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche dont nous avons parlé au début. On peut leur écrire pour obtenir les renseignements désirés, ainsi que la carte de leur territoire si disponible.

Dans la plupart des cas, les ZEC ne possèdent pas d'aménagement de camping organisé et il faut y pratiquer le camping sauvage. Il s'agit donc d'être équipé en conséquence et une bonne camionnette ou véhicule à 4 roues motrices est parfois désirable pour atteindre les secteurs les plus productifs.

LES PARCS

Ce sont probablement les endroits les plus recherchés; pour 1980, le service des réservations a reçu 60 459 demandes d'inscriptions pour les séjours de pêche et de villégiature. De ce nombre, 6 000 participants tirés au sort ont le privilège de choisir une réservation en priorité. A compter du 15 mars, les disponibilités restantes sont mises à la disposition du public via le réseau de réservations par téléphone. On peut tenter d'obtenir une de ces réservations en communiquant sans frais au numéro 1-800-462-5349. Passé cela, il reste la possibilité des demandes par écrit en s'adressant à: Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, Service des réservations, C.P. 8888, Québec G1K 7W3. Ces demandes par écrit sont recevables à compter du 31 mars. Pour les années à venir, disons tout de suite que les formules d'inscription au tirage au sort pour les réservations prioritaires sont disponibles à compter du 1er octobre dans les bureaux du ministère.

On peut aussi pratiquer la pêche à la journée et réserver une embarcation 48 heures à l'avance en composant sans frais le numéro 1-800-462-5310. Il reste quand même possible d'obtenir une embarcation de pêche le jour même en se rendant au poste d'accueil du parc ou de la réserve de son choix. Les embarcations non réservées à ce moment sont alors disponibles à partir de 7h30, alors que les embarcations réservées mais non réclamées sont disponibles à partir de 9h.

Pour plus de renseignements sur la pêche dans les parcs, je vous suggère de vous procurer la brochure Activités et tarifs, parcs et réserves du Québec en commandant à l'adresse suivante: Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, Direction des communications, C.P. 22 000, Québec G1K 7X2.

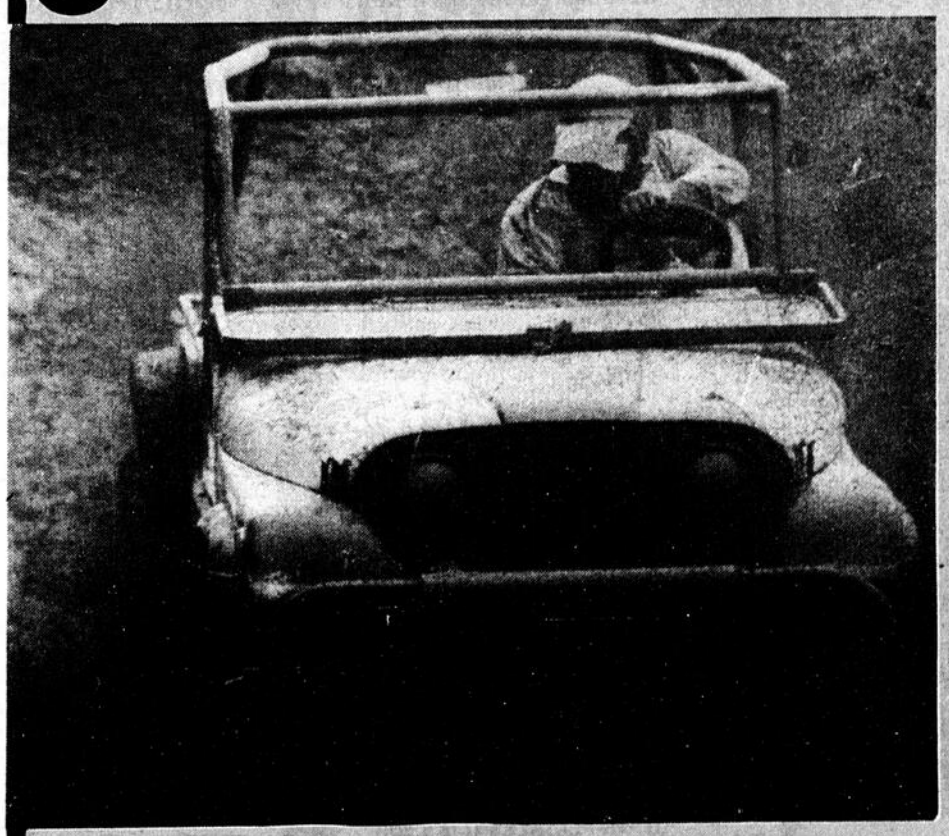
LES POURVOYEURS

Les nombreux pourvoyeurs du Québec vous permettent de pratiquer la pêche dans des conditions diverses et à différents prix. Leur territoire est généralement très bien protégé puisqu'il s'agit de leur gagne-pain; certains pourvoyeurs offrent le plan européen (vous êtes logé mais vous devez apporter votre nourriture) ou le plan américain (logé et nourri) ou les deux. Encore une fois, le meilleur moyen de vous faire une idée générale est de vous procurer la brochure Pourvoirie Québec à l'adresse indiquée au paragraphe précédent. On y retrouve la liste de tous les pourvoyeurs, les services qu'ils peuvent vous offrir et leurs prix.

Avec ces renseignements, vous avez en mains les moyens de vous préparer des excursions de pêche mémorables pour l'été qui vient. Ne vous contentez plus d'en rêver, faites dès maintenant les premiers pas en vous procurant la documentation suggérée, vous vous en féliciterez quand vous vivrez enfin ces moments tant attendus.

Le célèbre Bobino qui amuse les jeunes à la Télé depuis des années est venu amuser les jeunes à Place Centre-Ville, vendredi dernier. Des centaines d'enfants ont assisté aux spectacles donnés par celui qui est presque devenu une légende au Québec. Des chansons, des sketches, des anecdotes... tout y est passé. Les jeunes ont enfin pu voir ce réputé conteur de près. Il y avait foule au Centre d'Achats à tous les spectacles de Bobino au cours de la journée et de la soirée de vendredi. Les jeunes pourront enfin dire qu'ils l'ont vu en personne ce fameux Bobino.

Course
de VÉHICULES 4 X 4
VITESSE et HABILETÉ
Dimanche 16 mars à 2h.00 de l'après-midi
au Casting Club St-Georges Inc. Rang St-Henri, St-Benoit,
228-6360



Inscription gratuite sur les lieux entre 12h.00 et 1h.30 P.M. Magnifiques trophées pour les gagnants. (2 classes: véhicules long et court).

Admission gratuite pour tous les spectateurs suivie d'un souper de Cabane à Sucre de 17h.00 à 19h.00.

Orchestre au programme de 3h.00 à 9h.00 P.M. pour la danse.

ORGANISÉ EN COLLABORATION AVEC LE CLUB 4 X 4 CHAUDIÈRE INC.

Une commandite de: beauce auto BEAUCEVILLE

Compétition de ski de fond

Charles-Edouard Parent

Dimanche dernier, au Zacharois, on présentait une compétition de ski de fond pour les amateurs de la région. Une trentaine de compétiteurs se sont présentés pour prendre le départ de type norvégien, c'est-à-dire départ de groupe. Cette compétition appelée compétition Cléri, était sous la responsabilité de Denis Parent et les médailles offertes par Cléri Sport. Voici les résultats:

Femmes: 12 ans et -:
4e: Louise Maheu
3e: Dany Faucher
2e: Nancy Grondin
1er: Guy Caron, St-Georges

12 à 18 ans:
1e: Hélène Maheu

18 à 25 ans:
3e: Brigitte Parent
2e: Jocelyne Parent
1e: Renée Grondin

25 ans et plus:
3e: Claire Larivière
2e: Juliette Caron de St-Georges
1e: Sylvie Parent de St-Georges

Hommes: 12-18 ans:
1er: Yves Caron de St-Georges
2e: Serge Faucher
3e: Gilles Parent

18-25 ans:
1er: Martin Jacques
2e: Steeve Paradis
3e: Steeve Carrier de St-Georges

25 ans et plus:
1er: Louis Côté de St-Georges
2e: Jean-Claude Caron de St-Georges
3e: Ghislain Guay

Félicitations aux gagnants et à tous les participants!

Le trophée Caisse Pop offert au gagnant de la catégorie senior par la Caisse Populaire de St-Zacharie est remis à Martin Jacques par le gérant, M. Victor Chabot. Défendu pour la quatrième année, Martin Jacques l'avait gagné à la première et Steeve Paradis l'avait mérité pour les deux années suivantes. Ce n'est, en fait, qu'un échange. Mais la relève peut venir pour l'an prochain.

Le trophée Cléri Sport est remis à la dame qui s'est classée première lors de cette compétition et c'est à nouveau Mme Sylvie Parent qui se l'est méritée pour une autre année consécutive.

Saviez-vous que?

- Au Zaïre, la **patience** prend toute sa signification. Le temps ne se mesure pas en heures, ni en minutes. S'énerver ne sert à rien, au contraire: un sourire, un brin de conversation sont les meilleurs atouts pour être servi. Discuter -- on dit là-bas "palabrer" -- fait partie d'une tradition établie, qu'il faut savoir accepter et même apprécier.

- Le poids des **fusils** de chasse varie avec la longueur des canons, la forme des bandes, la qualité du bois de la crosse. Les poids moyens d'après les calibres sont les suivants: de 2 800 à 3 kg en calibre 12, de 2,650 à 2,800 kg en calibre 16, de 2,400 à 2,600 kg en calibre 20. A calibre égal, des fusils à canons superposés sont plus lourds que les juxtaposés.

- A Greenwich, au bord de la Tamise, les Anglais conservent le dernier des **clippers**: le "Cutty Sark", un magnifique trois-mâts de 2,000 tonneaux construit en 1869 par l'architecte Hercule Linton.

- **Akkad** est le nom de la capitale d'un empire d'Asie occidentale (v. 2300 - 2160 av. J. -C.) et celui de la partie septentrionale de la basse Mésopotamie. Le terme d'"akkadien" désigne à la fois les réalisations de la dynastie d'Akkad, la population sémitique qui vivait en basse Mésopotamie et sa langue, qui est à l'origine de l'assyrien et du babylonien.

la cigarette est un instrument de mort à l'égard duquel la neutralité n'est pas possible.
(organisation mondiale de la santé)

Liste des gagnants de la promotion "COSMOS 1980"

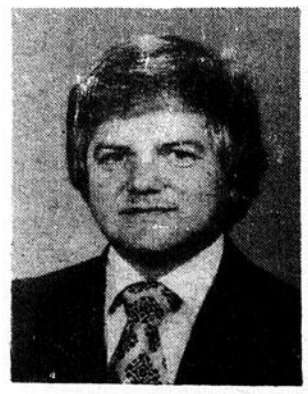
4e SEMAINE

	Gagnants	Prix	Marchands
1.	M. Jean-Guy Morin 183, 2e rue Nord St-Gédéon	caméra	Magasin Chez Hélène Enr. St-Martin
2.	M. Jean-Paul Couture 53, 8e rue Est La Guadeloupe	caméra	Gaz Bar Aigle d'Or Jacques La Guadeloupe
3.	M. Gaston Cliche 134, rue Valmond, St-Joseph	caméra	Voyages Michel St-Georges Est et Ouest
4.	Louise Roy 31, Ch. des Bois Francs Ste-Aurélie	caméra	Restaurant La Grille Enr. St-Prosper
5.	Chantal Rodrigue 17640, rte Kennedy St-Georges Est	caméra	Bijouterie Paquet St-Georges Est
6.	Juliana Morin 183, 2e rue Nord St-Gédéon	radio	Magasin Chez Hélène Enr. St-Martin
7.	M. Henri-Louis Beaudoin 123, avenue Cartier La Guadeloupe	radio	Magasin Buteau Inc. La Guadeloupe
8.	Alcide Dupuis r.r. 1, St-Martin	radio	Magasin Chez Hélène Enr. St-Martin
9.	M. Carol Poulin rte 204, St-Martin	radio	Magasin Chez Hélène Enr. St-Martin
10.	M. Claude Quirion 2355, 2e avenue Ouest St-Georges	Set de salon 3 morceaux	Alimentation Larochelle St-Georges Est

Les tirages ont été effectués à l'Eclaireur-Progrès et Beauce Nouvelle par des marchands membres de la Promotion.
Les gagnants recevront une lettre pour réclamer leur prix.

IMPÔTS

Maurice Harvey, comptable, bien connu dans la région, continu d'opérer à son bureau pour remplir les déclarations d'impôt. Aussi remplir les formules de suppléments de revenu garanti pour pension de vieillesse.



MAURICE HARVEY,
comptable

Toutes les personnes intéressées à faire faire leur rapport d'impôt, peuvent communiquer avec

Maurice Harvey

575, 162e rue, St-Georges Est

228-6222

HEURES DE BUREAU:
Du lundi au vendredi: 9:00 A.M. à 9:00 P.M.
Le samedi: 9:00 A.M. à 12:00

Jeux du Québec

Québec champion, Thetford aussi

par: Jules Champagne

Pour plusieurs d'entre nous, les Jeux d'Hiver du Québec 1980 se résume à quelques scènes vues à la télévision mais pour les athlètes, visiteurs et accompagnateurs qui se sont rendus sur place à Thetford Mines, ce fut une réussite à tous points de vue.

Si certains ont trouvé leur séjour au Pays de l'Amiante un peu tranquille, c'est peut-être dû au fait qu'à Thetford Mines, ce fut les jeunes participants qui ont eu droit à la fête. A travers toutes ces disciplines, la Société des Jeux du Québec a fêté son 10e anniversaire et lors de la cérémonie de fermeture, on a même sorti de la "boule à mite" les différentes mascottes encore existantes, au grand plaisir de plusieurs qui en voyant Solo, Ktiné, Joco, Jaro, Tigane et les autres se sont rappelés d'excellents souvenirs.

Pour la première fois depuix 1975, la tradition a de nouveau été rompue avec la victoire de la région de Québec, la nôtre, qui en terminant au premier rang au classement final, a détrôné le Saguenay-Lac St-Jean qui a dû se contenter de la médaille de bronze derrière la région de Montréal-Concordia. Bien plus, la Zone Chaudière qui était représentée par 5 jeunes athlètes, y est allée d'une récolte de 3 médailles d'or, soit Dominique Cloutier de l'équipe de nage synchronisée du Séminaire de St-Georges qui s'est méritée 2 médailles d'or en classe B, et la jeune Nancy Boulet du Club Aquabesque de St-Georges qui a remporté une médaille d'or en patinage artistique, classe Juvénile A Dames.

Si on ajoute à cela le premier rang de la région de Québec en nage synchro, car 4 des 6 nageuses de l'équipe dirigée par Lise Gilbert-Pelletier étaient des athlètes du Séminaire de St-Georges, les Jeux d'Hiver 80 auront été une réussite complète pour la délégation beauceronne.

Du côté des organisateurs de cet événement, même les journalistes qui ont suivi au jour le jour ces finales provinciales, nous ont répétés que tout était parfait. Et comme l'histoire a une fin, le Comité-organisateur a annoncé avant que la flamme ne s'éteigne que les Jeux du Québec à Thetford Mines s'autofinanceront.

Il nous faudra attendre maintenant le prochain rendez-vous, soit l'hiver 81 à Victoriaville et l'été 81 à Hull.

CLASSEMENT GENERAL DES REGIONS TOUTES CATEGORIES

Québec	195,5
Montréal-Concordia	175,0
Saguenay-Lac St-Jean	172,0
Rive-Sud	167,0
Laval	158,5
Centre du Québec	151,0
Estrie	148,0
Lac St-Louis	148,0
Richelieu-Yamaska	146,0
Est du Québec	144,5
Laurentides	140,0
Abitibi-Témiscamingue	138,5
Sud-Ouest	132,5
Bourassa	119,5
Côte-Nord	118,5
Mauricie	115,5
Lanaudière	112,0
Outaouais	103,0

Ballon sur Glace

St-Victor a un gain de la grande victoire

Après avoir fait preuve une autre fois d'une supériorité à l'offensive, les vainqueurs ont disposé de la Brasserie au P'tit Baril de St-Prosper au pointage de 5 à 2 pour prendre une avnace presqu'insurmontable de 3 à 0 dans la finale 4 de 7 de la ligue Laurentide.

Le Nutri Mieux qui se plait à amasser des victoire en province lors des tournois, ont débuté la rencontre avec force en envahissant le territoire de l'adversaire qui en avait plein les bras et ce n'était qu'une question de temps pour qu'il ouvre le pointage. Au cours des six premières minutes, le P'tit Baril n'a pu quitter son territoire qu'à quelques reprises et les vainqueurs ont réussi pas moins de trois buts sur de belles pièces de jeu qui ne donnèrent que peu de chance au gardien de buts Réjean Turgeon.

En fin de période les perdants semblèrent se retrouver quelque peu et purent pénétrer en territoire adverse sans toutefois menacer sérieusement. En période médiane le St-Prosper envoya Yvon Paquet pour remplacer Turgeon devant la cage et avec ses coéquipiers qui avait repris du poil de la bête, ils réussirent à ralentir l'élan de St-Victor qui ne marqua qu'une seule fois à 2.16. Les perdants firent quelques belles incursions en zone adverse mais leur manque de précision dans la finition de leur jeu les a privé de pouvoir marquer. Ils devaient cependant réussir à prendre Germain Poulin en défaut à quelques secondes de la fin de l'engagement. La dernière reprise n'était vieille que de douze secondes quand le P'tit Baril réduisit la marge à deux buts mais les vainqueurs fermèrent la porte jusqu'à la fin de la rencontre en appliquant un excellent système défensif.

Les vainqueurs devaient profiter d'une échappée pour compléter leur pointage un peu avant la demie de la préiode, ce qui a refroidi l'ardeur des perdants et le jeu devint plus rude.

Pour le Marché Nutri Mieux, le trio formé de Jean-Maurice Lessard, Benoit Doyon et Carol Drouin a participé au cinq buts quand le premier eut deux buts et une passe et les deux autres un but et trois passes. Daniel Drouin récoltant l'autre but.

Prochaine rencontre [si nécessaire]
Mardi 18 mars:
Brasserie au P'tit Baril vs Marché Nutri Mieux
à 20h30

Saviez-vous que?

- En photographie, un éclairage inactinique inefficace ou la présence de lumière blanche dans le laboratoire sont des causes de **voile**, qui "salit" les blancs et abaisse le contraste. Le voile peut aussi être causé par le surdéveloppement et l'oxydation aérienne (épreuve trop souvent sortie du bain durant le développement).

- Le tout jeune **saumon**, long de moins de quinze centimètres et portant toujours les barres sombres caractéristiques de son âge semblables à celles de la truite, est appelé "tacon". Le tacon devient "smolt" quand il perd les marques qui le caractérisent et commence sa descente vers la mer, que certains mettent jusqu'à quatre ans à atteindre.

Commencez par marcher. Vous finirez par courir.

PARTICIPACTION ©

Marchez. Dès aujourd'hui.

DANSE — DANSE — DANSE — DANSE — DANSE

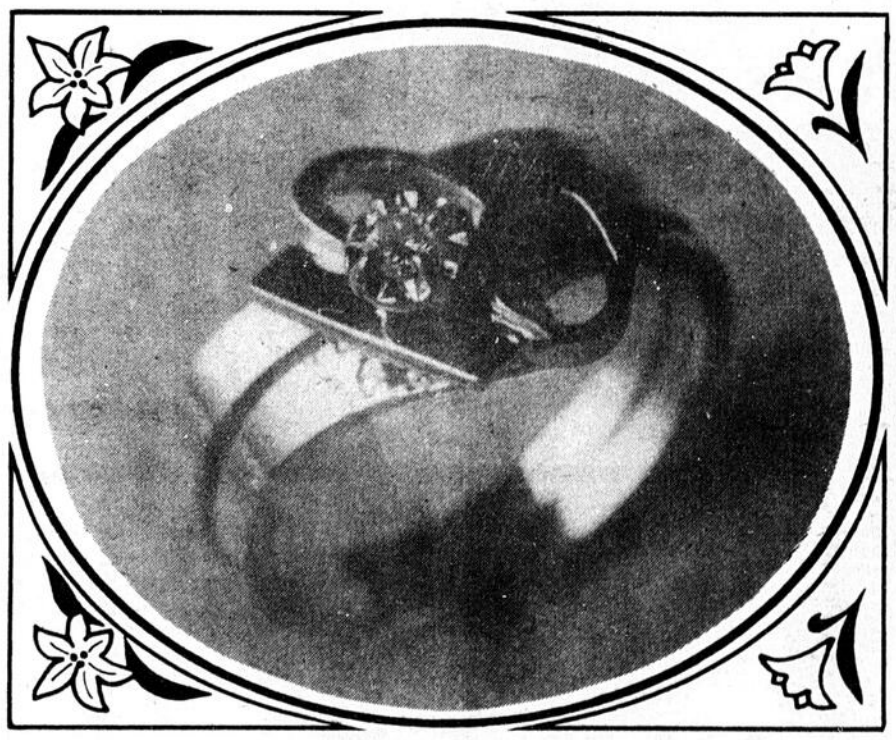
SAMEDI-DANSE
au
Centre Social
St-Georges
15 mars

Suzanne et Raymond Jacques
souhaitent la Bienvenue à tous!
228-3728
Service d'un cours de revision de danse sociale
de 7h.30 à 8h.30
Cette semaine: revision "RUMBA"
Préliminaire et intermédiaire de bronze

DANSE — DANSE — DANSE — DANSE — DANSE

Fiancée de Pâques, mariée de 80

Si tu n'as pas le temps de faire une grande tournée à la recherche de *ta bague*, passe à nos 3 bijouteries, tu n'auras plus besoin d'aller plus loin.



Viens! tu verras!

LA BIJOUTERIE EPHREM POULIN, INC.

12140, 1ère Avenue

2190, Boul. Dionne
(R. St-Amand)

Carrefour St-Georges
(Eph. Poulin & St-Amand)

ALIMENTATION

Roger Rodrigue IGA

HEURES D'AFFAIRE
de Roger Rodrigue "IGA"
Lundi au mercredi 9 00 a 6 00
Jeudi et vendredi 9 00 a 9 00
Samedi 9 00 a 5 00

2640, Boul. Dionne, St-Georges-Ouest **228-2375 - 228-6381**

Alimentation Roger Rodrigue I.G.A.... entièrement rénové et de beaucoup agrandi! Le plus grand centre d'alimentation à St-Georges-Ouest au 2640 boul. Dionne

À chaque semaine, en plus de notre publicité régulière, rendez-vous sur place et profiter de nombreux autres spéciaux surprises en magasin!

SPÉCIALITÉS: • Poulet tendre et dodu cuit sur broche à partir d'une recette spéciale • Fondue chinoise et bourguignonne • Roast Beef français • Aussi boeuf et porc pour congélateur, qualité garantie, dépecé, emballé, congelé et préparé avec attention, pour vous mesdames, par des bouchers d'expérience.
•Service de livraison • Service de commandes téléphoniques • Très grand stationnement
• Commandes livrés à l'auto par nos emballeurs.

À compter de la semaine du 12 mars... "DU TOUT NOUVEAU"

Notre boulangerie maison "Chez Hervé" est maintenant ouverte pour mieux vous servir!
Hervé Rodrigue, chef cuisinier — Nos aliments sont préparés et cuits sur place comme dans le bon vieux temps!

PÂTÉ, PIZZA, PAINS de toutes sortes: ordinaires, cigare, baguettes, etc.
GÂTEAUX D'ANNIVERSAIRE et pour toutes occasions

Un très grand choix dans le domaine de l'ÉPICERIE et des FRUITS et LÉGUMES frais

LEGUMES

PATATES
No 1
50 livres
$1.87

VIANDES

BACON FUMÉ
Maple Leaf
500 grammes
$1.59

PALERON DE PORC
épaule, frais
5 à 6 lb - la livre
79¢

JUS DE TOMATES	EAU DE JAVEL	EAU MINÉRALE	PAPIER MOUCHOIR	RAGOÛT DE BOULETTES
HEINZ	MIX-O	MONTCLAIR	ROYALE	CORDON BLEU
	128 ONCES	750 ML	BOÎTE DE 100	29 ONCES
3/1.00	79¢	55¢	65¢	$1.67

Ces spéciaux sont en vigueur seulement chez
ALIMENTATION ROGER RODRIGUE IGA, 2640, Boul. Dionne, St-Georges-Ouest

A St-Prosper

Succès sans précédent du Tournoi des Vétérans

Cette compétition qui en était à sa 18e présentations et qui s'est déroulée en fin de semaine, a connu sa meilleure année et ce sur toute la ligne.

Au hockey, les amateurs au nombre de plus de 5,000, ce qui est un nouveau record, en ont eu plein la vue alors que chacune des catégories ont offert un rendement supérieur au passé, les équipes étant sensiblement améliorées.

Pour sa part la classe A qui regroupait quatre très fo[illegible] équipes, ont donné un véritable spectacle en offrant des performances époustouflantes à chacune des rencontres, sauf pour un samedi soir.

Ces équipes étaient: le Christian Auto de Montréal, champion de l'an dernier; le Grand-Mère qui faisait un retour, le Restaurant La Grille de St-Prosper et le Motel Charles de St-Georges.

Ces deux dernières équipes, La Grille pour sa part alignait Jacques Audy devant le filet, Laurent Girard, Jean-Luc Duquette, André Roy, Simon Nolet, Jean Michaud, Gaétan Pépin, Denis Busque, Pierre Cloutier, Florian Poulin et Jacques Beaulé et Motel Charles dirigé par Valère "Pollock" Champagne avait de nombreux chandails bien remplis avec Rosaire Sylvain devant la cage, Réjean Beaudoin, Mario Poirier, Gordon Talbot, Jean-Marc Dubreuil, Roger Lachance, Gilbert Bouliane, Claude Gauthier, Louis Michard, Jacques Caron, Louis-Georges Pomerleau, Jean-Marie Boucher, Robert Roy et Guy Lebel.

Toute cette pléiade de vedettes et d'anciens excellents joueurs de la ligue de Beauce ont donné un spectacle très apprécié par les amateurs et en finale le Motel Charles l'emportait difficilement par 3 à 2 en surtemps avec le second but de Gordon Talbot alors que l'on jouait à deux contre deux avec la Grille.

Si Camil Chouinard l'instructeur de la Grille était malheureux, il ne pouvait l'être autant que Valère Champagne pouvait être heureux après ce triomphe chèrement arraché à un adversaire coriace. Dans la classe B, c'est le B. Dupont de Lac Etchemin qui a converti une défaite en une victoire en marquant après une minute et trente-neuf en surtemps contre le Chouinard & Fils de Ste-Claire. Les vainqueurs tirèrent de l'arrière par 2 à 0 mais réduisirent la marge à la 10e minute du premier engagement et nivelèrent le pointage à la toute fin de la seconde période après avoir enlevé le gardien de buts avec une rondelle qui toucha deux bâtons avant de trouver refuge dans le haut de la cage.

Le but victorieux a été enfilé à 1.39 en surtemps pas deux vétérans, Normand Gagnon qui a bien travaillé dans le coin de la patinoire pour refiler la rondelle à Rock Giguère (52 ans) qui placé devant la cage ne donna aucune chance au gardien.

Dans la classe C, le Ste-Thérèse de Lisieux avait trop de valeur pour ne pas faire autrement que de triompher de l'Abénakis de St-Prosper.

Il n'y a qu'un ombrage à tout se déroulement de rencontres de hockey qui ont été bonnes, très bonnes et meilleures encore, c'est le mauvais état de la glace qui nuit au rendement des équipes et ,les empêchent d'être à leur meilleur et qui pourrait dans les années à venir nuire à la renommée excellente du tournoi "Des Vétérans". Il faudra aux autorités municipales songer sérieusement à solutionner ce problème le plus rapidement possible.

Quant à la réception, au social, aux activités au Centre Culturel, le tout a fonctionné à plein rendement et tous ceux qui sont passés par St-Prosper en fin de semaine, ont grandement apprécié leur séjour et seront au rendez-vous pour le 19e tournoi.

A Lac Etchemin

Place au Tournoi Pee-Wee

C'est en fin de semaine que s'effectuera la présentation du premier tournoi de hockey provincial Pee-Wee Mercerie Giguère-CIRB à Lac Etchemin, à l'aréna Simon Nolet. Cet événement débutera le jeudi 13 mars pour se terminer le 16. Ce tournoi réunira quelques 34 équipes provenant de régions telles que: Bellechasse, Beauce, Lévis, Québec, Portneuf, Baie-St-Paul et Rivière-du-Loup. Des équipes de Rosemont et Montréal Nord seront également au rendez-vous à Lac Etchemin.

Les équipes seront réparties dans les classes CC, A, B et C participation. Le Conseil des Chevaliers de Colomb 2988 de Lac Etchemin a décidé de faire sa part pour les jeunes en oeuvrant bénévolement au sein du tournoi. Voici d'ailleurs l'horaire du tournoi qui débute jeudi soir.

JEUDI

1- St-Bernard vs St-Prosper 18H30 classe C
2- Lévis vs Lac Etchemin 19H45 classe C

VENDREDI

3- Les Saules vs East-Broughton 9H30 classe C
4- Donnaconna vs Ste-Catherine 10H45 classe C
5- Charlesbourg Jardin vs Québec Centre Haute-Ville (Remparts) 12H00 classe B
6- St-Jean Chrysostome vs Ste-Justine 13H15 classe C
7- Cap Rouge vs Québec Centre Haute-Ville (Antilopes) 14H30 classe B
8- St-Raymond vs Ste-Marie 15H45 classe CC
9- Ste-Foy Centre vs Québec Centre Haute-Ville (Concordes) 17H00 classe B
10- Gagnant no 4 vs gagnant no 6 18H15 classe C
11- Ste-Foy Centre vs Lac Etchemin 19H30 classe CC

SAMEDI

12- St-Damien vs Rosemont 9H00 classe C
13- Montmagny vs Québec Centre Haute-Ville (Islanders) 10H15 classe B
14- Rivière du Loup vs Québec Centre Haute-Ville (Draveurs) 11H30 classe B
15- Gagnant no 3 vs gagnant no 2 12H45 classe C
16- Sillery Cap Rouge vs Montréal Nord 14H00 classe CC
17- Gagnant no 1 vs Rivière-du-Loup 15H15 classe C
18- Montmagny vs Québec Centre Haute-Ville (Chiefs) 16H30 classe B
19- Gagnant no 5 vs gagnant no 13 17H45 classe B
20- Rosemont vs Québec Centre Haute-Ville 19H00 classe A
21- Gagnant no 14 vs gagnant no 7 20:15 classe B

DIMANCHE

22- Gagnant no 17 vs gagnant no 10 8H00 classe C
23- Gagnant no 8 vs gagnant no 16 9H15 classe CC
24- Gagnant no 19 vs gagnant no 21 10H30 classe B
25- Gagnant no 9 vs gagnant no 18 11:45 classe B
26- Gagnant no 12 vs gagnant no 15 13H00 classe C
27- Gagnant no 11 vs Baie St-Paul 14H15 classe CC
28- Québec Centre Haute-Ville vs Rosemont 15H30 classe A
29- gagnant no 24 vs gagnant no 25 finale classe B 16H45
30- Gagnant no 22 vs gagnant no 26 finale classe C 18H00
31- Gagnant no 23 vs gagnant no 27 finale classe CC 19H15.

Il ne faut pas céder face au cancer... il faut s'aider.

Société Canadienne du Cancer

STATISTIQUES STATISTIQUES PROGRÈS l'éclaireur STATISTIQUES STATISTIQUES

inter-COLLÉGIAL AAA
DEMI-FINALE 3 DE 5

SÉRIE A — ST-GEORGES 9, LIMOILOU 4
SÉRIE B — THETFORD 4, ST-JÉRÔME 6

CLASSEMENT	Pj	G	P	Bp	Bc	Pts
X ST-GEORGES	3	3	0	22	14	6
X ST-JÉRÔME	4	3	1	18	16	6
LIMOILOU	3	0	3	14	22	0
THETFORD	4	1	3	16	18	2

X GAGNENT LA SÉRIE

LIGUE CAISSE POP "MIDGET" BEAUCE
STATISTIQUE 79-80

EQUIPES	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS	POS.
ST-THEOPHILE	10	8	1	1	36	12	17	1
ST-MARTIN	10	8	2	0	42	17	16	2
ST-GÉDÉON	10	6	3	1	19	17	13	3
ST-CÔME	10	4	5	1	18	18	9	4
ST-LUDGER	9	1	7	1	13	31	3	5
ST-ZACHARIE	9	0	9	0	10	47	0	6

COMPTEURS	ENDROIT	BUTS	ASS.	PTS
ANDRE TURCOTTE	ST-MARTIN	13	12	25
GILLES ROY	ST-MARTIN	13	7	20
CLAUDE GILBERT	ST-THEOPHILE	10	5	15
MARIO GILBERT	ST-THEOPHILE	6	5	11
GILLES PAQUET	ST-MARTIN	6	4	10
GUY PAQUET	ST-THEOPHILE	3	7	10
PIERRE FORTIN	ST-CÔME	7	2	9
SERGE QUIRION	ST-GEDEON	4	5	9
MICHEL FORTIN	ST-CÔME	3	5	8
MARCO LAPOINTE	ST-THEOPHILE	2	6	8

MOY. GARDIENS DE BUTS	PJ	G	P	N	BP	BC	MOY.	POS.
ST-THEOPHILE	10	8	1	1	36	12	1.2	1
ST-MARTIN	10	8	2	0	42	17	1.7	2
ST-GÉDÉON	10	6	3	1	19	17	1.7	3
ST-CÔME	10	4	5	1	18	18	1.8	4
ST-LUDGER	9	1	7	1	13	31	3.4	5
ST-ZACHARIE	9	0	9	0	10	47	5.2	2

LIGUE DES COMPAGNONS

21 février:
Lutfy 7 René Bernard et Hotel Joyal 4
Const. P.H. Thibodeau 4 Const. J.L. Poulin 2
6 mars
Séries demies finales:
A René Bernard Inc. et Hotel Joyal -vs- Const. P.H. Thibodeau
B Const. J.L. Poulin -vs- Quirion Métal

CLASSEMENT FINAL

EQUIPES	PJ	G	P	N	BC	BA	PTS
RENÉ BERNARD INC., HOTEL JOYAL	20	13	5	2	92	52	28
CONST. J.L. POULIN	20	10	8	2	76	68	22
CONST. P.H. THIBODEAU	20	9	10	1	72	94	19
QUIRION MÉTAL	20	7	11	2	53	63	16
LUTFY	20	7	12	1	74	93	15

MOY. GARDIENS DE BUTS	BJ	BA	MOY.
GAÉTAN BUSQUE, MARIO BUREAU (RBHJ)	20	52	2.60
LUC DROUIN, J.E. RODRIGUE (QM)	20	63	3.15
ROCH PLANTE, ROBERT POULIN (JLP)	20	68	3.40
PATRICK QUIRION, ALAIN BERNARD (L)	20	93	4.65
GILLES PARIS (PHT)	20	94	4.70

COMPTEURS	B	A	PTS
GAÉTAN DROUIN (L)	29	15	44
GILLES LACOMBE (RBHJ)	21	18	39
SIMON THIBODEAU (RBHJ)	25	10	35
MAURICE MÉNARD (PHT)	23	8	31
RICHARD FERLATTE (L)	21	10	31
BRUNO MATHIEU (L)	6	25	31

LIGUE COLLÉGIAL AAA
RÉSULTATS: DEMIE-FINALE 3 DE 5

Vendredi, 29 février:
Série A: Limoilou 3 St-Georges 4 (St-Georges mène 1-0)
Série B: St-Jérôme 3 Thetford Mines 2 (St-Jérôme mène 1-0)
Dimanche, 2 mars:
Série A: St-Georges 9 Limoilou 7 (St-Georges mène 2-0)
Série B: Thetford Mines 3 St-Jérôme 7 (St-Jérôme mène 2-0)

COMPTEURS	ENDROIT	B	A	PTS
CARL DANY	ST-GEORGES	2	5	7
HÉBERT ALAIN	ST-JÉRÔME	1	4	5
MOFFET GILLES	LIMOILOU	4	0	4
GIGUÈRE BERNARD	ST-GEORGES	2	2	4
MORIN LOUIS	ST-GEORGES	2	2	4
STE-MARIE GUY	LIMOILOU	2	2	4
LECLERC DENIS	LIMOILOU	1	3	4
HAMELIN GABRIEL	ST-JÉRÔME	1	3	4
COURSOL MARC	ST-JÉRÔME	2	1	3
BARRETTE DENIS	ST-JÉRÔME	2	1	3
LACAS LUC	ST-JÉRÔME	1	2	3

MP/gl 03-03-80

CLASSEMENT BALLON-BALAI BEAUCEVILLE
APRÈS LA 19ème PARTIE

POINTAGE DES ÉQUIPES

GARAGE GILBERT	28
VILLA DES PINS	24
MARCHÉ FECTEAU	18
PORTES FENÊTRES BCE	14
COOP ST-JOSEPH	12

MOYENNE DES GARDIENS DE BUTS

GARAGE GILBERT	0.9
MARCHÉ FECTEAU	1.6
VILLA DES PINS	1.8
PORTES FENÊTRES BCE	1.8
COOP ST-JOSEPH	2.4

MEILLEURS COMPTEURS

RICHARD LATULIPE (GARAGE GILBERT)	18 PTS
ROBERT POULIN (GARAGE GILBERT)	16 PTS
CAROL MORIN (VILLA DES PINS)	15 PTS
YVAN FORTIN (VILLA DES PINS)	15 PTS
HERMAN BERNARD (VILLA DES PINS)	15 PTS
CLAUDE MATHIEU (GARAGE GILBERT)	14 PTS

LIGUE DE HOCKEY TROUBADOUR
DEMI-FINALE 3 DE 5 — CLASSEMENT

SÉRIE "A"	Pj	G	P	Bp	Bc	Pts
ST-PROSPER (CHEMISE HARMEL)	1	1	0	5	1	2
ST-PROSPER (LA GRILLE)	1	0	1	1	5	0
SÉRIE "B"	**Pj**	**G**	**P**	**Bp**	**Bc**	**Pts**
ST-GEORGES (RELAIS BEAUCERON)	1	1	0	7	6	2
ST-CÔME (GAILURON)	1	0	1	6	7	0

COMPTEURS DES SÉRIES

		B	A	PTS
L. LESSARD	RB	2	4	6
M. DOYON	GL	4	1	5
B. JACQUES	RB	1	3	4
M. BOULET	RB	3	0	3
M. RODRIGUE	CH	2	1	3
R. CÔTÉ	CH	1	2	3
J. BÉLANGER	GL	1 2	3	
R. BEAUDOIN	GL	1 1	2	
R. DUMAS	GL	0	2	2

LIGUE DE BALLON-BALAI BEAUCEVILLE
CLASSEMENT FINAL

POINTAGE DES ÉQUIPES

GAR. A. GILBERT	29
VILLA DES PINS	25
MARCHÉ FECTEAU	20
PORTES FENÊTRES BCE	16
COOP ST-JOSEPH	12

MOYENNE DES GARDIENS DE BUTS

GAR. A. GILBERT	.9
MARCHÉ FECTEAU	1.5
VILLA DES PINS	1.8
PORTES FENÊTRES BCE	1.9
COOP ST-JOSEPH	2.4

MEILLEURS COMPTEURS

RICHARD LATULIPE — GAR. GILBERT	19 POINTS
ROBERT POULIN — GAR. GILBERT	17 POINTS
CAROL MORIN — VILLA DES PINS	16 POINTS
YVAN FORTIN — VILLA DES PINS	15 POINTS
HERMANN BERNARD — MARCHÉ FECTEAU	15 POINTS
CLAUDE MATHIEU — GAR. GILBERT	14 POINTS

LIGUE MINEURE BELLECHASSE
CLASSEMENT FINAL

ATOME	Pj	Pg	Pp	Pn	Bp	Bc	Pts
STE-JUSTINE	15	14	0	1	117	15	29
ST-DAMIEN	16	12	3	1	85	42	25
ST-PROSPER	16	8	8	0	79	61	16
LAC ETCHEMIN	16	4	11	1	31	79	9
ST-LÉON	16	0	15	1	13	127	1

COMPTEURS		B	A	Pts
RENAUD ASSELIN	SJ	58	5	63
SYLVAIN BEAULIEU	SJ	28	14	42
STÉPHANE LEBLOND	SD	24	17	41
STEEVE BÉLANGER	SD	23	16	39
PHILIPPE GAGNON	SJ	15	14	29

PEE-WEE	Pj	Pg	Pp	Pn	Bp	Bc	Pts
ST-DAMIEN	16	15	1	0	126	25	30
ST-PROSPER	16	10	5	1	76	69	21
STE-JUSTINE	16	6	9	1	60	79	13
LAC ETCHEMIN	16	0	16	0	17	129	0

COMPTEURS		B	A	Pts
GUY-PAUL THIBAULT	SD	47	20	67
GILLES TANGUAY	SP	23	15	38
PAUL CHABOT	SD	9	26	35
RICHARD ROYER	SJ	20	14	34
ERIC PRÉVOST	SD	12	21	33
NORMAND GODBOUT	SD	16	17	33

BANTAM	Pj	Pg	Pp	Pn	Bp	Bc	Pts
ST-ODILON	18	13	2	3	92	47	29
STE-JUSTINE	18	12	4	2	102	58	26
ST-DAMIEN	18	6	11	1	38	77	13
ST-PROSPER	18	2	16	0	59	112	4

COMPTEURS		B	A	Pts
JACQUES FORTIN	SJ	26	25	51
SYLVAIN VACHON	SO	28	22	50
BRUNO POULIN	SO	29	16	45
MARCO TANGUAY	SJ	12	18	30
JEAN BAILLARGEON	SO	14	16	30

MIDGET	Pj	Pg	Pp	Pn	Bp	Bc	Pts
ST-DAMIEN	17	16	0	1	137	30	33
ST-PROSPER	18	10	6	2	79	60	22
STE-JUSTINE	18	7	9	2	74	59	16
ST-ANSELME	17	0	16	1	21	164	1

COMPTEURS		B	A	Pts
MARC THIBAULT	SD	38	27	65
BASTIEN LABRIE	SD	22	40	62
JACQUES ROYER	SJ	22	20	42
SERGE LAFLAMME	SD	12	23	35
RICHARD FORTIN	SJ	13	18	31

FINALE 4 DE 7

	G	P	Bp	Bc	Pts
MARCHÉ NUTRI-MIEUX	3	0	11	3	6
BRASSERIE P'TIT BARIL	0	3	3	11	0

MEILLEURS COMPTEURS DES SÉRIES

		B	A	Total
CAROL DROUIN	NM	3	9	12
FRANCIS POULIN	PB	5	6	11
BENOIT DOYON	NM	4	7	11
J. MAURICE LESSARD	NM	5	3	8
MICHEL ROY	PB	5	3	8
RICHARD MAHEUX	NM	5	3	8
NORMAND POULIN	PB	4	2	6
GILLES POULIN	NM	2	3	5
DANIEL POULIN	PB	0	5	5

MEILLEURS GARDIENS DE BUTS

		Pj	B	Moy.
GERMAIN POULIN	NM	6	4	0.67

Plus de blanchissage: GERMAIN POULIN (3)

MINEURE DU ST-LAURENT

SAMEDI — ATOME et BANTAM
Montmagny 2, A.-Lorette 5
Montmagny 5, A.-Lorette 7

PEE-WEE et MIDGET
Montmagny 7, St-Georges 2
Montmagny 3, St-Georges 1

DIMANCHE — ATOME et BANTAM
Loretteville 2, St-Georges 4
Loretteville 1, St-Georges 3

PEE-WEE et MIDGET
St-Georges 1, Loretteville 6
St-Georges, 5, Loretteville 2
A.-Lorette 3, Vanier 6
A.-Lorette 5, Vanier 5

CLASSEMENT

ATOME	Pj	G	P	N	Pts
ST-GEORGES	28	21	5	2	44
A.-LORETTE	28	18	7	3	39
MONTMAGNY	28	12	10	6	30
DONNACONA	27	11	15	1	23
LORETTEVILLE	28	9	15	4	22
VANIER	29	2	21	6	10

BANTAM	Pj	G	P	N	Pts
VANIER	29	24	3	2	50
ST-GEORGES	28	17	8	3	37
A.-LORETTE	28	16	10	2	34
LORETTEVILLE	28	14	13	1	29
MONTMAGNY	28	8	20	0	16
DONNACONA	27	1	26	0	2

PEE-WEE	Pj	G	P	N	
MONTMAGNY	26	19	3	4	42
LORETTEVILLE	29	16	7	6	38
VANIER	29	13	10	6	32
A.-LORETTE	28	9	13	6	24
DONNACONA	29	7	18	4	18
ST-GEORGES	29	7	20	2	16

MIDGET	Pj	G	P	N	Pts
VANIER	29	17	9	3	37
ST-GEORGES	30	16	10	4	36
MONTMAGNY	27	14	9	4	32
A.-LORETTE	28	12	11	5	29
DONNACONA	29	13	16	0	26
LORETTEVILLE	29	6	23	0	12

Du 12 au 30 mars
Des activités culturelles qu'il ne faut pas manquer

Samedi le 15 mars:
Samedi-Jeunesse, à l'atelier municipal de Ville St-Georges, de 13H00 à 16H00. Pour tous les jeunes: des jeux, du bricolage sous la direction des Kamsoks.

Mardi le 18 mars:
Les Productions Kébec Chaudière et le département de français du collégial du Séminaire de St-Georges présentent "Tartuffe" de Molière, une production du Théâtre Populaire du Québec, à 20H00, au Séminaire de St-Georges.

Samedi le 22 mars:

Le Service de la Récréation de Ville St-Georges, offre à tous les jeunes de St-Georges, la pièce de théâtre, "Le Vilain Mire", une pièce produite par le Théâtre de l'Esthèque. L'endroit de la présentation est toutefois encore à déterminer... à 14H00.

Samedi le 22 mars:
Les Productions Kébec Chaudière présente au Séminaire de St-Georges, le comique Pierre Labelle, dans son spectacle "On rit ben... mais c'est drôle pareil", à 20H30.

Jeudi le 27 mars:
Présentation du film réalisé par des jeunes lors de la tournée Enfilm 1979... Plusieurs coins du Québec ont été visités à l'occasion... Venez voir ce que des jeunes ont réalisés comme film pendant cette tournée. La présentation aura lieu à 20H00, à l'auditorium, face au secrétariat, au Séminaire de St-Georges. L'Office National du Film et le Service de la Récréation vous invite.

Dimanche le 30 mars:
Un Club de Patinage Artistique de St-Georges, "Le Club Arabesque" vous offrira son spectacle annuel, le dimanche après-midi 30 mars, à 14H00, au Palais des Sports de Ville St-Georges. Le thème de cette année sera: "Cabaret".

Punition

C'est assuré, si vous continuez à ne rien faire. Mais pour l'amour de votre vie, soyez actifs. Votre vie sera tellement plus agréable.

Être en forme, c'est donc plaisant!

PARTICIPACTION

fais-le toi-même...
c'est si facile, avec un
plan de bricolage
signé: **Jean-Marc Doré**

PLANS DISPONIBLES:

Chacun de ces plans renferme:

- liste des matériaux requis,
- patron (s) en grandeur réelle,
- croquis et/ou photos en cours de réalisation,
- instructions claires et faciles à suivre.

Commandez-les à l'aide du coupon/commande publié ci-dessous, à l'adresse indiquée.

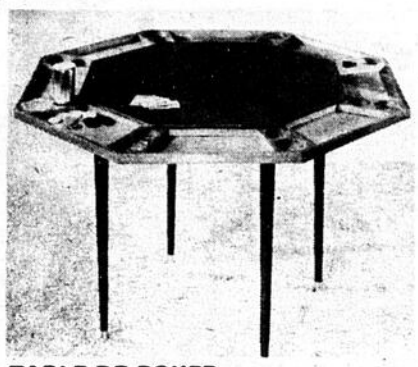


TABLE DE POKER

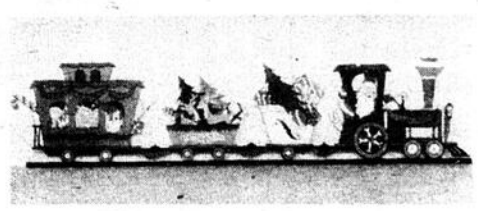
Très solide, elle mesure 46" de diamètre sur 29 1/2" de hauteur. Charpente principale faite de pin et recouverte de contre-plaqué de 1/4"; pattes disponibles chez votre marchand. Un projet dont vous serez fier.

Plan no 1236 ... $3.24

BAR

De profil légèrement incliné, il revêt une apparence élégante et originale. Réalisez-le vite et facilement, avec peu de matériel. Le plan suggère 43" de hauteur x 6' de longueur, mais vous pouvez facilement modifier ces dimensions.

Plan no 906... $3.24



PETIT TRAIN DE NOEL

Une décoration extérieure vraiment différente! Vous n'avez qu'à **coller** ces patrons en **couleurs** sur un contre-plaqué, **découper** les contours et **installer** selon les instructions fournies. Quelques couches de vernis les protègeront pour **des années** à venir! Env. 14' de longueur.

Patrons no N-1273 ... $11.34

Tous droits réservés LES EDITIONS J.M. DORÉ INC.

Offrez à madame, ce pratique

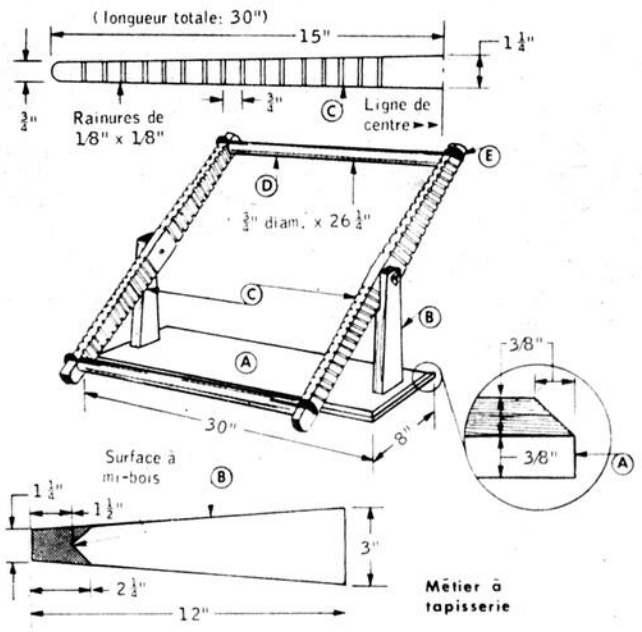
METIER POUR CANEVAS

Ce petit métier ajustable, délicat, léger et peu dispendieux à réaliser, plaira à coup sûr aux adeptes du "petit point" ou de la broderie, et à celles qui songent à le devenir.

Pour le réaliser, vous aurez besoin de:

- 1 contre-plaqué de 3/4" x 8" x 30" — A
- 1 planche (pin ou cèdre) de 3/4" x 4" x 4' — B et C
- 2 goujons (merisier) de 3/4" de diam. x 30" — D
- 1 feuille d'aluminium de 1/16" ou 3/64" x 4" x 7" — E
- 2 boulons à tête ronde de 3/16" x 1 1/2" avec écrous à oreilles
- 4 vis à tête plate de 2" no 8
- quelques pointes de 1".

Préparez la base A et pratiquez le biseau décoratif, comme le montre le cercle descriptif. Préparez les montants B; vous noterez que le bout supérieur de ces pièces est à mi-bois, comme le montre la partie ombragée du croquis. Percez, par la suite, un trou de 3/16", à 1" du haut, au centre en largeur. Vissez ces pièces B à A, à 5/8" du bord.

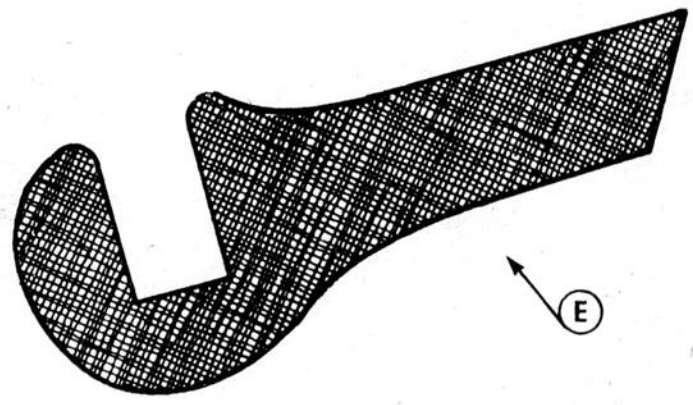


Métier à tapisserie

Pour les pièces C, coupez 2 bouts de planche de 30" de longueur sur environ 1 1/2" de largeur. A l'aide d'une scie circulaire, pratiquez les rainures (voir croquis) qui recevront E. Au centre de C, quelques 2 1/2" restent libres de rainures. Une fois ces pièces ainsi préparées, tracez les bouts sur une largeur de 3/4", et le centre sur une largeur de 1 1/4". NOTEZ que les champs du dessus, des pièces C, sont tout à fait droits, alors que les champs du dessous sont obliques. Sablez bien vos pièces C, en prenant soin d'arrondir les bouts et d'enlever les arêtes coupantes, puis percez-les d'un trou de 3/16" au centre (longueur et largeur).

Assemblez C aux montants, et vérifiez si la distance entre ces derniers est bien de 26 1/4", longueur que doivent avoir les traverses D. S'il y a variation, coupez D de longueur voulue.

Tracez les ferrures E à l'aide du patron réelle grandeur, et formez-les à l'aide d'une meule ou d'une lime. Pratiquez un trait de scie à chaque extrémité des pièces D et insérez E que vous retenez en place à l'aide de deux pointes de 1".



Surveillez ce présentoir,
chez votre fournisseur habituel, pour de nouveaux plans de **Bricolage** et d'**Artisanat!**

BRICOLAGE ET ARTISANAT

par: **Jean-Marc Doré**

coupon/commande

S.V.P. me faire parvenir les items marqués d'un "X"

- ☐ ☐ plan no 1236 (table de poker) ..... à $3.24
- ☐ ☐ plan no **906** (bar) à $3.24
- ☐ ☐ patrons no N-1273 (petit train ...) à $11.34
- ☐ ☐ "idées/bricolage" **5e** édition (catalogue de plans) à $3.00

Jean-Marc Doré
562 rue Dollard, Québec, Qué., G1N 1P4

Nom : .....

No et rue : .....

Municipalité ou ville : .....

Comté ou province : .....

Code postal : .....

S.V.P. ajouter $0.35 pour frais d'emballage et poste

Montant inclus : $..... mandat poste ☐ chèque ☐

Les prix incluent la taxe de vente s'il y a lieu.

ÉCLAIREUR-PROGRÈS

CLERI SPORT INC

VENTE P

3 JOURS SEU

LES 13-14-15 M

DERNIÈRE

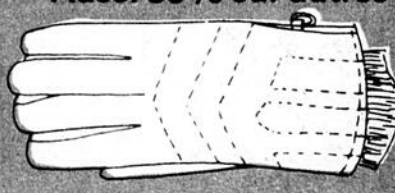
avant les augmentation
et avant que on tra

RO-na sports

SKIS KARHU
TITAN ESPOIR
de 180cm à 210cm
Bottes Munary 100% cuir
Bâtons bamboo
Fixations Pinso
Rég. $126.00
VENTE FINALE **$69.95**
l'ensemble complet

SKIS DE FOND
Fisher Racing Croes
Rég.: $190.00
VENTE FINALE **$109.95**

Lot de GANTS valeur jusqu'à $30.00
Vente finale **$9.95**
Aussi 50% sur autres modèles



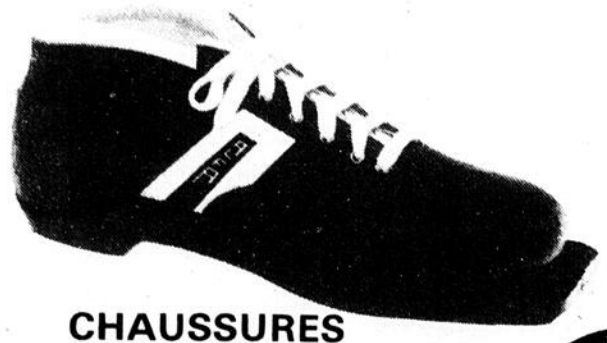
VÊT

SKIS NORVICK Jr
de 120cm à 160cm
Bottes Munary 100% cuir
Bâtons bamboo
Fixations Pinso
Rég.: $105.00
VENTE FINALE **$49.95**
Ensemble au complet

SKIS HARJU
fibre de verre
de 195cm à 205cm
Bottes Munary 100% cuir
Bâtons bamboo
Fixations Pinso
Rég.: $117.00
VENTE FINALE **$59.95**
Ensemble au complet

Skis Splitkein
SPECIAL LIGNO
Rég. $110.00
Vente finale
$69.95

TOUS LES AUTRES ensembles, vêtements de ski alpin et de ski de fond
30% à 50%
D'ESCOMPTE



BÂTONS DE SKI DE FOND
aluminium, Titan,
de 125cm à 155cm
Rég.: $15.00
VENTE FINALE **$6.95 pre**

CHAUSSURES DE SKI DE FOND
marque Alfa, modèle 5011
points: 39 à 47
Rég.: $85.00
Vente finale **$49.95**

CLERI SPORT INC

VOYAGE SKI ALPI

LE 16 MA

Départ à 6h.45 en arri

$20.00 en argent canadien — Bière fournie

RO-na sports

CLERI SPORT INC

CLÉRI SI

12200, 1ère AVENUE, ST-GEO

Seulement argent comptant et cartes de crédit accep

La troupe du Séminaire présente "Blanche-Neige et les sept nains"

Lorraine Légaré

Avec une imposante distribution, plus de 14 comédiens, la troupe du collégial du Séminaire St-Georges visitera quatre municipalités en une tournée qu'elle effectue pour présenter "Blanche-Neige et les sept nains". Mais pas n'importe laquelle ' Blanche-Neige... Pendant plus de six mois ils ont travaillé dur afin de préparer les costumes, les décors et surtout pratiquer leur rôle qu'ils ont voulu des plus originals.

En effet, la troupe s'est servie de son imagination et de sa créativité pour modifier quelques parties de la pièce pour "lui donner un caractère visuel insoupçonné, un comique inusité". Les comédiens ont donc voulu que le spectacle permette à l'auditoire de se détendre en s'amusant. "Ainsi, ce divertissement saura plaire autant aux adultes qu'aux enfants".

C'est donc avec les comédiens suivants que vous passerez une heure 20 minutes à bien vous divertir: Marie Champagne, Chantale Bourque, Paule Genest, Serge Larivière, Louise Racine, Andrée Routhier, Serge Nadeau, Roxanne Rodrigue, Alain Bernard, Lucille Demers, Martin Bélanger, Frank Bourque, Andrée Morissette et René Bolduc. La coordination du côté technique sera assuré par Dennis Dion, Jean Mc Collough, Simon Larochelle, Louis Giguère et Régis Goulet. C'est Doris Fortin et Louis Giguère qui sont les metteurs en scène de "Blanche-Neige et les sept nains".

Où et quand?

Cette pièce sera présentée à cinq reprises et ce, dans les municipalités suivantes: dimanche 16 mars à 20h30 à Cap Rouge, campus Notre-Dame Ste-Foy, le dimanche 23 mars à 20h30 à St-Côme, à la salle paroissiale, le vendredi 28 mars à 20h00 à Lac Etchemin, au Centre Culturel, le dimanche 30 mars à 20h30 au Séminaire St-Georges, au gymnase du collégial et le mercredi 2 avril à 12h30 au Séminaire St-Georges, au gymanse du collégial.

Vous n'aurez donc aucune raison de manquer ce spectacle, qui se veut en être un de qualité et surtout des plus divertissants.

Les quatorze comédiens de "Blanche-Neige et les sept nains" ont tous travaillé à la confection de leurs costumes qu'ils ont voulu des plus originaux.

En fin de semaine

Super tournoi de ballon sur glace au P.D.S.

Le Grand Tournoi Provincial Laurentides aura lieu les 14, 15 et 16 mars 1980 au Palais des Sports de St-Georges Beauce. Le tout débute à 19h00 le 14 mars pour se terminer le 16 mars à 20h00.

54 équipes ont confirmé à la direction leurs présences, soient 18 équipes féminines et 36 masculines.

Des formations de Beauport, Giffard, Neuville, Thetford, Donnaconna, East Angus, Pointe aux Trembles, Victoriaville, Charny et de la région de la Beauce sont attendues.

$3,000 de bourses seront attribués, répartis entre les gagnants de chaque classe soit A et B., dont $1,000 à l'équipe gagnante de la classe A chez les hommes.

Les grands gagnants de l'an dernier la Taverne New Frontenac de Montréal reviennent cette année afin de défendre leur titre, sous le nom du commenditaire suivant soit Distribution de l'Or de Pointe aux Trembles. Nous regrettons d'aviser les amateurs et le public en général que nous devons canceller la rencontre opposant le Cercle de Presse de Beauce et les journalistes du Journal de Montréal et Québec, ces derniers ne pouvant réunir leur équipe régulière. Cette partie qui devait se joindre dans les cadres de ce tournoi, ne peut être présente.

La direction du tournoi et le commenditaire Paul Bérubé "Molson" souhaitent donc la bienvenue aux équipes participantes et aux amateurs. Venez en grand nombre assister à du Ballon sur Glace à son meilleur, on vous attends.

Un groupe de commenditaires de St-Georges et N. D. des Pins ont contribué à la réalisation d'une cédule qui sera remise à l'entrée gratuitement. Voici un exemplaire de celle-ci avec les rencontres qui seront disputées lors de ce Grand Tournoi de Ballon sur Glace au niveau provincial.

13h.00: Massie Automobile vs Panthères St-Charles
10h.00: Les Condors Ste-Foy vs La Petite Buvette
11h.00: Appolos St-Léonard vs Bar 500
21h.00: Beauce Autobus vs Brasserie Petit Baril
9h.00: Dionne Spinning vs Manoir Thetford
21h30: Marché Nutri-Mieux vs Hôtel St-Léon
12h30: Mick's Sous-Marin vs Copains Thetford
14h30: Sport Elite vs Hôtel des Plaines
9h30: Del Bar Restaurant vs Hôtel Central St-Gédéon
22h30: Rest. Grand Hôtel vs Garage A. Gilbert
13h30: Primes de Luxe Neuville vs Roger Lemay Construction
15h00: Distribution l'Or vs Petit Bar Kingsey Falls
10h30: Hôtel Croteau St-Henri vs Honco
24h00: Tricolore St-Zacharie vs Epicerie Therrien
23h00: Motel Kennedy vs Ciment et Tuiles
20h30: Villa des Pins vs Villa du Repos St-Geo.
22h00: Hôtel du Boulevard vs Charny
14h00: Ent. A. Leblanc vs IGA

Femmes

23h30: Les Kawacks St-Ge. vs Brasserie La Buissonière
11h30: Destroyer Beaupré vs Axe L.R.
8h30: Les Amazones La Patrie vs Optimistes Lac Et.
8h00: Brasserie Le Spot vs Alimentation Poulin
20h00: Québec vs Les tout Partout
19h30: Ray. Boisvert St-Lu. vs Hôtel Bon Accueil
0h30: Caisse Pop St-Damien vs Lingerie Etchemin
12h00: Les Fauves Beauport vs Caisse Pop St-Zac.
1h00: Bar la Plaza vs Rest. Mot. Boulevard

THÉÂTRE
PROFESSIONNEL
LE THÉÂTRE POPULAIRE DU QUÉBEC
présente
LE TARTUFFE
de
MOLIÈRE

avec
Jean-Marie Lemieux, Nicole Filion, Pascal Rollin
Elizabeth Le Sieur, Thomas Donohue, Mireille Daoust
Carl Béchard, Mireille Thibault, Bernard Meney
Jean-François Gaudet, Marie-Claire Laurin, Christian Bordeleau
Mise en scène: PASCAL ROLLIN
Direction générale: NICOLE FILION
LES PRODUCTIONS KEBEC-CHAUDIÈRE présentent
• Mardi le 18 mars 80 à 20h.00
• Au Séminaire de St-Georges de Beauce
• Sièges réservés: $7.00 pré-vente $8.00 à la porte
En vente chez
BOUTIQUE PICOLO 228-9109
BO LUMINAIRE 228-5757
en collaboration avec LE DÉPARTEMENT DE FRANÇAIS DU COLLÉGIAL ET DE LA
BRASSERIE LABATT
on aime ça d'même
Venez découvrir l'hypocrisie au théâtre! (peinture de la réalité)

LES PRODUCTIONS KÉBEC-CHAUDIÈRE présentent
EN
SPECTACLE

Pierre Labelle
• Samedi 22 mars '80
• 20.30 hres
• Séminaire de St-Georges
RIRE ASSURÉ!!!
Sièges réservés: $7.50 pré-vente, $8.50 à la porte
En vente chez:
BOUTIQUE PICOLO 228-9109
BO LUMINAIRE 228-5757
En collaboration avec la Brasserie
LABATT
Distributeur des produits 50, Cervoise et la Bleu
On aime çà d'même!

COSMOS 80

125 GAGNANTS

$15,000 EN PRIX

EXIGEZ VOS COUPONS DE PARTICIPATION

CHEZ ACTION Y'A D'L'ACTION
Épicerie licencié
Ouvert 7 jours par semaine
Dép. des peintures TREMCLAD
St-Aurélie 593-3631

Épicerie R.B. Enr.
Épicerie licencié
ouvert tous les jours
jusqu'à 22h
Dép. des peintures
Benjamin Moore
St-Philibert
Beauce Sud
Tél.: 228-5696

Alimentation Roger Rodrigue
ÉPICIER -
Boucher - Licencié
LIVRAISON
228-2375 - 228-6381
2640 Boul. Dionne

Accommodation Carmen Enr.
2675, 6e Avenue
Ville St-Georges Ouest
Ouvert 7 jours de 8h à 23h

St-Philibert
St-Aurélie
St-Georges Ouest
St-Honoré
St-Gédéon
St-Théophile
La Guadeloupe

625, 6e Ave.- ouest
St-Georges, Beauce
Tél.: 228-2136
Lave-Auto chez Baptiste Ltée
OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE

LIVRAISON 228-8433
pizza • lasagne sous-marins spaghetti déjeuner
2295, Boul. Dionne St-Georges

Tél.: 228-2607
Garage Lionel Nadeau Inc.
Spécialités:
Alignement et
Balancement de roues
Freins, Machinage de drums
Tune-Up
Pièces Atlas
2800, BOUL. DIONNE VILLE ST-GEORGES-O.

Turcotte Auto Électrique Service
Lampes A/C, Delco, Batteries, Quaker State, Lampes Bosch & Dominion, Dunlop, Valvoline, Outils SK, etc...
PAUL H. LÉTOURNEAU
755, 10ème RUE, ST-GEORGES-OUEST
BUR. 228-6644
RÉS: 228-6336

TÉL.: 228-2357
AGENT DISTRIBUTEUR
VENTE & INSTALLATION
Cheminées préfabriquées -
Poêles de fonte -
Extincteurs chimiques
Foyers et accessoires
390, 21e RUE-OUEST, ST-GEORGES,
NETTOYEUR À CHEMINÉE
ÉLIMINE LES RAMONAGES

ÉPICERIE MERCIER ENR.
139, 1ère Avenue Sud
St-Gédéon
Le marché d'alimentation du monde bien serviable...!
Tél.: 582-3515

MEUBLES REGIS CLICHE INC.
MEUBLES · TAPIS · APPAREILS ÉLECTRIQUES PRÉLARTS ·
ST-GÉDÉON,
582-3533

JEAN-ROCH POULIN
MARCHAND "RONA"
ST-GÉDÉON
582-3346

Gaz-Bar "L'Aigle Bleu"
GASTON VACHON prop.
Gaz - Diesel - Huile à chauffage - Lave-auto
582-3992
ST-GÉDÉON

P. & G. JACQUES
ENTREPRENEURS GÉNERAUX EXCAVATION
Tél.: Bur.: 418-459-6858
Rés.: 418-459-6396
gaz bar jacques
restaurant midi lunch
REPAS COMPLETS
La Guadeloupe, Qué.

Bijouterie Aline Moreau Enr.
Sears
Vente - Réparation - Cadeaux
582-3113
AGENT DE VENTE SEARS
216, RUE DE L'ÉGLISE

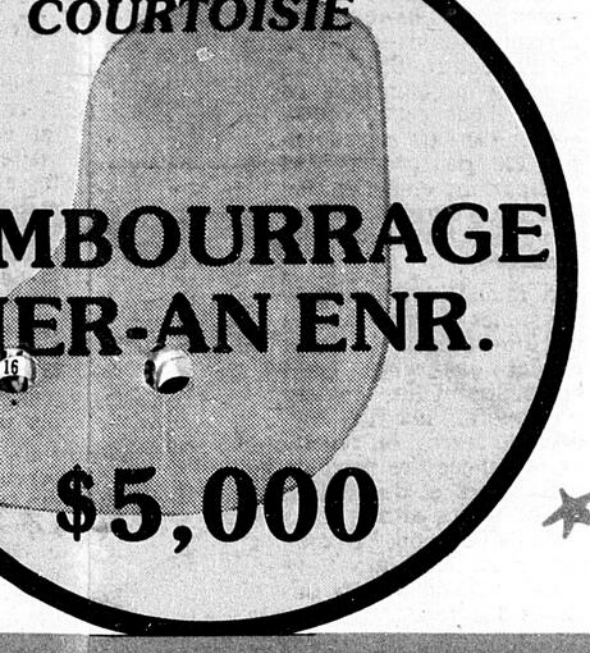
AUTO QUIRION & DROUIN INC.
Tél.: 582-3314-3315
35 000 pièces d'auto à votre porté
112, 10e RUE SUD, ST-GÉDÉON

Lingerie Solange Morin Enr.
Coupons
Tissus
Lingerie
105, 5ième Rue
St-Gédéon

MAGASIN ROLLAND BOLDUC
Confection pour Hommes Dames et Enfants
De tout pour la famille
St-Honoré, Beauce,
Tél.: 485-6722

Boutique Lanadienne Inc.
Batterie de cuisine
Machine à coudre
Bernina et Omega
Balayeuse, système central
Cadeaux, accessoires électriques
515, Principale, C.P. 227
St-Honoré, Co. Beauce
TÉL.: 485-6304

COURTOISIE



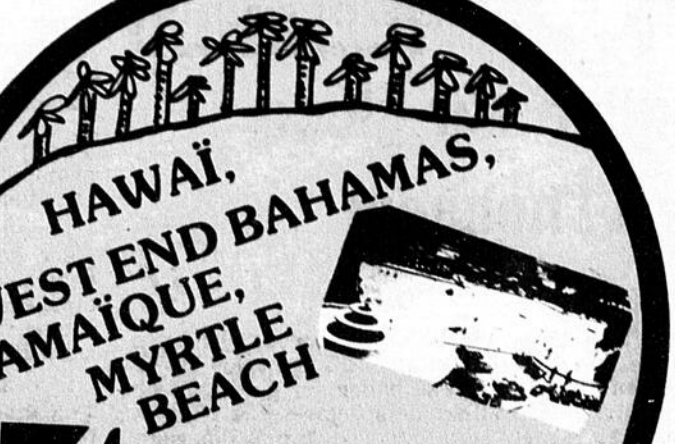
MBOURRAGE
IER-AN ENR.

$5,000

VOYAGES MICHEL

2300 ouest, boul. Dionne
St-Georges ouest
228-7070

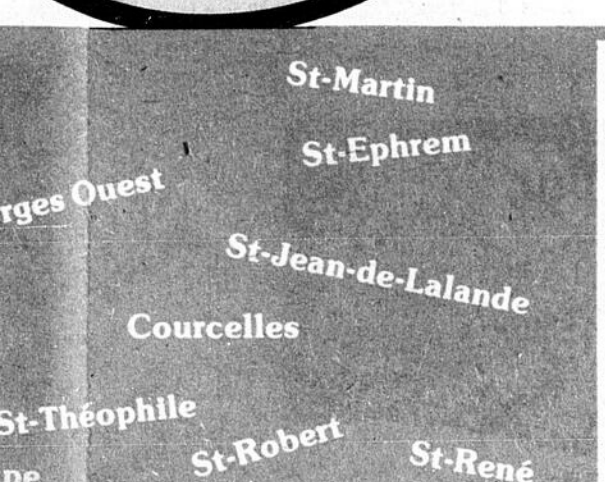
8585 est, boul. Lacroix
Carrefour St-Georges
228-7676



HAWAÏ,
WEST END BAHAMAS,
JAMAÏQUE,
MYRTLE BEACH

adventure tours
AVEC NOUS, VOS VACANCES SERONT RÉUSSIES.

Exigez le
de votre agent
de voyage



Restaurant Chez Maurice

Bar-Salon
Salle à manger

St-Martin

Gulf

49, RUE DU PONT, ST-MARTIN

GARAGE JEAN-MARC POULIN

RÉPARATION GÉNÉRALE
REMORQUAGE JOUR ET NUIT
BALANCEMENT DE ROUES
ET TUNE-UP ÉLECTRONIQUE
TÉL.: (418) 382-5555
RÉS.: (418) 382-5828

GARAGE GILLES GRENIER

DÉBOSSELAGE - PEINTURE

Route 269, St-Martin
Tél.: Gar. 382-5308
Rés.: 382-5297

ERNEST JOLIN SPORT

Autoneiges *"Scorpion"* - *Articcat* - Chasse-neige
Tondeuses - Scies à chaînes *"Toro"* et *"Canadiana"*
Scies à chaînes *"Husquarna"*

ROUTE 24, ST-MARTIN
382-5671

oris
olduc
BUTEUR
LLATION
ées -
ST,
HEMINÉE
NAGES

ÉPICERIE RICHARD POULIN

Le marché d'alimentation du monde bien serviable...!

SERVI PRO

RUE PRINCIPALE,
ST-THÉOPHILE
TÉL.: 597-3323

TÉL.: 382-5012

Mag Couvre-Planchers

VENTE ET POSE
TAPIS - PRÉLART -
PEINTURE
CÉRAMIQUE -
TAPISSERIE

1e AVENUE - ST-MARTIN

DÉPANNEUR CHEZ HÉLÈNE

ÉPICERIE LICENCIÉE
CHARCUTERIE - OUVERT
7 JOURS DE 7h30 à 22h30

TISSUS Comptoir de commande SEARS

57, 1ère Avenue, St-Martin
382-5966

CENTRE D'AUBAINE LAROCHELLE

Vêtements pour hommes et femmes

PRIX COUPÉS TOUTE L'ANNÉE

St-Martin

BIJOUTERIE DENIS PAQUET

Vaste choix de cadeaux
Trophées et faire-parts
pour toutes occasions

Perçage d'oreilles

Dépositaire des montres
Seiko et Bulova

Courcelles 483-5288

S
S
CAVATION
9-6858
9-6396
ues
TS
, Qué.

T TAPIS TUILES P PRÉLARTS POSAGE

DEPUIS 1951

RÉAL ROY Inc.

La Guadeloupe

Tapisserie
Céramique
Bois franc pré-sablé

Tél.: Magasin:
(418) 459-6421

Service technique FORTIER ENR.

Agent Quasar et Magnavox
Vente et réparation
Radio et T.V.
Système intercommunication
Haut-parleur et radio-téléphone C.B. et F.M.
Robophone

C.P. 40 Tél.: 459-6249
La Guadeloupe, Qué

Restaurant L'Oiseau Bleu

Pizza - B.B.Q.
Steak braizier

Prop. Léopold Lessard
TÉL.: 484-5467
ST. ÉPHREM, CO. BEAUCE

J. ROY GAZ BAR

Gaz Bar Route 108

La Moustache

Bar salon
Restaurant
Relais pour skieur et motoneigiste
Salle de réception

Props. François Busque

Gulf

Remorquage, soudure
Réparations générales

Garage Adrien Nadeau

St-Robert - Bellarmin
TÉL.: 582-3454
Détaillant: MICHELIN

nc.
entral
C.P. 227
Beauce

Tél.: 459-3450

Sears

Magasin Jean Desrosiers

Cadeaux de tous genres
Librairie
Papeterie de bureau

AGENT DE VENTE
TÉL.: 459-6434

Paul Poulin, meubles

ACC. ÉLECTRIQUES
LA GUADELOUPE, Qué

SERVIMEUBLES

Affilié servimeubles

Plomberie Épicerie

MAGASIN BUTEAU INC.

TÉL.: 459-3538-6455
La Guadeloupe

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
PORTES
FENÊTRES

Électricité Ferronnerie

PROVIPOP Mario Cloutier

Épicerie licenciée ouvert 7 jours

228-5791

Détaillant
Peinture Sico

St-Jean De Lalande

Restaurant Dépanneur Chez Gaétan

Épicerie licenciée - Vin
Ouvert 7 jours
par semaine

St-René 382-5085

Le ballon sur glace sera à l'honneur

En cette fin de saison 1979-80, de nombreux tournois se déroulent dans les différents stades de la région de la Chaudière, tant au hockey qu'au ballon sur glace et leur présentation attire des milliers de spectateurs. La fin de semaine du 14 au 16 mars sera le témoin du plus imposant tournoi provincial de Ballon sur glace présenté au Palais des Sports de St-Georges au cours de la saison avec un groupe de pas moins de 54 équipes qui se livreront pas moins de 75 rencontres dans le but de se partager une tranche de la bourse.

Le Ballon sur glace n'a pas le vif d'un affrontement au hockey mais quand il est joué de bonnes équipes, c'est un sport très captivant qui permet comme au hockey d'apprécier les talents des vedettes qui peuvent exécuter des jeux parfaits et marquer des buts très spectaculaires ou encore d'apprécier la vigilance de certains gardiens de buts qui devant une cage plus grande, peuvent effectuer des arrêts qui soulèvent les applaudissements nourris des nombreux amateurs.

Même si parfois on a tendance à discréditer cette discipline, elle demeure pas moins un sport de participation et de compétition qui regroupe plusieurs milliers d'équipes au Québec et dans les autres provinces et dont les champions de chacune d'elles se rencontre dans une finale canadienne.

Pour ceux qui n'ont pas vu de rencontre de ballon sur glace depuis quelques années, ils seraient surpris s'ils venaient assister à ce tournoi de constater la grande amélioration que ce sport a connue depuis ce temps et ils comprendraient le pourquoi de cette popularité tant chez les joueurs que chez les amateurs.

L'occasion sera magnifique pour les amateurs de renouer avec le ballon sur glace en cette fin de semaine alors que les meilleures équipes de toute la région se mesureront à de nombreuses équipes venant de différentes région de la province.

Si ce sport a eu de l'intérêt pour vous un jour, ne ratez pas la chance de prendre un rendez-vous au Palais des Sports de St-Georges du 14 au 16 mars, vous serez captivé par le spectacle qui vous sera présenté à compter de 19h30 vendredi et ce jusqu'à dimanche en soirée alors que vous assisterez à la remise des bourses et des trophées Molson aux équipes gagnantes de chacune des catégories de ce tournoi à double éliminations.

Saviez-vous que?

- La **sérialité** est en philosophie la situation de séparation entre les hommes, qui les maintient extérieurs les uns par rapport aux autres à l'intérieur d'un même ensemble.

-**William Bligh**, lieutenant dans la marine de Sa Majesté britannique, fut l'un des capitaines les plus malchanceux qui aient jamais sillonné les mers du globe. Bon marin, homme consciencieux et intègre, il était maladroit, myope et, la veille de la mutinerie, il se félicitait dans son journal que tout aille si bien à bord du "Bounty".

- **Maurice Bellonte** a dit: "C'est peut-être une sécurité d'avoir peur, mais à condition d'avoir peur avant, car pendant l'action il n'en est plus du tout question. On n'y pense pas, d'ailleurs, on n'a pas le temps".

- Le trophée du **lion** se mesure en ligne droite de l'extrémité du nez à l'extrémité de la queue, la moyenne se situant entre 2,65 et 2,75m; le record, un animal tué en Ouganda, mesure 3,32 m. La moyenne au garrot est de 0,95 à 1,15 m et le poids va de 175 à 250 kg.

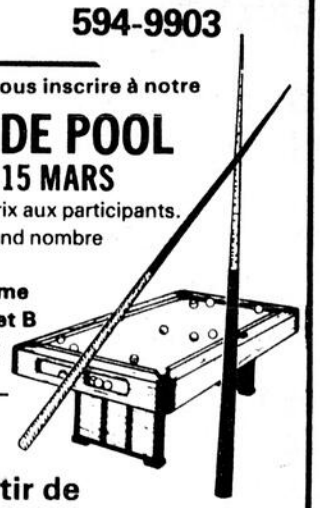
- 150 **voitures**, laissées en stationnement interdit par leurs conducteurs négligents,sont chaque jour amenées par les servies de la Préfecture dans l'une des cinq préfourrières de Paris. Leur récupération coûte: 120 f de contravention, 200 f de transport et 15 f de parking quotidien. En 1978, fait étonnant, 3 489 véhicules n'ont pas été réclamés.

-En Islande, dant tout le pays, les serres et les piscines utilisent les eaux chaudes naturelles. Dans de petites villes comme Yveragerdi, aux rues bordées de serres, on récolte toute l'année des produits maraîchers et des fleurs. Grâce à ces serres et à cette eau chaude, l'Islande est, paradoxalement, le premier producteur de **bananes** d'Europe!

HÔTEL MARTINE
ST-PROSPER 594-9903

Dernière chance de vous inscrire à notre
TOURNOI DE POOL
LES 14 ET 15 MARS
Trophées ainsi que prix aux participants.
Venez en grand nombre

2 classes, homme et femme: A et B
Inscription: $3.00



À partir de
Mercredi, Jeudi, Vendredi,
Samedi et Dimanche
Serveuses
Topless
à vos tables

Guy et Ginette Caron, gérants,
vous souhaitent la Bienvenue!

HÔTEL
Armstrong
Rte Kennedy, Armstrong 597-3313
Les props, M. et Mme Claude Veilleux,
vous souhaitent la bienvenue.

Pour tout le mois de mars
le samedi soir
l'excellent duo
"Yvon et Laurier"

Réservation pour banquets, noces ou autres. Inf: 597-3313

Tournoi de pool
les 21, 22, 23 mars (3 classes)
Bienvenue à tous!

"A L'AVANT GARDE DU TEMPS"
Oui, c'est la dernière semaine pour un CONTACT avec le groupe
Rock'n Roll

CONTACT
4 musiciens
Rétro, Rock'n Roll
DU JEUDI 13 MARS
AU DIMANCHE
16 MARS

DISCO BAR L'UNIVERS
MOTEL KENNEDY
M. et Mme Raymond Methot
vous souhaitent la bienvenue
Rte Kennedy Sud, St-Georges Tel.: 228-9777
3 vastes terrains de stationnement

FINALE

SEULEMENT
15 MARS 1980
ÈRE CHANCE

ntations de l'an prochain
on transforme en été

$30.00

les

ÊTEMENTS ET SSOIRES

0%

Plusieurs autres SPÉCIAUX
que nous ne pouvons pas tous énumérer

RO-na sports

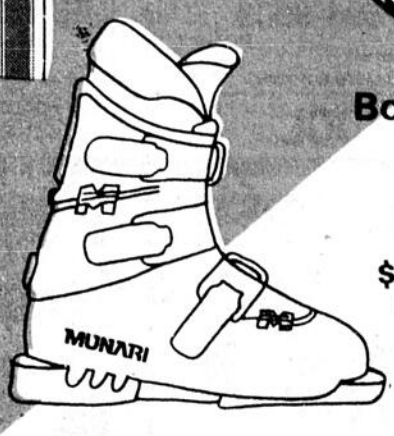
CLERI SPORT INC

Skis Rossignol
APACHE
Rég. $140.00
Vente finale
$79.95

Fischer Racing Cut
SUPER COMPETITION
Rég. $300.00
Vente finale
$179.95

Skis Rossignol
ST SR
Rég. $285.00
Vente finale
$174.95

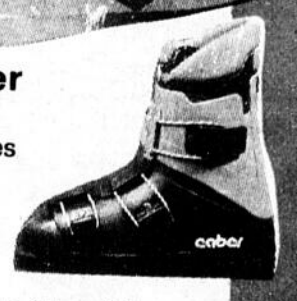
Ensemble complet
Skis Dynastar Rustler
Bottes Caber 245
Fixations Salomon 202
(stopper non inclus)
Bâtons Axxy aluminium
Rég. $295.00
Vente finale
$169.95



Bottes Munari Ladies
Rég. $160.00
Vente finale
$89.95

SKIS ROSSIGNOL JAGUAR JR
Bottes Technika
Fixations Tyrollia 50
Bâtons Axxy aluminium
Rég. $195.00
VENTE FINALE $109.95
l'ensemble complet

Bottes Dynafit Shadow
toutes les pointures
Rég. $240.00
Vente finale
$129.95



Bottes Caber
IMPACT 245
hommes et femmes
Rég. $85.00
Vente finale
$49.95

Bottes Caber Jr
pointure de 11 à 6
Rég. $60.00
Vente finale
$19.95

Bottes Hanson Esprit
rég. $210.00
Vente finale
$129.95

Fixations Look N77
avec frein
Rég. $150.00
VENTE FINALE $89.95

Fixations Salomon 222
Rég. $60.00
Vente finale $34.95

LPIN À SUGARLOAF
MARS 1980

en arrière de Cléri Sports
re fournie au retour: gracieuseté de Paul Bérubé Molson

SPORTS

T-GEORGES-EST — 228-9803
Grandeurs et quantités limitées
cceptées — Aucun remboursement — Aucun échange

CLERI SPORT INC

RO-na sports

Saviez-vous que?

- Le langage n'a pas pour seul but de faciliter la communication avec nos semblables. Avant tout, les mots, appliqués à nos impressions, permettent de mieux les fixer dans la mémoire et de les invoquer, même lorsque nous ne les ressentons plus.

La fondation du **Rijksmuseum** est due à l'initiative de Louis Napoléon Bonaparte, qui régna sur la Hollande de 1806 à 1810. En 1808, ayant transféré sa résidence d'Utrecht à Amsterdam, il créait dès le lendemain de son arrivée par ordonnance du 21 avril, un "grand musée royal", qui fut provisoirement installé dans quelques salles de l'ancien hôtel de ville.

- La dissimulation est un élément passif au plan tactique. La **simulation** peut être un élément actif dans la manoeuvre. Elle emploie des leurres; elle crée de faux objectifs: ainsi fut dessinée une fausse ville de Paris à l'Ouest de la capitale, en 1939-40, destinée à attirer par des effets lumineux les bombardiers de nuit allemands.

- Selon une pieuse légende, le **syrah**, cépage rouge des Côtes du Rhône appelé aussi "serine, serait le même plant que celui qui aurait engendré le vins des noces de Cana. Il aurait été apporté de Syracuse vers le 111ème siècle par les légions romaines, qui l'implantèrent dans la haute vallée du Rhône.

- Tant de **navires** ont sombré dans l'histoire de la marine! Et leur nombre ne diminue pas: on cite le chiffre de 200 000 naufragés par an dans le monde. Le "Radeau de la Méduse" est devenu le symbole du naufrage, notamment grâce au tableau de Géricault, qui a immortalisé le moment où les rescapés du radeau aperçoivent au loin la voile du bateau sauveur.

- **Je ne dis pas que** se construit avec le subjonctif (quand il y a hésitation à affirmer) ou avec l'indicatif (on appuie alors sur ce qu'on veut dire): "Je ne dis pas qu'il ait pensé cela". "Je ne dis pas qu'il a pensé cela."

THÉÂTRE MARQUETTE
ST-JOSEPH
Ven., sam. 8h. - Dim. 7h.30

Ven. - Sam. - Dim.
14-15-16 mars
L'INCROYABLE HULK
et
LE COBRA
POUR TOUS

LA GUADELOUPE
THÉATRE ROYAL
Sem.: 8h.00 — DIM.: 6h30 et 8h00
-14-15-16- MARS
TOUT VA...
enlève ton slip...!!
18 ANS Adultes
Laissez vous emporter par...
PLAISIRS TOUS

THEATRE FRONTENAC
Tel.: 582-3230
Jeu., Ven.: 7.30 - Sam.: 8.00 - Dim. 7h.
-13-14-15-16- MARS
JON VOIGHT FAYE DUNAWAY
RICKY SCHRODER
POUR TOUS
LE CHAMPION
LA CIBLE ÉTOILÉE

BONS BAISERS! de montréal.
18 ANS Adultes
Les jeunes Québécoises
«une vraie petite chatouille à votre imagination»
avec: JACQUES ROBERT, ISA BELLE, SUZANNE CLÉMENT, ELIZABETH GRANDPRÉ,
2e FILM — LES CHIENS
vimy ST GEORGES DE BEAUCE
275 118e rue Est 228-2813
VENDREDI AU JEUDI: 14 AU 20 MARS

IL SE BAT POUR LA GLOIRE, MAIS AUSSI POUR SA FEMME ET SON FILS...
POUR TOUS
UN COMBAT QUI RESTERA MARQUÉ DANS L'HISTOIRE DU CINÉMA!
ROCKY II
· LA REVANCHE ·
EN VERSION FRANÇAISE
MOINS DE 14 ANS $1.25
En deuxième semaine
SYLVESTER STALLONE "ROCKY II" TALIA SHIRE BURT YOUNG
JAMES CAAN • JASON ROBARDS
2e FILM
JANE FONDA/OSCAR 79 (RETOUR)
Le Souffle de la Tempête
Version Française de "COMES A HORSEMAN"
royal ST GEORGES DE BEAUCE
1570 Ouest boul. DIONNE 228-3551
14 AU 20 MARS 1980
Sam. et dim. soir, une seule représentation à 7h.00
Dim. après-midi: 1.30 — Sur semaine, du lun. au jeu.: 7.30

Collégial "AAA"

Les Condors et les Cheminots s'affrontent en finale

par: Jules Champagne

(St-Georges) - Les Condors du Séminaire de St-Georges ont rapidement disposé des Titans de Limoilou en série demi-finale de la ligue de Hockey Collégial "AAA" remportant 3 victoires en autant de parties.

Mercredi soir, devant quelques 1,200 spectateurs réunis au Palais des Sports de St-Georges, les joueurs de Jean-Charles Gravel ont mis un terme à la série de brillante façon en l'emportant 9 à 4. Dany Côté a de nouveau pris les choses en main avec 2 buts, les autres étant réussis par Bernard Giguère, Richard Bolduc, Sylvain Tremblay, Butch Mahoney et Yves Abbatiello. Du côté des perdants, 4 compteurs différents ont pris Richard Dufour en défaut soit, Gaétan Harvey, Guy Ste-Marie, Yves Porlier et Denis Heinz.

Comme c'est maintenant devenu une habitude, les Condors tiraient de l'arrière en première période par le compte de 2 à 0. Jean Fecteau a réveillé l'équipe en début de deuxième avec 2 buts rapides et par la suite, tout est redevenu dans l'ordre alors que le compte était égal 3-3 après deux périodes. En troisième, les joueurs de Jean-Charles Gravel y sont allés de 6 buts contre un seul aux Titans pour l'emporter 9 à 4.

La prochaine étape verra le Séminaire de St-Georges se mesurer aux Cheminots de St-Jérôme qui, de leur côté, ont éliminé les Filons de l'Amiante en 4 parties. Dimanche après-midi, les Cheminots l'ont emporté 6 à 4 pour ainsi accéder à la finale. Malheureusement, les heures de glace disponibles semblent une denrée rare, surtout au Palais des Sports et il nous est impossible à l'heure de mettre sous presse, de vous communiquer les dates des premiers matches de cette série finale 3 de 5.

La rivalité entre St-Jérôme est très grande et une série très rude est à prévoir. En saison régulière, les Condors ont eu le meilleur de justesse contre St-Jérôme avec 5 victoires, 4 défaites et une partie nulle. A domicile, les Condors ont eu passablement de problèmes avec leurs adversaires avec 2 victoires, 2 défaites (le premier et le dernier match de la saison) en plus d'un verdict nul de 5-5.

Par contre, l'attaque très puissante des Condors a repris sa vitesse de croisière en demi-finale et les Locas, Desharnais et compagnie n'auront qu'à bien se tenir car si les Condors accordent beaucoup de buts, il sont capables d'en compter deux fois plus.

JOHN TRAVOLTA DE RETOUR dans un film d'amour

du 14 au 19 mars au Cinéma Rex et Cinéma St-Georges

Lily Tomlin et John Travolta dans le TEMPS D'UNE ROMANCE

John Travolta confirme son extraordinaire magnétisme dans cette histoire d'amour entre un jeune homme désoeuvré et une femme séparée de son mari. "LE TEMPS D'UNE ROMANCE", produit par Robert Stigwood (LE SHOWBUSINESSMAN QUI A RÉVOLUTIONNÉ LA CULTURE MUSICALE DES ANNÉES 70 AVEC "JÉSUS CHRIST SUPERSTAR") est écrit et réalisé par Jane Wagner qui fait ses débuts dans la mise en scène. Cette histoire d'amour contemporaine de deux êtres qui apprennent que malgré l'âge et les circonstances l'amour est parfois inéluctable, est interprètée par John Travolta et Lily Tomlin. John Travolta a été la révélation de 1978 avec "Saturday night fever" pour lequel il a obtenu de nombreux prix et a été nommé aux Academy Awards. Puis ce fut le succès mondial de "Grease".

CINE CLUB
AU CINEMA ST-GEORGES
JEUDI, 13 MARS: 2 repr. à 7h.30 - 9h.30
Après le film "Portier de nuit" voici:

18 ANS Adultes
un film de LILIANA CAVANI
KARIM
GRAND PRIX DES LECTRICES DE ELLE
AU-DELA DU BIEN ET DU MAL
avec DOMINIQUE SANDA
ERLAND JOSEPHSON ROBERT POWELL

Theatre BEAUCEVILLE
P.E. Busque, prop. Tel.: 774-3221
Ven. à Lun.
14 au 17 mars

Après "La Fièvre du Samedi soir" et "Brillantine"
tout nouveau, voici:
14 ANS

John Travolta
Lily Tomlin
En primeur
"Le temps d'une romance"

Un film de
JANE WAGNER
Version de
Moment by moment

2e FILM
Il terrorise les hommes... et les femmes le désirent.
DRACULA
FRANK LANGELLA et LAURENCE OLIVIER
un film de JOHN BADHAM

Cinema REX 1ere Ave Beauceville 774-3221
et
Cinema ST-GEORGES 11750, 2e Ave Service 24 hres: 228-7540
AUX 2 CINÉMAS
Ven. à Mer.:
14 au 19 mars

Age d'Or Assomption 10e anniversaire

Six mois se sont écoulés depuis la fondation du Club. Entre-temps quelques activités se sont déroulés au sein du Club. Ex.: une soirée organisée par Mme Philippe Veilleux, qui à ce moment-là était responsable des loisirs, et qui fut un succès.

Deux autres soirées canadiennes avaient été organisées par des membres qui avaient été désignés par le comité d'organisation, et à cette occasion une chorale de 10 membres pour débuter avait été mise sur pied, dont voici les noms des participants: Mesdames Josaphat Gagnon, Léonidas Paquet, Eddy Grenier, Varilla Rouillard, Graziella Rancourt, Henri Quirion, Wilfrid Bolduc et Roméo Rodrigue. Messieurs Josaphat Gagnon et Gérard Fortin et au piano d'accompagnement Mme Oram Boucher. Par la suite plusieurs se sont joints à nous, et avons atteint une trentaines de membres. Le premier à s'y joindre était M. Léonidas Paquet. Nous sommes rendus au 11 mai 1971, ce fut la première assemblée générale du club, en vue de former un conseil permanent et à cette assemblée M. Gérard Thibaudeau fut élu président, secondé à la vice-présidence de M. René Bernard et Mme Philippe Veilleux, secrétaire archiviste M. André Breton, trésorier M. Paulin Paquet. Les autres directeurs mesdames Henri Quirion, Varélla Rouillard, Wilfrid Bolduc, Paddy Rodrigue, Oram Boucher, messieurs Jean-Louis Voyer, Ernest Poulin et Aurèle Bisson. Aux loisirs, Mme Hector Rodrigue, téléphone: Mme Paddy Rodrigue, réception: Mme Henri Quirion, publicité: Mme Oram Boucher, responsable: M. Ernest Poulin.

Dimanche le 30 mai 1971 se déroulait la première fête annuelle du Club de l'Age d'Or, qui avait pour but de rendre hommage aux personnes du 3e Age pour qui, nous avons la plus grande admiration. Cette fête était sous la présidence de M. Gérard Thibaudeau et Mme Hector Rodrigue et ses collaboratrices. M. Borromée Bourque en était l'animateur.

Le premier couple doyen jubilaire à être honoré par les membres de leur famille et ceux de l'Age d'Or ont été: M. Mme Adalbert Gilbert qu'à ce moment étaient âgés de 84 et 82 ans, et qui sont encore avec nous, avec le bel âge respectable de 93 et 91 ans. Nous les félicitons parce qu'il n'y a pas très longtemps, ils participaient à nos fêtes de Noël et du mois de mai, et c'était toujours une joie de les accueillir.

10 ans, ça se fête

Dimanche le 8 juin, nous soulignerons la fête annuelle de mai en même temps que la fête du 10e anniversaire, prenez-en bonne note.

A date nous avons trois couples de 50 ans de mariage qui seront honorés à l'occasion de ces fêtes.

Mme Oram Boucher, publiciste.

M. Gérard Thibaudeau, premier président.

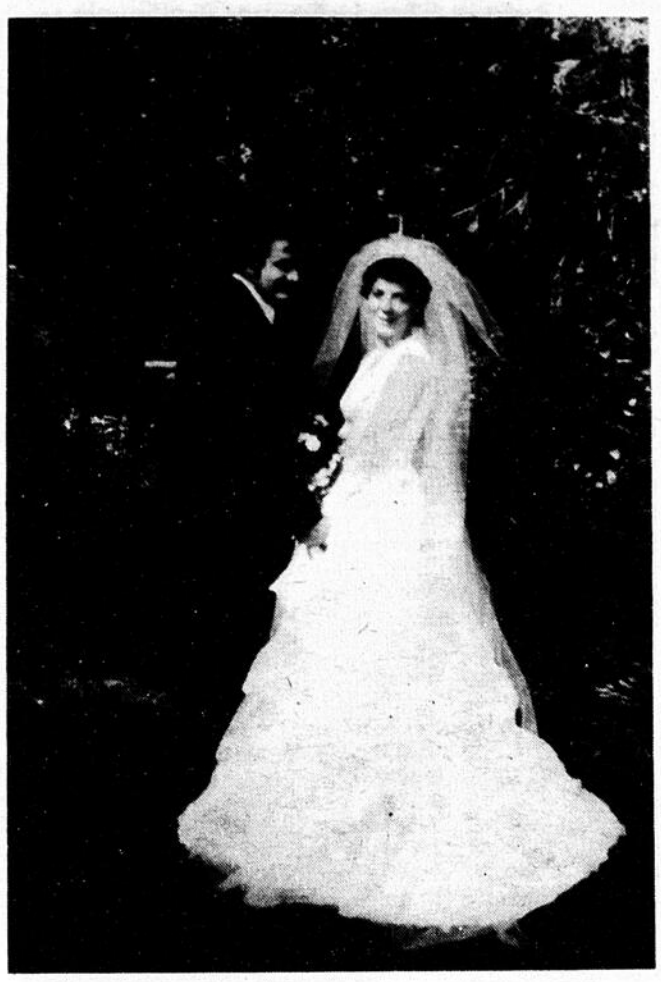
Château Louise
de St-Martin — 382-5408
L'orchestre du mois de mars
BUZZ!
Vendredi, Samedi et
Dimanche soir
BUZZ
Pour ceux qui veulent réserver leur place, pour banquet ou autres.
Réservation tél.: 382-5408
Restaurant:
Ouvert au public

Relais
Beauceron Inc.
M. et Mme JEAN-GUY MAHEU, props
1020, 175e Rue, St-Georges-Est — 228-8930
(face au Camping Champagne)

Salle à manger
(cuisine canadienne)
Danse et musique
(fin de semaine)
Bar Salon
(Ouvert 7 jours/semaine)
Bienvenue
à tous!
Vendredi soir:
— Concours d'amateurs ouvert à tous (18 ans et plus)
— Prix intéressants à gagner... pour cette semaine: $160.00
— Chanteurs, musiciens, danseurs, etc.
— Orchestre au programme Yvon, Paulette et Cléophas
Samedi soir
"LA FAMILLE MATHIEU"
Musique canadienne, western et populaire

Première fois dans la Beauce
SUPER
SPECTACLE
La plus petite chanteuse
au monde
JEANNE-MANCE CORMIER
MESURANT: 18 pouces
Le spectacle de l'année
JEUDI - VENDREDI - SAMEDI
13-14-15 MARS 1980
2 SPECTACLES PAR SOIR
Villa des Pins
Route Kennedy, Notre-Dame des Pins — 774-9822

St-Pierre-Breton



Samedi le 11 août à 17 hres était célébré à l'église de St-Ephrem le mariage de Mlle Lynda fille de M. Mme Roméo St-Pierre de St-Ephrem, et Paul, fils de M. Mme Lionel Breton de St-Ephrem.

La bénédiction nuptiale leur fut donnée par l'abbé Louis-Philippe Poulin de cette paroisse, Mlle Danièle Giguère étant la chanteuse de cette circonstance.

La mariée était vêtue d'une robe de Sissi garnie de dentelle, une longue traîne. Son voile identique à sa traîne était retenu par un diadème en perle. Un bouquet de fleurs se composait de roses rouges et blanches avec une petite verdure. Paul était vêtu d'un habit noir sur laquelle il portait une boutonnière identique à son bouquet.

Après la cérémonie, un banquet suivi d'une réception eut lieu à l'hôtel Château Blanc. Les nouveaux partirent pour l'Abitibi. A leur retour, M. Mme Paul Breton résideront à St-Georges.

Saint-Prosper

Mercredi le 13 février 1980 à 19h. 30 avait lieu à la salle paroissiale, l'assemblée régulière des Femmes Chrétiennes et des Chrétiens d'aujourd'hui.

Prière et mot de bienvenue par la présidente. Lecture et acceptation du procès-verbal par Thérèse Bussières, sec. Le rapport financier par Pierrette Poulin.

Prix de présence gagnés par Mmes Juliette Laflamme, Louise Buteau, Thérèse Létourneau, Mme Lucien Champagne, Pierrette Poulin, Jeannine Pruneau et M.M. Henri Loignon et Benoit Pruneau et Mme Onil Larochelle.

Cadeau aux personnes nées en janvier et février gagné par Mme Louise Buteau.

Il est regrettable qu'il y ait eu aussi peu d'annonces pour une assemblée aussi importante, ce qui fait que les présences furent moins nombreuses. Nous comptons 409 membres et la salle aurait pu être remplie. Nous remercions beaucoup les personnes présentes. Elles méritent des félicitations.

Nous avions pour cette soirée deux invités de marque d'abord, M. l'aumônier de la Polyvalente Abénaki et M. Denis Maranda, animateur de pastorale à la polyvalente également. Le thème à l'étude: La religion à l'école. C'est un thème plus qu'important et il est réellement regrettable que si peu de parents se soient présentés à cette occasion.

Que de questions nous posons-nous depuis quelques années sur ce qui se passe dans nos écoles et l'on néglige de venir en chercher des réponses.

La soirée débuta par un bref exposé sur le tableau de la situation actuelle, l'école confessionnelle, ses implications pour l'atmosphère de l'école, pour les personnes, pour l'enseignement: catéchèse, programme, histoire des religions, morale naturelle, cas d'exemption pour la pastorale, ce qu'est la pastorale ainsi que les activités offertes.

L'exposé fut suivi d'un bref montage "La religion à l'école", 1e partie suivie d'un travail sur feuille "La religion a-t-elle encore sa place à l'école? Ensuite 2e montage "La religion à l'école" 2e partie. Travail avec feuille: La religion dans la formation de l'homme suivi d'un échange en équipe avec intériorisation sur la nouvelle vision.

Le tout suivi d'une plénière avec retour sur la 1e partie et la 2e partie avec échange sur la nouvelle vision et réponses aux questions ainsi qu'information. Il se faisait tard, déjà plus de 22 heures car toutes les questions n'ont pu être posées faute de temps. Espérons qu'il y aura une prochaine fois.

Nous remercions par la présente M. l'aumônier Benoit Poulin et M. Denis Maranda pour leur excellent exposé.

Plusieurs participants ont exposé des articles religieux anciens. Plusieurs prix furent donnés aux exposantes. Nous avions des cadres, des chapelets, des chandeliers, des scapulaires, des médailles, des crucifix, des statues, entre autres, une statuette datant de plus de 150 ans. Ce concours a été vraiment populaire. Gardez vos choses, il se peut que nous refassions un autre concours du genre au cours de l'année. Surveillez nos annonces. Pour le mois prochain qui nous apportera le plus bel article fait avec des choses qu'on jette; boîte de plastique, retailles ou autres. Qu'on se le dise, grand concours d'articles de récupération. La date vous sera communiquée plus tard. Félicitations à toutes les concurrentes.

Saint-Martin

Tournoi de cartes organisé par les Filles d'Isabelle à St-Martin, dimanche le 16 mars au centre Municipal à 19H00 le soir. Des trophées seront remis aux gagnants et nombreux prix de présence. Invitation à tous.

Aussi réunion régulière des Filles d'Isabelle du Cercle Louise Molé, mardi le 18 mars à l'heure et au local habituel.

La rédactrice.

LA CEINTURE

ASSURE NOTRE AVENIR

Il ne faut pas céder face au cancer... il faut s'aider.

Société Canadienne du Cancer

HOTEL CENTRAL
St-Honoré — 485-6857 - 7775
Gilets mouilles

$1,000.00
$1,000.00
$1,000.00
$1,000.00
BIEN OUI! la course au $1,000.00 se continue.
Dimanche 16 mars a l'Hotel Central
Cette semaine, nos participantes seront de Beauceville, St-Prosper, Tring-Jonct.
La gagnante de la semaine derniere Carole Lapointe
Animateur Andre Thivierge pour le concours et Claude Rodrigue pour la Super Disco O'Keefe
Commandite de Pierre et Robert Jacob O'Keefe

Hotel Motel
La Villa des Pins
NOTRE-DAME DES PINS — TÉL.: 774-9822
64 unités de motels
le plus grand et le plus complet Centre Hôtelier de la région
Dans la GRANDE SALLE
La plus petite chanteuse au monde
Jeanne-Mance Cormier
mesurant 18 pouces
Aussi l'orchestre
Gilles et ses compagnons
Restaurant et Salle à manger
"La Gargantouse"
où vous pouvez déguster vos mets préférés.
Salle de réceptions de tous genres.
Dans la salle de réception, tous ceux qui veulent réserver, nous avons des tables disponibles.
Inf.: 774-9822
EN VEDETTE
du MARDI au SAMEDI inclus
au Bar-Salon
"Bob et Marcel"
et la danseuse
"Deborah Summer"
elle saura déployer ses charmes cachés... avec musique de danse
Et en plus
FILMS érotiques
en circuit fermé
Ouvert du mardi au dimanche

Télé-Université en Beauce

Pour informations PIERRETTE BILODEAU
228-7954

COMMENT SE PORTENT LES RAPPORTS HOMMES-FEMMES

Il est une certitude: les expressions "féminisme", "libération de la femme", "condition féminine", "discrimination sexiste" sont devenues familières à nos oreilles, depuis le temps qu'on en entend parler. Mais qu'en est-il de la condition masculine, et surtout, qu'en est-il des rapports hommes-femmes?

La Télé-université a voulu alimenter et stimuler la réflexion déjà amorcée dans la société québécoise sur l'ensemble des rapports hommes-femmes, en offrant depuis novembre dernier un tout nouveau cours: Condition féminine, condition masculine.

Les mouvements de femmes ont contesté le modèle matrimonial et familial traditionnel, ébranlant ainsi, à partir du privé, la structure sociale tout entière et rendant alors nécessaire une révision complète des rapports entre les hommes et les femmes.

Si on dénombre actuellement au Québec plus de 450 groupes de femmes qui s'interrogent sur les diverses facettes de la condition féminine, fait nouveau, on constate l'émergence d'une réflexion sur la condition masculine et l'apparition de groupes d'hommes à la recherche de rapports nouveaux.

On ne peut cependant pas accoler l'étiquette féministe au cours Condition féminine, condition masculine: ce cours s'adresse aux femmes et aux hommes prêts à entreprendre ensemble une réflexion globale et critique sur les rapports hommes-femmes.

Cette exploration des rapports hommes-femmes se fera à l'intérieur de deux grandes parties:

- d'abord par le biais de nos conditionnements:
. comment ai-je été fabriqué (e) comme homme ou comme femme?
. comment m'a-t-on cantonné (e) dans un rôle sexuel (à la maison, à l'école, par les jouets, les rôles que l'on m'a prêtés, etc.) ?
. comment avons-nous été appelés à des tâches différentes (homme-pourvoyeur, femme-mère) ?

- Ensuite, au moyen de thèmes, pour nous aider à comprendre comment la division hommes-femmes est inscrite dans tout le fonctionnement de la société, que ce soit sur le plan du travail, de la famille, de la religion, de la politique, et pour nous amener à réfléchir sur de nouveaux rapports hommes-femmes.

Comme on peut le constater, l'approche de ce cours est sociale plutôt qu'individuelle, c'est-à-dire que tout en tenant compte du vécu de l'étudiant (e), celui-ci et celle-ci devront s'interroger comme membres d'un milieu et d'une société. Il ne s'agit pas non plus de couper les ponts en orientant les femmes vers une réflexion sur leur propre condition seulement et les hommes sur la leur, mais plutôt, et surtout sans entreprendre de procès, d'explorer ensemble de nouveaux rapports, de nouvelles relations.

Ce cours de trois crédits universitaires s'inscrit donc fort bien dans le programme de certificat "Connaissance de l'homme et du milieu" que la Télé-université offre actuellement sur tout le territoire du Québec et dont l'un des objectifs est justement de rendre des personnes et des groupes plus conscients de leur manière de vivre et de voir le monde et mieux préparés à participer aux décisions qui les concernent.

Les cours du programme CHEM où sont abordés divers sujets, sont accessibles à tout adulte en situation de travail ou à la maison, quelque soit son niveau de scolarité et où qu'il se trouve sur le territoire du Québec.

Cela vous intéresse et vous désirez en savoir davantage? Il vous suffit d'appeler ou d'écrire à:

Pierrette Bilodeau,
760, 29e rue,
St-Georges Ouest,
G5Y 4H8
Tél.: 228-7954

Guy-Nelson Lessard,
Tél.: 594-8395

RESTER CHEZ SOI ET FREQUENTER L'UNIVERSITE

Télé-Université! Depuis quelque temps, vous lisez ces mots dans votre hebdo ou vous les voyez annoncés à l'antenne de Radio-Québec, ou vous entendez parler par le biais d'un ami qui suit déjà un cours mais vous ne savez pas encore au juste ce que c'est que Télé-Université. Les lignes qui suivent devraient pouvoir répondre à vos interrogations.

Rester chez soi et fréquenter l'université, c'est l'occasion que vous offre la Télé-Université. Quel que soit le niveau d'études que vous avez déjà atteint, vous pouvez vous inscrire à des cours qui vous feront mieux connaître le Québec et les Québécois: Histoire du Québec - l'Environnement, un bien collectif menacé? - La Publicité au Québec - Le Patrimoine québécois - L'individu, son affectivité, sa sexualité - etc.

Vous suivrez ces cours chez vous, à la maison, la plupart du temps seul, à votre rythme et au moment qu'il vous plaira. On vous invitera à des rencontres de groupe à quelques reprises durant la session, pour échanger, pour consulter l'animateur personne-ressource que la Télé-Université vous aura assigné, pour visionner vidéogrammes ou diaporamas.

Tous ces cours conduisent à un certificat de premier cycle universitaire de 30 crédits en "Connaissance de l'homme et du milieu"; toutefois, l'étudiant peut choisir de s'inscrire à un ou quelques cours seulement et ainsi obtenir les crédits qui y sont rattachés.

Cela vous intéresse? Vous voulez en savoir davantage? Demandez la brochure de la Télé-Université à votre responsable de l'information!

Pierrette Bilodeau,
670, 29e rue Ouest,
St-Georges.
G5Y 4H8
Tél.: 228-7954

Guy-Nelson Lessard,
Tél.: 594-8395

OPARC
OPTI-CENTRE DE PLEIN AIR RÉGIONAL LA CHAUDIÈRE

L'OPARC et ses activités

LE COYOTE

J'aimerais cette semaine vous entretenir d'un animal de notre région qui inspire à la fois le mystère, la crainte, la haine et l'admiration: le coyote.

Ce petit animal mitoyen entre le chien et le loup est un des rares mammifères qu a réussi à agrandir son territoire, malgré l'expansion de la civilisation. A partir de son habitat naturel qui est la plaine, le coyote s'est adapté aux régions boisées aussi bien qu'aux régions cultivées du sud de l'Ontario et du Québec. Il se plaît dans les terrains parsemés de moraines, les brûlés, les coupes, les clairières de buissons et de jeunes arbres.

Ce qui le rend si mystérieux est sans doute son hurlement en chaîne qui entraîne les chants de ses partenaires et qui, ensemble, forment un concert des plus lugubre et incroyablement saisissant. Il se fait entendre à n'importe quel moment depuis le coucher du soleil jusqu'au lever. Pendant le jour, il demeure silencieux, les cris mêlés de jappements et de hurlements, semblent être un moyen de communication entre eux. Est-il question de nourriture, d'amours, de territoires ou bien simplement de joie de vivre? Mystère!!!

Le coyote jouit d'un odorat et d'une ouïe remarquables. Il est rapide, résistant, rusé. Il peut courir jusqu'à 64 km à l'heure. Il lui arrive de faire le mort pour voler une charogne à un autre animal. Il s'associe à ses confrères pour une course à relais afin d'attraper un lièvre ou un lapin.

Ils se tiennent en bandes aussi pour attaquer les bestiaux, les moutons et les cerfs. On ne lui connait que deux faiblesses: il dort profondément et il sent le besoin de regarder en arrière quand il fuit.

A la fois carnassier et omnivore, le coyote mange à peu près n'importe quoi mais principalement des rongeurs et de la charogne. Il aime aussi les oeufs, les oiseaux, les insectes, les couleuvres, les grenouilles, les poissons, les glands, les fruits et les plantes. C'e n'est qu'à l'automne quand la nourriture se fait rare, qu'ils s'attaquent, en bande, à de gros gibiers. Parce qu'il mange des rongeurs, le trois quart de son régime, le coyote devient un bienfaiteur pour les fermiers et producteurs de grains. Il rend plus de services, comme destructeur de rongeurs et comme charognard, qu'il ne fait de tort au bétail et aux poules.

Les coyotes sont monogames et restent fidèles de nombreuses années. En février, le mois des amours, les mâles se livrent à un concours de hurlements pour gagner les bonnes grâces d'une femelle. La gestation dure de 60 à 63 jours et les petits naissent en avril ou en mai. La femelle prépare plusieurs logis pour sa famille. Si celle-ci est en danger, la mère attirera l'attention de l'ennemi en faisant semblant de boiter. Elle éloigne l'intrus de ses petits, et elle revient au galop et déménage la marmaille dans un autre terrier pour plus de sécurité. Son logis est habituellement un billot, un trou entre les roches, une caverne ou la base d'un arbre creux, etc... Il choisit toujours un endroit caché, de préférence sur les rives d'un cours d'eau ou sur les flancs d'une gorge. Lorsque les jeunes coyotes sont encore petits, le père s'occupe d'apporter à manger à l'entrée du terrier. Il revient comme résidant à plein temps quand les jeunes ont 2 mois et la famille fait de nombreuses excursions pour apprendre aux petits à chasser.

L'O.P.A.R.C. vous salue et vous dit: A la prochaine!

Denise Mercier, animatrice.

AUBERGE DU MOULIN
Ste-Aurélie 593-3402

VENDREDI ET SAMEDI
Le Duo La Gamme
Yves et Jocelyn
Musique populaire de danse
DU NOUVEAU À VENIR POUR MARS et AVRIL
Fernand Boucher, propriétaire vous invite à venir passer de belles fins de semaines!

Hôtel BON ACCUEIL
ST-MÉTHODE 487-9900
Pour voir des orchestres de grand calibre à toutes les semaines, c'est à l'Hôtel Bon Accueil de St-Méthode
DIMANCHE: Concours d'Amateurs avec l'orchestre *"CARAVANE DE L'EST" — Claude Dubois*
VENDREDI SOIR le 15: Soirée de la FILLE et de la DAME. Un présent sera donné à l'entrée.
À VENIR: "ZEBRA"
ENTRÉE GRATUITE

À VENIR: BEAUSOLEIL BROUSSARD
Groupe Acadien LES 14, 15, 16 MARS
Musique québécoise — Vendredi, samedi, dimanche.
Billet spécial pour les 3 soirs.
Invitation aux futurs mariés ou autres qui désirent faire réserver leurs places pour l'année 80. "Prix Spécial" et de très bons orchestres à leur disposition

Hôtel du Boulevard Ltée
2100, Bl. Dionne, St-Georges-Ouest
228-2173

GRAND SPECTACLE
avec l'orchestre "TRAXIS"
Pour tout le mois de mars
du jeudi au dimanche soir
Bienvenue à tous!

La dernière femme romanesque: Dominique Guimond

Simon Busque

St-Joseph - Le concours de la dernière femme romanesque a pris fin dimanche dernier au Disco-Bar La Place de St-Joseph. En effet, ce concours qui durait depuis les 6 dernières semaines a demandé toutes sortes de trucs aux participantes afin de savoir réellement qui pouvait être la dernière femme romanesque.

Aux dires de l'animateur, M. Bruno Blais, les trois dernières étaient peut-être celles qu'il admirait le plus. Mais, naturellement le sort de chacun de ces concours veut qu'une seule personne soit l'heureuse gagnante.

C'est d'ailleurs avec beaucoup d'émotion que Mlle Dominique Guimond a été couronnée dernière femme romanesque. Elle s'est méritée la somme de $1,000 et une jolie plaque emblêmatique.

Par ailleurs, Mlle Ginette Carrier a terminé en 2ième position tandis que Mlle Marie-Josée Thibodeau en 3ième. En 4ième, 5ième et 6ième positions, on retrouve respectivement, Mlle Diane Deschênes, Mlle Johanne Poirier, Mlle Danielle St-Pierre tandis que les trois dernières sont Mlle Sandra Parent, Mlle Linda Duguay, et Mlle Joan St-Hilaire.

Enfin, nous pouvons dire que toutes les femmes qui ont participé ont vécu une expérience inoubliable et qu'elles méritaient toutes d'être encouragées du moins moralement.

Mlle Dominique Guimond, de Québec, a remporté le concours de la dernière femme romanesque qui se tenait à St-Joseph depuis 6 semaines.

Centres d'accueil

Suspension des admissions de nouveaux bénéficiaires

Suite à l'étude sur l'évaluation de l'ensemble des bénéficiaires en centre d'accueil d'hébergement, sous l'égide des Conseils de la Santé et des Services Sociaux, étude dont le rapport final fut soumis au Ministère des Affaires Sociales au cours de l'été 1978, le Ministère des Affaires Sociales, afin de palier à la situation alarmante décrite par ce rapport, reconnaissait la nécessité de verser $17.5 millions aux centres d'accueil d'hébergement et ce, sur une période de trois (3) années.

Le M.A.S. et le gouvernement se sont donc engagés formellement à verser aux centres d'accueil d'hébergement une somme de $5.5 millions pour la période de 1979. Nous apprenons que le M.A.S., pour des raisons inexpliquées, a décider de ne verser que $2.2 millions pour tous les centres d'accueil du Québec.

Précisons que les centres d'accueil qui font l'objet de ce communiqué dispensent des services à plus de 600 bénéficiaires. Les listes d'attente pour l'ensemble de ces centres d'accueil totalisent près d'une centaine de personnes.

Or, les centres d'accueil d'hébergement de la région Chaudière-Etchemin,

- considérant qu'il est de leur devoir d'offrir des services de qualité à la population;
- considérant que la détoriation sérieuse de l'état de sa clientèle en centre d'accueil les place dans l'impossibilité de maintenir cette qualité de soins requise;
- considérant que les cas en attente d'admission ont des besoins de plus en plus importants,

se voient donc à regret dans l'obligation d'annoncer à la population qu'ils doivent suspendre les admissions dans leur centre.

Le but visé par cette décision des centres d'accueil d'hébergement est de conserver le minimum de qualité des soins qu'exigent présentement les bénéficiaires en C.A., conscients qu'aucune diminution en ce sens ne peut être envisagée et ne pourrait être considérée comme acceptable.

Nelson Grondin

Jeudi 13 mars
on fete la mi-careme
Bal des guenilloux
Prix pour le meilleur costume
GISELE JACQUES
et son ensemble
pour la musique

Vendredi 14 mars
Concours de danse
ROCK et TWIST
avec nul autre que
Renaud a la Disco
Trophees a gagner

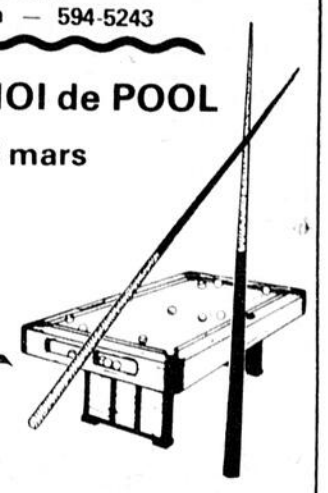
HOTEL CENTRAL
St-Honoré — 485-6857—7775

Samedi 15 mars
Concours d'amateurs
avec Gisele Jacques
et son ensemble
La gagnante de la
semaine derniere
Carmen Dumas de
St-Georges
Grande finale le 29
mars
$100.00 a gagner

Lundi 17 mars
Grand defile de mode
La Boutique
CLAUDETTE
de St-Honore presente
sa collection
printemps-ete
a 20h.30 Reservez
vos places a l'avance

M. Marc Caron, propriétaire du "L'tit Québec Enr." souhaite la bienvenue à tous les sportifs!

Restaurant-Bar
L'tit Québec Enr.
174, 1ère Avenue,
St-Benjamin — 594-5243
TOURNOI de POOL
les 22, 23 mars
2 classes
A et B



Pour vous divertir, pour vous amuser et rencontrer des amis
L'TIT QUÉBEC
est l'endroit idéal.
Venez voir comme
L'TIT QUÉBEC *swing!*

Hotel Boundary
STE-AURELIE
Tel.: 593-3509
SAMEDI SOIR, LE 15 MARS
Soirée dansante avec l'orchestre
Les Spout Nicks

Bienvenue à tous!
M. et Mme Elie Nadeau vous invitent à venir passer d'agréables soirées en leur compagnie.

HOTEL MOTEL
ABENAQUIS
St-Prosper — Tél.: 594-8216
LES SUPER FILLES D'ÈVE
Défilé de mode érotique
MERCREDI, 12 MARS 1980

5 mannequins
5 danseuses
2 gogos boy
Entrée
$3.00
DANS LA GRANDE SALLE
Tous les samedi soirs
Ensemble "Paulette et ses musiciens"
Musique populaire et canadienne
TOUS LES DIMANCHE APRÈS-MIDI
Concours d'amateurs **$200.00** *à gagner en prix*
Bienvenue à tous!

Hôtel CHATEAU BLANC
St-Ephrem — 484-2112
Vendredi soir: La Fièvre du Vendredi soir, «piste de danse lumineuse» avec votre animateur «Daniel Bouchard».
SAMEDI SOIR:
Nous vous attendons. Venez vous divertir et danser au son de l'orchestre
"La Solidarité"
ENTRÉE LIBRE
Bienvenue aux futurs mariés '80 qui aimeraient faire leur réservation
DIMANCHE SOIR: SUPER JUKE-BOX
avec votre animateur
DANIEL BOUCHARD

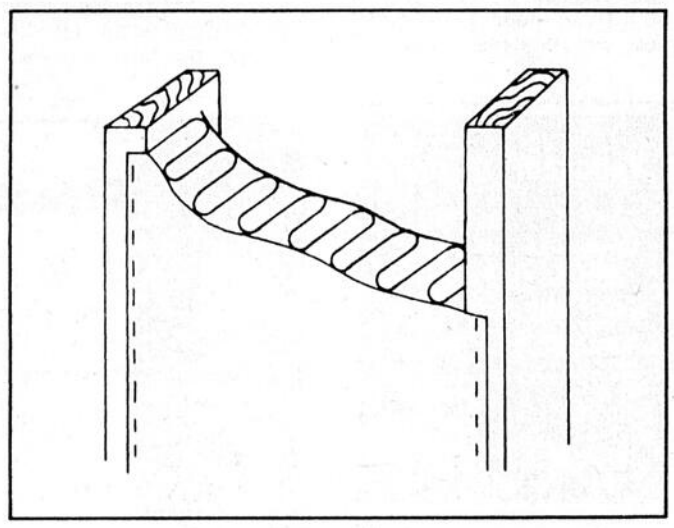
St-Laurent et Dawson se joignent à la ligue de Hockey Collégial AAA

A l'issue d'une réunion du Bureau des Gouverneurs de la ligue de hockey collégial AAA qui s'est déroulée le lundi, 11 février dernier à Montréal, le président Serge Savard a annoncé que les membres du Bureau des Gouverneurs avaient officiellement accepté d'élargir les cadres du circuit et de porter à six le nombre de ses équipes en retenant, parmi les candidatures soumises, celles des collèges St-Laurent et Dawson.

On se rappellera que cinq collèges avaient soumis leur dossier en vue d'obtenir une concession dans cette ligue collégiale. Outre les équipes sélectionnées, on retrouvait en lice les collèges de Victoriaville, Ste-Thérèse et Chicoutimi. Le collège de Joliette, qui avaient également manifesté son désir de joindre les cadres du circuit, n'avait pas finalement présenté sa candidature. Tous ces collèges n'ont d'ailleurs pas été écartés définitivement et pourront représenter leur demande lors d'une prochaine expansion de la ligue.

Le Bureau des Gouverneurs n'a pas eu la tâche facile lors de cette sélection, les dossiers offrant tous également des garanties indéniables de succès. Son choix s'est finalement porté sur deux équipes montréalaises dont la tradition de hockey collégial demeure en gage de réussite au sein de ce programme de développement sportif.

Les Patriotes de St-Laurent et les Blues de Dawson qui se disputent actuellement le championnat de la saison régulière dans la ligue de hockey collégial AA, se joindront donc aux quatre équipes déjà existantes: les Titans de Limoilou, les Condors de St-Georges de Beauce, les Cheminots de St-Jérôme et les Filons de Thetford Mines pour la saison 1980-81.



Les **isolants en natte** conviennent à une charpente à claire-voie, que ce soit dans les murs, au plafond ou sous les planchers (dans les garages et vides sanitaires). On peut également les utiliser sur des murs de béton ou de blocs de ciment, à condition toutefois d'y installer au préalable un colombage approprié.

Le Café Chrétien a besoin de vous

Lorraine Légaré

Le Café Chrétien est maintenant déménagé dans l'ancien local de la pharmacie Poliquin sur la 2e avenue à Ville St-Georges. Il a déménagé ses locaux, mais a gardé la même vocation, soit celle de venir en aide à tous ceux qui sont dans le besoin.

Cela fait plus de deux ans que le Café Chrétien a ouvert ses portes à St-Georges. Son conseil d'administration se compose ainsi: Roland Larivière, président; Micheline Bolduc, vice-présidente; Claude Poirier, directeur-animateur; Louise Roy, responsable-coordinatrice; directeurs: Gérard Veilleux, Carol Morin, Léopold Boutin, Frère Gaston Paquet, Monique Larochelle et Rock Roy.

C'est grâce à la charité des gens que le Café chrétien a réussi à survivre et il en est très reconnaissant aux généreux donnateurs. Maintenant, il réitère sa demande de dons afin de pouvoir continuer à répondre aux besoins des centaines de personnes qui vont chaque semaine assister à des témoignages et des conférences ou qui vont simplement au Café Chrétien pour se retremper dans une ambiance d'amitié et de partage où la foi est de rigueur.

Si vous êtes prêts à donner pour continuer l'oeuvre du Café-Chrétien, vous n'avez qu'à vous adresser à Sr Louise Roy (228-6880) ou à l'abbé Patrice Vallée (228-2084).

Commentaires sur quelques mots

Le verbe échapper *est souvent mal employé au Québec. «Échapper ses dents» peut être une expression amusante, et faire rire, mais après réflexion, il vaut mieux éviter d'utiliser le verbe échapper avec un complément d'objet direct. Je crois que ce verbe était suivi jadis d'un complément direct. Mais plus de nos jours. On me faisait remarquer qu'un journaliste pourtant clair et précis, avait écrit dans un article une phrase dans laquelle le verbe échapper était transitif. C'est une faute courante, et si, dans, la conversation, on comprend (et puis, mon dieu, qu'y faire), il ne faut pas écrire* échapper un verre. *Le verre peut nous échapper, il peut s'échapper, (s'il a des ailes), mais on ne peut l'ÉCHAPPER.*

Un sujet de satisfaction, en ces jours maigres, est la résolution de l'État d'employer la forme féminine des titres et appellations, quand le poste est occupé par une dame: présidente, députée, rédactrice, traductrice. Si le nom n'a pas de forme féminine, on le garde au masculin, considéré comme neutre, et bien sûr, l'article reste au masculin: le Ministre, Madame Untel.

En définitive, le français au Québec se porte de mieux en mieux. Il y avait du chemin à faire. On gravit la côte, lentement mais surement. La perfection, il est vrai, n'existe pas. Mais la prise de conscience des gens en ce qui touche la langue est un signe encourageant. Je suis l'éternel optimiste.

HÔTEL LA MARQUISE
Ave Cartier, La Guadeloupe — 459-3468

2 SPECTACLES PAR SOIR
"Le Roi du Limbo"
Georges Lymbo
DU JEUDI AU DIMANCHE

Notre stripteaseuse renommée
"LORRAINE"
Films érotiques à tous les jours.
Du MARDI au DIMANCHE
2 danseuses nues à votre table

À venir:
Babet Bardot
et ses musiciens
Jacki et Marcel ainsi que le personnel vous souhaitent
BONNE CHANCE À TOUS!

HÔTEL MORISSET
Morisset-Station, St-Benjamin
594-8253

SPECTACLE
ROCK
Jeudi - Vendredi - Samedi

DIMANCHE SOIR
Le trio Canadien
"Aimé Vachon"

SALLE DE RÉCEPTIONS
banquets, mariages, soirées de tous genres
Réservation: 594-8253

Les nouveaux propriétaires, Jeannot et Lyne Mathieu, vous souhaitent la Bienvenue, et de bonnes soirées.

CARRIERES et PROFESSIONS

COMPTABLE

Firme en pleine expansion, située à St-Georges de Beauce, est à la recherche d'un stagiaire comptable ayant réussi les examens de l'Ordre des Comptables Agréés du Québec ou d'un jeune comptable agréé.

Possibilité d'association dans un avenir rapproché.

Faire parvenir votre candidature accompagnée de votre curriculum vitae à l'adresse suivante:

R. DELISLE & ASSOCIÉS, C.A.,
12420, 1ère Avenue, Suite 20,
St-Georges Est, Beauce, P.Q.
G5Y 2E1

FLEURISTE DEMANDÉE

Fleuriste avec expérience demandée pour travail à temps partiel à St-Georges.

Si intéressée, appelez à

228-6203

REPRÉSENTANTS(ES)
STAN HOME
DEMANDÉS(ES)

Apprenez pendant que vous gagnez. Vous pouvez faire $100. à $150. par semaine à temps pertiel. Vous choisissez vos propres heures de travail. Il faut avoir une belle apparence et une personnalité plaisante. Nous vous montrons comment faire.

Tél.: 382-5732 demandez Mme Gaby Morin

GÉRANT D'ENTREPRISE DEMANDÉ

Compagnie établie depuis de nombreuses années à St-Georges, recherche une personne ayant la compétence voulue pour diriger une entreprise de 10 employés.

—En pleine expansion
—Expérience requise, administration-ventes.
—Raison, cause de santé du propriétaire actuel.

Excellentes conditions de travail, bonne rémunération, avec boni et avantages sociaux.
Toute demande sera gardée confidentielle.
Possibilité de devenir actionnaire.

S.V.P. faire parvenir toute correspondance à:
Gérant d'entreprise
C.P. 158 XZ
St-Georges, Est
Beauce, P.Q.

Une carrière dans un HEBDO

L'Association LES HEBDOS RÉGIONAUX est constamment à la recherche, pour ses hebdos-membres, de:

* **JOURNALISTES**
* **MAQUETTISTES**
* **PUBLICITAIRES**
* **EMPLOYÉS D'IMPRIMERIE**

Si vous êtes intéressé à faire carrière dans une entreprise de presse locale ou régionale et si vous êtes disposé à travailler n'importe où en province et, parfois, en dehors du Québec, communiquez avec nous.
Adressez votre demande et votre curriculum vitae (de préférence avec votre photographie) à:

LES HEBDOS RÉGIONAUX
ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

81, rue St-Pierre, Québec
G1K 4A3

Seules les demandes écrites seront considérées. Il est inutile de se présenter en personne.

L'Hôpital de Lamèque, N.-B.
recherche un

MÉDECIN

intéressé à venir s'installer et pratiquer dans le village de Lamèque. L'Hôpital dessert une population acadienne d'environ 15,000 personnes et est situé dans un environnement très intéressant. Des rencontres seront organisées dans différentes régions du Québec avec les candidats intéressés. Pour plus de détails ou pour faire parvenir votre curriculum vitae, communiquer avec: **Réal Naud, dir. gén.**
Hôpital de Lamèque
Lamèque, N.-B. E0B 1V0
Tél.: (506) 344-2400

DISTRIBUTEUR ou VENDEUR

Augmentez facilement vos revenus en devenant représentant pour notre compagnie qui fabrique des bâtiments d'acier de marque reconnue.
Il vous suffit d'être avantageusement connu dans votre région et d'avoir certaines connaissances dans la construction.

Téléphonez à frais virés (514) 678-4444 ou écrivez pour plus de renseignements.

ARCHIDROME DU CANADA LTEE
3100 boul. Losch
St-Hubert, Qué.
J3Y 3V8

Canada,
Province de Québec,
Ville de St-Georges

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de Ville de St-Georges, que le conseil, au cours d'une séance tenue le 10 mars 1980, a adopté le

Règlement 201-I-80
amendant les articles 15 A) et 77
du règlement de circulation 201

Le règlement 201-I-80 amende les articles 15 A) et 77 du règlement de circulation 201 qui se liront dorénavant comme suit:

ARTICLE 15: VITESSE
Il est défendu à toute personne de conduire un véhicule par les rues de la ville à une vitesse dépassant la limite maximum décrite ci-dessous:

A) 50 kilomètres à l'heure par toutes les rues de la ville, sauf dans les rues où le directeur de police, avec l'approbation du conseil, jugera qu'il y a lieu de réduire la vitesse à un niveau inférieur.

ARTICLE 77: STATIONNEMENT
Le conducteur d'un véhicule ne devra laisser son véhicule à aucun des endroits suivants:

Après l'item I) sera ajouté l'item suivant:
J) toute obstruction à la circulation normale

Les autres articles du règlement 201 et ses amendements ne sont pas modifiés par le présent règlement.

Le règlement 201-I-80 est déposé au bureau du greffier, 11700 Boulevard Lacroix, à Ville de St-Georges, où toute personne intéressée pourra en prendre connaissance.

Le règlement 201-I-80 entrera en vigueur selon la loi.

EDWIN GENDRON, greffier.

Canada **COUR SUPÉRIEURE**
Province de Québec
District de Québec
(En matière de faillite)

Dans l'affaire de la faillite de:
DENISE FORTIN, manoeuvre, domiciliée au 760, 93e rue, St-Georges Est, Beauce, P.Q.
No. 350-11-000014-80
200272

Avis est par les présentes donné que **DENISE FORTIN,** manoeuvre, domiciliée au 760, 93e rue, St-Georges Est, Beauce P.Q., première assemblée des créanciers sera tenue le 10ème jour de mars 1980, à 11h.15 de l'avant-midi, au Tribunal de la Jeunesse, 1115 Ave du Palais, 1er étage, en la cité de St-Joseph de Beauce, dans la Province de Québec, dans la Province de Québec.

Daté de Québec,
ce 28ème jour de février 1980.
GINGRAS, ROBITAILLE, MARCOUX Ltée.
syndics de l'actif de Denise Fortin.
Par: Paul Gingras, C.A. syndic
425 Boulevard Charest Est,
suite 300, Québec,
P.Q. G1K 3H9

AVIS DE DEMANDE D'ABANDON DE CHARTE

Prenez avis que Théâtre Beauceville Inc., compagnie ayant son siège social à Beauceville, District de Beauce, Province de Québec, demandera au Ministère des Institutions Financières du Québec la permission d'abandonner sa charte.

Beauceville, le 7 mars 1980.

Jean-Luc Quirion, notaire
Procureur de la compagnie

NOTICE FOR SURRENDER OF CHARTER

Take notice that Théâtre Beauceville Inc., corporation having its head office in Beauceville, District of Beauce, Province of Québec, will ask Quebec Financial Institutions Ministry, permission to surrender its charter.

Beauceville, 7 March 1980

Jean-Luc Quirion, Notary
Attorney for the petitioner

Canada,
Province de Québec,
Ville de St-Georges

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que le soussigné, greffier de Ville de St-Georges, que le conseil, au cours d'une séance tenue le 10 mars 1980, a adopté le

Règlement E253-D-80
amendant le règlement E253-72

Par le règlement E253-D-80, le conseil de Ville de St-Georges approprie à son fonds de roulement un legs à notre municipalité au montant d'environ 200 000$.

Ce règlement est déposé au bureau du greffier, 11700 Boulevard Lacroix, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance.

Le règlement E253-D-80 entrera en vigueur selon la loi.

Donné à Ville de St-Georges,
ce 11 mars 1980.

EDWIN GENDRON, greffier

AVIS DE NON RESPONSABILITÉ

Je ne me tiens plus responsable des dettes de ma femme Pauline Gagnon (Draper) et de mes enfants.

Signé: JEAN-GUY GAGNON
Ste-Rose

Un coup de coeur! Aidez la CROIX-ROUGE

CARE.
un don du coeur

Un don à CARE? Mais oui. Cela permet de nourrir des enfants, d'âge scolaire ou non, jour après jour, et d'éviter ainsi les conséquences désastreuses de la sous-alimentation. En plus, l'instruction des mamans au sujet de l'hygiène, de l'alimentation et du planning familial.
Envoyez vos dons à
CARE Canada
Bureau no. 4, 1312 rue Bank, Ottawa K1S 5H7

* Marque Déposée

APPELS D'OFFRES ★ SOUMISSIONS ★ AVIS LÉGAUX

Gingras, Robitaille, Marcoux, Ltée

SYNDIC AUTORISÉ

425, boulevard Charest est, Québec, P.Q., G1K 3H9

Canada — COUR SUPÉRIEURE
Province de Québec
District de Beauce — (En matière de Faillite)

Dans l'affaire de la faillite de:
RONALD VACHON et SUZY PAQUET VACHON, domiciliés au 755, 151ème rue, St-Georges Est, P.Q., ayant fait affaires sous la raison sociale de **"ACCOMODATION ECONOMIQUE ENR."**, 308, 127ème rue, St-Georges Est, P.Q., et **"LA BOUFFE ENR."**, 650, 153e rue, St-Georges de Beauce, P.Q.

No.: 350-11-000009-80
014942-014943

DEMANDE DE SOUMISSION

Avis est par les présentes donné que des soumissions cachetées seront reçues par les syndics soussignés, le 26ème jour de mars 1980, à 2:30 heures de l'après-midi, à leur bureau, 425 Boulevard Charest Est, suite 300, Québec, p.Q. pour l'achat des items suivants:

	Description	Valeur approximative
LOT I	Ford Econoline, 1968	$200.00
LOT II	GMC Econoline, 1978 (sujet à lien)	$4,500.00
LOT III	Unité de réfrigération	$500.00

Toute soumission devra être cachetée et sur l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite "SOUMISSION RE: RONALD VACHON et SUZY PAQUET VACHON".

De plus, ces soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé, fait à l'ordre des syndics et représentant 15% de la soumission. Aucune soumission non cachetée ne sera acceptée.

Tous les dépôts seront remis aux soumissionnaires si la soumission est rejetée ; par contre, tout soumissionnaire qui retirerait sa soumission avant qu'il ait reçu l'avis de rejet ou d'acceptation, verra son dépôt confisqué à titre de dommages-intérêts, ou si le soumissionnaire dont la soumission a été acceptée ne concrétise pas la vente, verra également son dépôt confisqué.

INSPECTION

Le lot I pourra être vu , mercredi le 19ème jour de mars 1980, de midi à 5:00 heures de l'après-midi, au Garage Drouin & Frères, 9015 Boul. Lacroix, St-Georges Est, P.Q. Les lots II et III pourront être vus, mercredi le 19ème jour de mars 1980, de midi à 5:00 heures de l'après-midi, chez M. Richard Thibodeau, 253, 126ème rue, St-Georges Est, P.Q.

Les gens qui voudraient des renseignements supplémentaires sur les actifs décrits sont priés de communiquer avec monsieur André Villeneuve, à 1-522-3854.

Tous les soumissionnaires sont invités à être présents lors de l'ouverture des soumissions qui aura lieu le 26ème jour de mars 1980, à 2:30 heures de l'après-midi, au bureau des soussignés, 425 Boulevard Charest Est, suite 300, Québec, P.Q.

Condition de vente: comptant sur acceptation de la soumission par les inspecteurs à la faillite.

Les syndics soussignés ne s'engagent pas à accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions.

Daté de Québec, ce 3ème jour de mars 1980.

GINGRAS, ROBITAILLE, MARCOUX LTÉE
Syndics de l'actif de Ronald Vachon
et Suzy Paquet Vachon.
Par: Gérald Robitaille, Adm. A.
Syndic

425 Boulevard Charest Est,
Suite 300,
Québec, P.Q.
Tél.: 1-522-3854.

Canada,
Province de Québec,
Ville de St-Georges

AVIS PUBLIC

Secteurs contigus numéros 1, 2, 4 et 5
concernant le règlement UR426-310-A71-80

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ aux propriétaires d'un immeuble situé dans les secteurs contigus au secteur numéro 3 concerné par le règlement UR426-310-A71-80 et inscrits le 10 mars 1980 au rôle d'évaluation alors en vigueur dans la susdite ville, soit les propriétaires d'un immeuble compris dans les secteurs suivants:

Secteur numéro 1:
Ce secteur est délimité comme suit:

Au nord-ouest et au nord-est par la ligne de démarcation entre notre municipalité et la paroisse de St-Georges Est; au sud-est par la rivière Famine et au sud-ouest par une ligne au centre de la 15e avenue et son prolongement en ligne droite jusqu'à la rivière Famine.

Secteur numéro 2:
Ce secteur est délimité comme suit:

Au nord-ouest par la ligne de démarcation entre notre municipalité et la paroisse de St-Georges Est; au nord-est par une ligne au centre de la 15e avenue et son prolongement en ligne droite vers la rivière Famine; au sud-est par la rivière Famine et au sud-ouest par la rivière Famine et la rivière Chaudière.

Secteur numéro 4:
Ce secteur est délimité comme suit:

Au nord-ouest par la rivière Famine; au nord-est par une ligne imaginaire située au centre du Boulevard Lacroix; au sud-est par la ligne de séparation des lots cadastres 613 et 614 (entre les 135e et 136e rues) et au sud-ouest par la rivière Chaudière.

Secteur numéro 5:
Ce secteur est délimité comme suit:

Au nord-ouest et au nord-est par le ruisseau de l'Ardoise; au sud-est par la ligne de séparation des lots 613 et 614 (entre les 135e et 136e rues) et au sud-ouest par une ligne imaginaire située au centre du Boulevard Lacroix.

À l'effet que:
Le conseil de Ville de St-Georges a adopté, à la séance du conseil tenue le 10 mars 1980, le règlement numéro UR426-310-A71-80 modifiant le zonage des terrains situés du côté nord-est et nord-ouest de la 107e rue.

Les 26 et 27 mars 1980, un registre sera tenu à la disposition des personnes habiles à voter inscrites au rôle d'évaluation en date du 10 mars 1980 et propriétaires d'un immeuble compris dans le secteur ci-après décrit:

Secteur numéro 3:
Ce secteur est délimité comme suit:

Au nord-ouest par la rivière Famine; au nord-est par la ligne de démarcation entre notre municipalité et la paroisse de St-Georges Est; au sud-est par le ruisseau de l'Ardoise et au sud-ouest par une ligne imaginaire située au centre du Boulevard Lacroix.

Sur présentation, dans les 5 jours du présent avis, d'une requête signée d'un immeuble compris dans les zones contigues 1, 2, 4 et 5, qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 10 mars 1980, s'il s'agit de personnes physiques, ou qui auront satisfait dans le délai prescrit aux exigences du paragraphe 3 de l'article 399 de la Loi des Cités et Villes, s'il s'agit de corporations, sociétés commerciales ou associations, pourront aussi avoir accès au registre qui sera tenu les 26 et 27 mars 1980 pour demander que le règlement numéro UR426-310-A71-80 fasse l'objet d'un scrutin.

Donné à Ville de St-Georges,
ce 11 mars 1980

EDWIN GENDRON, greffier

Hydro-Québec

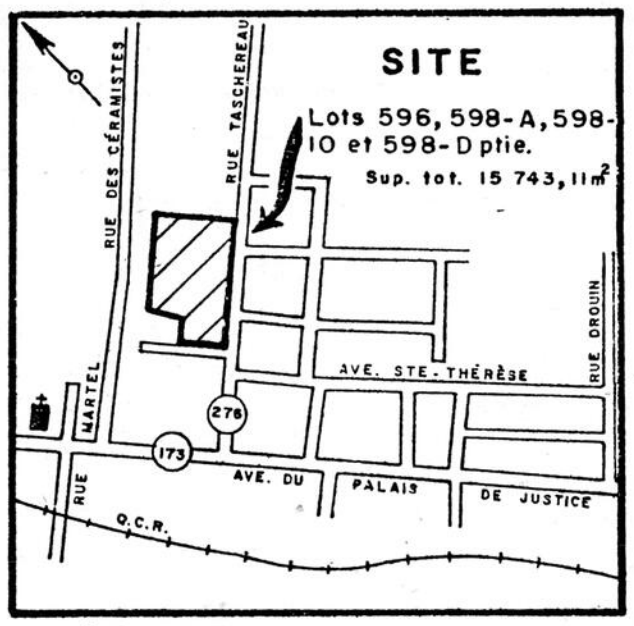
APPEL D'OFFRES

FP1-80-001

le lundi 31 mars 1980

TERRAIN À VENDRE
AVEC BÂTISSES SUS-ÉRIGÉES
dans la Ville de St-Joseph de Beauce, comté de Beauce

Un terrain avec bâtisses sus-érigées situé sur la rue Taschereau, connu et désigné comme étant les lots 596, 598-A, 598-D ptie, 598-10, aux plan et livre de renvoi officiels de la Paroisse de Saint-Joseph, division d'enregistrement de Beauce à Beauceville-Est, province de Québec, contenant une superficie de 15 743,11 m²



MISE À PRIX: $65.00

ÉVALUATION MUNICIPALE: Terrain $29,500
Bâtisses $35,500

CONDITIONS: Alternative A: comptant
Alternative B: à termes (3 ans)

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans un document, lequel est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement, de 8h30 à 16h30, à l'endroit suivant:

HYDRO-QUÉBEC
1350 route Kennedy sud
St-Joseph de Beauce

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement d'Hydro-Québec.

Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Le Gérant Approvisionnement

CLAUDE GÉNOIS

LES ASSURANCES LA MUTUALITÉ

Société de Secours Mutuels
515, Chemin Ste-Foy, Québec
(Qué.) G1S 2K1

AVIS est, par la présente, donné que l'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE des Membres de LES ASSURANCES LA MUTUALITÉ, Société de secours mutuels, sera tenue le JEUDI 20 MARS 1980, à 20:00 heures au

CHÂTEAU BONNE ENTENTE
3400, Chemin Ste-Foy
Ste-Foy (Québec)

pour recevoir et considérer le rapport annuel de la Société et le rapport des vérificateurs, procéder à l'élection de ceux des Administrateurs de la Société dont le mandat est expiré et au choix des vérificateurs des affaires de la Société, prendre connaissance des décisions prises et actes posés par les Administrateurs et dirigeants de la Société depuis la dernière assemblée générale annuelle et les considérer, discuter toute autre question qui pourra être régulièrement soumise à l'assemblée et, spécialement, approuver une modification à l'article 16 du Règlement no 1 de régie interne de la Société, à l'effet de porter désormais ou QUATRIÈME (4e) JEUDI DE MARS l'assemblée générale annuelle des membres de la Société.

Daté à Québec,
le 27 février 1980

Le secrétaire de la Société
Jérôme Pelletier, actuaire
(ANN.)

ST-THEOPHILE

L'Age d'Or

Mercredi le 5 mars une quarantaine de membres de l'Age d'Or se sont rendus au chalet du Lac aux Cygnes l'OPARC de St-Théophile.

A notre arrivée nous avons été invités à visiter le chalet, le rez-de-chaussée principalement la cuisine et le sous-sol, après quelques-uns se sont mit à jouer aux cartes.

A midi les responsables du repos invitent les gens, à s'approcher des tables qui étaient très invitantes par leurs mets tout aussi délicieux les uns que les autres.

M. le Curé nous fait l'honneur de sa présence, il bénit le repas. Tous mange avec appétit.

Après avoir bien mangé , plusieurs en profitent pour faire une grande marche au grand air, d'autres font la vaisselle, tout en causant amicalement.

Quelques-uns s'occupent d'entretenir le feu du foyer, qu'on contemple: " Ah, qu'il fait bon de se chauffer près du feu qui se consume en donnant une bonne chaleur et bonne senteur de bois pétillant".

Le temps passe d'autres jouent aux cartes à différents jeux qui mène au jeu du Milles Troubles.

Merci pour cette belle journée, espérons que nous en aurons encore de ces journées d'aisance.

Dimanche le 9 mars 1980, dans notre église a été accueilli comme membre, de notre grande famille chrétienne, Joseph Martin Eric. Martin est l'enfant de M. Mme Jean-Noël Drouin (Monique Poulin) il est né à l'Hôtel-Dieu Notre-Dame de Beauce le 12 février. Parrain et marraine, M. Mme Laurier Breton de Estor-Norvay, oncle et tante de l'enfant.

L'enfant fut baptisé par l'abbé Louis-Paul Cantin, curé de St-Théophile, le chant sous la direction de Monique Bolduc, fut fait par quelques membres de la chorale Nancy Vigneault. Touchait l'orgue, quelques parents ont assisté à la cérémonie.

Féliciations aux heureux parents et bonne santé à Martin.

Malade

Voeux de prompt rétablissement à M. Emile Doyon, il est hospitalisé au Pavillon de l'Hôtel-Dieu à Québec.

A M. André Côté qui fut hospitalisé à l'Hôtel-Dieu Notre-Dame de Beauce, pour intervention chirurgicale. A ces messieurs, nous formulons des voeux de prompt rétablissement.

M. H. Leclerc

Pour un rendement assuré... Achetez, vendez par nos

Petites Annonces

3 facons de procéder:

PAR LA POSTE: C.P. 158, ST-GEORGES-EST
PAR TELEPHONE: 228-8858
A NOS BUREAUX: 12625, 1ere AVE, ST-GEORGES-EST

de 9 à 5 heures sans interruption

Tarif des Petites Annonces

ORDINAIRE

Comptant:	1 fois	$2.00 le pouce
	3 fois	$5.00
Facturée:	chaque annonce	$3.00 le pouce

AVEC CADRE NOIR

Comptant:	1 fois	$3.00 le pouce
	3 fois	$8.00
Facturée:	chaque annonce	$4.00 le pouce

Date limite pour parution le mercredi: **Lundi 5 hres**

MAISONS A VENDRE

MAISON
Unimodulaire SCHL, prête à être habitée, 2 chambres à coucher, possibilité de finir le sous-sol, terrain 100 X 132, terrassement fini. Pour quelqu'un qui cherche une bonne petite maison économique, taxes municipales et scolaire $120.00 par an environ. Chauffage et électricité $700. à $800. par an. Située à 5 minutes de St-Georges vers St-Benoit. Inf: après 6:30 à 228-5934.
(JNO, 12-12-79, 4511 LB)

MAISON, bien située sur la rue Principale et coin de la rue St-Jean à Notre-Dame des Pins. Avec emplacement. Inf: à St-Ludger à 819-548-5888.
(JNO, 4-7-79, 1457)

MAISON
De 5 1/2 pièces, sous-sol semi-fini, avec abri d'auto et chauffage électrique, située au 2815, 127e rue, St-Georges Est. Inf: 228-5288.
(JNO, 9-5-79, 390 RF)

MAISON
Située au 13925, Boul. Lacroix, St-Georges Est, grandeur 27 X 40, sous-sol mi-fini. Terrain de 10,600 pieds carrés. Prix $29,500. Inf: 228-4817 ou 228-2391.
(JNO, 27-2-80, 5408 G)

MAISON
De 8 1/2 pièces, situé sur la 7e rue Beauceville Est. Inf: le jour à 774-6312 ou le soir à 774-9635.
(JNO, 12-3-80, 3791 GG)

MAISON
En briques, grandeur de 28 1/2 X 43 1/2, foyer, garage, sous-sol et terrassement terminés. Située à St-Georges Ouest. Inf: 228-1536.
(3fs, 12-3-80, 3819)

MAISON NEUVE
Située dans la 157e rue, St-Georges Est. Inf: ou visiter Construction Jean-Louis Poulin Inc. 774-9522.
(JNO, 6-2-80, 5032 C)

ROULOTTE
De marque Champlain 18 pieds de longueur, 1972, avec auvent et dinette. Très propre. Prix $3,000.00. Inf: 228-6539.
(3fs, 27-2-80, 5409)

MAISON
De campagne, 1 1/2 étage, à 2 arpents de la ville de Beauceville Ouest. Inf: 774-6849 après 3h.30.
(6fs, 13-2-80, 5262 JG L)

MAISON
Mobile 1976, très propre, de marque Bendix, fabriquée par P.E. Bonneville grandeur 14 X 68, de 5 1/2 pièces (3 chambres à coucher). Comprenant aussi porte patio et foyer, tapis et lustres, etc... Inf: le soir après 5 heures 487-5680 Carmel Roy.
(3fs, 27-2-80, 5439)

MAISON MOBILE
Avec garage et terrain de 81 X 100. Inf: 228-3745.
(JNO, 12-3-80, 3620 SV)

MAISON
26 X 32, située au 650, 158e rue, St-Georges Est. Inf: 228-8976.
(JNO, 20-2-80, 5351 RB)

MAISON
Maison à vendre de style provincial français, située au 845, 151e rue, St-Georges Est. Terrassement fini, terrain 100 X 75. Site tranquille. Inf: 228-2680.
(JNO, 12-3-80, 3627 JD)

MAISONS A VENDRE

VENDRE
Maison située village St-Théophile, endroit tranquille et sécurité pour enfants. $9,500.00 Inf: 597-3843.
(6fs, 12-3-80, 3598 GG)

VENDRE
Maison 8 pièces, puits artésien. Située rue Principale, St-René. Inf: 382-5355.
(3fs, 12-3-80, 3603)

MAISON
Mobile 12 X 68, ameublement complet idéal pour un foyer ou un chalet. Inf: 459-6823 ou se présenter à La Guadeloupe, 4e rue Est.
(3fs, 27-2-80, 5452)

MAISON
Située à Beauceville Est de 7 pièces, grandeur 29 X 43. Aussi bois sec. Inf: 774-6238.
(4fs, 27-2-80, 5432 BP)

MAISON
Pierres et briques, 28 X 40, 5 chambres, sous-sol fini, chambre froide, située au 490 30e rue, St-Georges Ouest. Inf: 228-3522.
(4fs, 27-2-80, 5457 JL)

ST-JOSEPH DE BEAUCE
Bungalow 1974 de 5 1/2 pièces, rue Courbe Voie, 25 X 40 avec abri d'auto, terrain 8,500 p.c. Transfert, faite un offre. W.P. Dutil 832-6648 Trust Général, courtier 833-4450.
(4fs, 5-3-80, 3559 T)

BLOC APPARTEMENT
À 6 logements, situé à Beauceville Ouest, face à l'hôpital. Inf: 774-9234 ou 774-9415.
(JNO, 12-12-79, 4491 GP)

MAISON
De 8 pièces, située à Beauceville Est, grandeur 26 X 42 avec abri d'auto. Remise, porte extérieure pour sous-sol, finie briques sur 4 côtés, entrée asphaltée, rue paisible. Cause: transfert à l'extérieur. Inf: 774-3415.
(JNO, 5-3-80, 3515 SC)

MAISON
De 8 ans. 30 X 40. 6 1/2 appartements. Abri d'auto, entrée asphaltée. Située au 545, 29e rue, St-Georges Ouest. Aux intéressés seulement. Inf: après 5 heures à 228-9281.
(JNO, 29-8-79, 2253 YP)

MAISON
De campagne, intérieur fini neuf. Devra être déménagée. Possibilité d'acheter lot à proximité si achat de maison. Acheteur sérieux seulement. Inf: 588-3535 St-Victor.
(3fs, 27-2-80, 5382)

MAISON
Située au 7230, rue de LaSalle, St-Prosper. Inf: soir 594-8168 Ou le jour 594-5735.
(3fs, 5-3-80, 3514)

MAISONS A VENDRE

ST-GÉDÉON
Maison de style canadien, 28 X 36, avec abri d'auto, construction 1977, 15e rue, 5 1/2 pièces. Inf: 582-3169.
(4fs, 20-2-80, 5308 MB)

MAISON
Située près de l'hôpital à St-Georges Ouest. Semi-canadien, 26 X 42, vue magnifique. Inf: Léopold Poulin 228-2347 ou 228-8317.
(JNO, 6-2-80, 5100 RP)

MAISON
Située au 755, 141e rue, St-Georges Est, sous-sol fini. Inf: 228-7858 ou 228-2531.
(3fs, 27-2-80, 5375 GP)

MAISON NEUVE
Grandeur de 32 X 34. Sous-sol fini. Garage chauffé. Terrain boisé de 140 X 113. Endroit paisible. Située dans la 191e rue, St-Georges. Inf: 228-1074.
(JNO, 7-11-79, 3929 JL)

MAISON
Située au 1155, 142e rue St-Georges Est. Grandeur de 27 X 36 avec abri d'auto. Inf: 228-7795.
(1fs, 12-3-80, 3870 WM)

MAISON
De construction 1973, grandeur de 30 X 40 pieds. Située à St-Georges Est. Endroit tranquille et proche des commodités. Extérieur en pierres les champs. Abri d'auto. Prix: $34,000.00 Inf: 228-7074
(3fs, 12-3-80, 3622 NR)

MAISON
Une belle grande maison de campagne, 7 pièces, bien située. À 150 pieds du chemin. Sur terre de 40 arpents cultivable. À 7 Milles de St-Georges. AUBAINE. Inf: 382-5061
(1fs, 12-3-80, 3793 RO)

RESIDENCES BAILLARGEON
Les Résidences Baillargeon à St-Georges Ouest vous offrent le confort d'une maison au prix d'un logement. Sous-sol, abri d'auto, 3 chambres. Une aire de vie s'ouvre sur un jardin de verdure. A $270. par mois. Inf: 228-2444 après 4:30 heures.
(1fs, 12-3-80, 3822 R)

MAISON
À 2 logements, intérieur rénové. Située rue de l'église à St-Ephrem. Prix raisonnable. Inf: 484-2945.
(3fs, 12-3-80, 3789 AC)

MAISON
De campagne, entièrement rénovée. Grand terrain boisé. Semi-meublée si désiré. Inf: après 5 heures à 228-5570.
(JNO, 12-3-80, 3830 YR)

MAISONS Mobiles

MAISON
STYLE MODERNE, située dans la 175e rue Est. Sous-sol fini. Grandeur de 24 X 37. Inf: aux heures des repas à 228-8476.
(JNO, 12-3-80, 3851 JB)

MAISON
Avec revenu au sous-sol, grandeur de 30 X 42, 7 1/2 pièces, abri d'auto, remise, entrée asphaltée, terrain bien aménagé. Située au 670, 23e rue, St-Georges Ouest. Acheteur sérieux seulement. Inf: après 6 heures à 228-7970.
(2fs, 12-3-80, 3839 JP L)

Autos, camions motos, etc. A VENDRE

MOTO
Honda XL125, 1978, ayant environ 1600 kilomètres. Assez propre en général. A voir au 295, 122e rue, St-Georges Est. Inf: 228-3291 demandez Jean-Yves.
(2fs, 5-3-80, 3529 JYP)

OLDSMOBILE
Cutlass Callis, 1978, noire, 33,000 kilomètres, assez équipée. Inf: 228-4635 demandez Robert.
(4fs, 5-3-80, 3573 RL)

BACK-HOE
(Pépine) en très bon état, s'installe sur tracteur à chenilles ou à roues, 2 bocquets. Inf: 228-5404.
(3fs, 27-2-80, 5442 GF)

CHEVELLE
Malibu Classic 1975, 2 portes, moteur 350, 52,000 milles. Carosserie en bonne condition. Avec 8 pneus, couvre-siège. Prix à discuter. Inf: entre 8 heures et 2 heures le jour 267-5381.
(2fs, 5-3-80, 3584)

AUTONEIGE
Elan 1971, 1 cylindre, moteur 250 cc. A l'état de neuf. Prix à discuter. Inf: 774-9079 après 5 heures.
(3fs, 5-3-80, 3530 RP)

CHRYSLER
Cordoba 1978, très bien équipée, 28,000 milles. Cause: 2e auto. Inf: 597-3896.
(4fs, 27-2-80, 5397)

AUTONEIGE
Bombardier Elan 1971, 1 cylindre, et moteur 250cc, à l'état de neuf. Prix à discuter. Inf: 774-9079 après 5 heures.
(3fs, 5-3-80, 3583)

DATSUN
510, 1971, 52,000 milles. Très propre. $700.00. Inf: après 6h.00 à 582-3249.
(1fs, 12-3-80, 3802 GL)

PICK-UP
International, 1974, 44,000 milles. Très bon ordre. $1,800.00. Inf: 418-459-6304.
(4fs, 13-2-80, 5187 BG)

VOLKSWAGON
1974, modèle 1600, avec 4 pneus d'été et 2 pneus d'hiver avec les roues. Prix à discuter. Inf: 685-3583.
(4fs, 20-2-80, 5333 PY L)

Autos, camions motos, etc. A VENDRE

CHEVELLE
1975, servo-frein, servo-direction. A voir. Inf: 597-3803.
(3fs, 27-2-80, 5413 BR)

TRACTEUR
De ferme Ford 1952 tout équipé avec barre hydrolique. Inf: 3885 Notre-Dame des Pins 774-9380.
(3fs, 5-3-80, 3533 JL P)

MOTOCROSS
Suzuki PE 250, 1977, aussi une autoneige Racer 3 cyl. F/A. Inf: 382-5718.
(5fs, 27-2-80, 5414 LV)

PICK-UP
Dodge 1975, V-8, automatique avec campeur. Cause de vente: auto fournie. Inf: 685-3520.
(3fs, 5-3-80, 3566)

PANEL
Van GMC 1977, 8 cylindres, 29,000 milles, intérieur fini et isolé, pneus radiaux, vitres teintées. Aussi 2 sièges baquets pour van. Inf: 228-1074.
(JNO, 24-10-79, 3279 JL)

VENDRE
Buick Le Sabre 1973, vitres électriques, 2 portes, "hard top". Inf: 382-5355.
(3fs, 12-3-80, 3604)

MONARCH
1976, V-8, 302 p.c., prix de liste: $3100. laissé à $1700. Automatique, servo-freins, servo-direction. Inf: 387-7591.
(1fs, 12-3-80, 3843 FG)

AUTOBUS
Fini en chalet. Entièrement meublé. Pour déménager. Prix à discuter. Place pour 8 personnes. Inf: 774-6089.
(3fs 12-3-80, 3831 S)

BLAZER 4 X 4
K5, de luxe, 1978, 25,000 milles, en bonne condition. Très propre. Aussi moto Kawasaki, 90 cc. 1974, 18,000 milles. Prix à discuter. Inf: le jour à 685-3584 ou le soir après 7:30 à 597-3337 et demandez Gaétan.
(3fs, 12-3-80, 3844)

DIVERS
Moto Suzuki, 90 cc, 1976, annonce flashante sur roues, grandeur 6 X 9. Camion 5 tonnes, 1971, très propre. Réservoir de 16,000 gallons, grandeur de 12 X 32. Pompe à gaz usagée. Tous ces articles sont à Tring-Jonction. Inf: 426-3308.
(1fs, 12-3-80, 3825)

DIVERS
Camion Chevrolet 1976, 33,000 milles, 1 tonne Heavy Duty. Lampe Tifanie. Grille-pain. Aussi une chambre froide complète. ETC... Inf: 228-9103.
(3fs, 27-2-80, 5412)

ECONOLINE FORD
1973, peinture neuve, vitres teintées, roues mags, tapis intérieur, mécanique remontée. Prix: $1550.00 ou $1225.00 sans les mags. Inf: 228-5694 ou 228-3916.
(1fs, 12-3-80, 3838)

CHRYSLER NEWPORT
1973, en excellente état mécanique et carosserie. Pneus neufs. 400 p.c., 65,000 milles. $1300.00 Inf: 774-3986.
(1fs, 12-3-80, 3795)

DODGE ASPIN
RT, Spécial 1977, 318 p.c. automatique. Toit ouvrant, radio AM/FM Stéréo. Noir avec ligne rouge. Prix à discuter. Inf: 774-6089.
(3fs, 12-3-80, 3833 S)

Autos, camions motos, etc. A VENDRE

DIVERS
4 X 4 GMC 1975, 39,000 milles en très bonne condition. Aussi un remorque double pour autoneige en très bonne condition. Inf: 228-2787 ou 228-8026.
(JNO, 20-2-80, 5348 CG)

AUTONEIGE
Boa Ski SS 440, 1977. Inf: 382-5548.
(4fs, 27-2-80, 5370 SP)

CHRYSLER
Newport, 2 portes HT, 1977, propre comme neuf, 40,000 kilomètre (25,000 Milles). Inf: après 6h.00 à 774-9156.
(4fs, 13-2-80, 5197 JP)

FORD
LTD, Landeau, en bon ordre, 1976, 33,500 milles. Inf: 228-1029.
(JNO, 20-2-80, 5306 RP)

RABBIT
1977, 2 portes de luxes, automatique, 30,000 milles, très propre. Prix $3,500.00. Inf: 774-6191 ou 774-9649.
(4fs, 5-3-80, 3589)

MOTO
Honda CB400, 1978, 2500 kilomètres, tout électrique. Possibilité de financement. Inf: après 6 heures 228-4207.
(2fs, 5-3-80, 3551 RF)

JEEP
Commando 1972 automatique, 57,000 milles. Pneus radiaux. Excellente condition. Prix $2,400.00. Inf: jour 774-3603 ou le soir 228-9555.
(JNO, 6-2-80, 5151 DG)

ROULOTTE
Marque PMC, 1972, 23 pieds, très propre. Equipement complet. Prix: $4,000.00. Inf: 253-5693.
(4fs, 12-3-80, 3593 RT)

PICK-UP
Ranchero 1975, très propre, en très bonne condition. Prix à discuter. Inf: 228-6037.
(2fs, 12-3-80, 3877)

CAMARO Z-28
1977, bas millage. Stéréo de compagnie, cassettes. Volant ajustable. Vitres électriques. Prix à discuter. Inf: 228-6984.
(3fs, 12-3-80, 3796)

RABBIT
1976, 2 portes, automatique, 24,300 milles. Prix: $3,200.00. Inf: 228-1549.
(2fs, 12-3-80, 3857)

Autos, camions motos, etc. A VENDRE

CAMION
1 tonne avec boite fermée, 10 Pieds de longueur. Idéal pour transport d'animaux. 15,000 milles. Prix $2,500.00. Inf: le jour 774-3603 ou le soir 228-9555.
(JNO, 5-3-80, 3549 DG)

CHRYSLER
New Yorker 1978, 2 portes HT St-Régis Brougham Radio AM/FM stéréo cassette n'a pas été utiliser durant les mois d'hiver, très bas millage, meilleure offre. Inf: 593-6442.
(3fs, 5-3-80, 3585)

A VENDRE DIVERS

VOILIERS
"Laser" et "Laser 2", neufs. Aussi planches à voile (Windsurf) "Meriah" neuves. Prix spéciaux hors-saison. Inf: Neptubeauce 228-7484.
(15fs, 9-1-80, 4739)

ORGUE
Hammond B-3 avec leslie. Inf: 774-3361.
(JNO, 27-2-80, 5394 H)

CHEVAL
De selle, grosseur moyenne, en bonne santé, selle et bride comprises. Blanc. Prix à discuter. Inf Paul Drouin 228-8464.
(JNO, 6-2-80, 5112 GD)

NOUVEAUX
Mme Adrien Fortier se spécialise maintenant dans la décoration. Le magasin est plein à craquer de tissus à draperie, rideaux, filets, etc. Aussi pôles en bois et ordinaires ainsi que toiles, couvre-lit, douillettes. S'adresser au 1920, 127e rue St-Georges. Inf: 228-3640.
(JNO, 7-11-79, 4038 AF)

EVAPORATEURS
Neufs ou usagés de toutes grandeurs, portant la marque Dominion Greem Inc. Nous faisons l'échange si cela est désiré. Aussi réservoir en fibre de verre, en fer blanc et fond rond. Inf: Yvon Quirion, rue Champagne, St-Honoré. Inf: 485-6507.
(JNO, 3-10-79, 2763)

GÉNÉRATRICE
2000 watts de marques Onans, moteur 2 cylindres, 4 temps, refroidi à l'eau, démarreur à batterie. Excellent pour chalet ou cabane à sucre. Inf: 228-4553.
(4fs, 5-3-80, 3518)

DIVERS
Laveuse-sécheuse usagées. Barracuda 1964, 25,000 milles. Bateau à moteur 85 FORCES. Le tout en parfaite condition. Inf: St-Martin 382-5293.
(3fs, 27-2-80, 5465)

FOIN ET PAILLE
Foin et paille, livraison à domicile. Rolland Gosselin, St-Odilon, Dorchester. Inf: 418-464-2715 après 8 heures.
(1fs, 12-3-80, 3866)

DIVERS
Bouilleuse de 4 X 14, une autre de 4 X 12, chaudières 2 gallons, chalumeaux, poubelles, couvercles, laveuse de chaudières, une souche de tuyau de bouilleuse, un cylindre de planneur, tour à fer et un sticker. Inf: 594-8791.
(3fs, 27-2-80, 5463 AH)

HÔTEL
Situé dans la Vallée de la Chaudière, 12 chambres, salle à diner, salle de réception, bar salon. Inf: le jour 1-397-5295 Nicolas Cliche.
(4fs, 12-3-80, 3876 AG)

BOIS DE CHAUFFAGE
LIVRÉ en 4 pieds, livré $40.00, en 16 pouces, fendu et cordé dans votre cour $28.00 la corde. Inf: 774-3501.
(JNO, 5-3-80, 3564 DP)

A VENDRE DIVERS

DIVERS
Fabrication de coffre à lingerie grandeur 42 X 18 X 18. Aussi petites tables de salon très bien finies. Plaques murales très décoratives pour chalet et salon. Peuvent être fabriqués en 48 modèles différents. Inf: 594-5388.
(3fs, 27-2-80, 5410 GG)

SALON DE COIFFURE
Pour dames avec équipement et inventaire. Situé au 450, 162e rue, St-Georges Est. Cause: mariage. Inf: 228-5291 ou le soir 228-7044.
(JNO, 2-1-80, 4613 LB)

ROBE DE MARIÉE
Avec chapeau et bouquet bleu, grandeur 14, couleur blanc, moitié prix $100.00. Inf: 228-7689.
(3fs, 27-2-80, 5417)

DIVERS
Calculatrice marque Casio A28, 18 fonctions, servie quelques fois. Prix $35.00. Aussi Walki Talki Réalistic 3 canaux à l'état de neuf. Prix $30.00. Inf: 228-8701.
(2fs, 5-3-80, 3523 JG)

ROBE DE MARIÉE
Modèle 79, blanche, manches longues évasées. Laissée à demi prix. Grandeur 7-8 ans. Inf: 484-2975.
(3fs, 5-3-80, 3521 MP)

ROBE DE MARIÉE
Blanche, grandeur 7 ans avec diadème et le centre de table garnie de rose. Inf: 228-8918.
(3fs, 27-2-80, 5399)

SELLE
Et bride de couleur brun-roux. Siège en suède et le reste est en cuir repoussé. Pas de martingale comprise. Inf: à St-Ephrem le soir 484-2959.
(3fs, 27-2-80, 5418)

PETITE FERME
Avec équipement aratoire, très bonnes bâtisses. Inf: St-Théophile 597-3776.
(7fs, 13-2-80, 5222 RV)

DIVERS
Bouilleuse de 3 1/2 x 12, en parfaite condition. Aussi une paire de harnais double. Inf: 774-9157.
(2fs, 5-3-80, 3567)

BOIS DE CHAUFFAGE
Erable et merisier en 4 pieds $35.00 la corde ou en 16 pouces $15.00 la corde non fendu. Inf: 594-5388.
(3fs, 27-2-80, 5411 GG)

FOUR
Micro-ondes, 1 an d'usage. Inf: 774-3935.
(2fs, 5-3-80, 3565 JL)

STEREO
Meuble Colonial 48 pouces AM/FM, cassettes 8 pistes, 1 1/2 an d'usage $320.00. Inf: 774-9740.
(2fs, 5-3-80, 3574)

DIVERS: poêles, laveuses, sécheuses en très bonne condition. Inf. le jour à 228-7032 ou le soir à 228-7477.
(JNO, 22-8-79, 2181 B)

FOIN
De première qualité. Inf: 228-5052.
(4fs, 13-2-80, 5246)

CARRIOLE
D'autoneige fermée. Prix $100.00. Inf: 228-7939.
(3fs, 27-2-80, 5415)

DIVAN
Futuriste ou module. Inf: 228-4661 ou 228-8511.
(2fs, 5-3-80, 3528 MF)

DIVERS
7000 chaudières avec couvercle en plastique de 2 et 3 gallons et chalumeaux d'aluminium. Prix à discuter. Inf: 588-3523.
(3fs, 5-3-80, 3580)

ROBE DE MARIÉE
Blanche avec accessoires, 2 voiles, souliers, etc. grandeur 7 ans. Inf: 228-7221.
(2fs, 5-3-80, 3520)

DIVERS
Foin de très bonne qualité, à bas prix. Aussi un traineau pour la cueillette d'eau d'érable. Inf: après 6 heures P.M. à 774-6054.
(6fs, 5-3-80, 3591)

A VENDRE DIVERS

DIVERS
Caisson de foyer à encastrer. Douche en métal blanc 32" usagée. Inf: 397-6134.
(JNO, 14-11-79, 4079 MJ)

ERABLIERE
2 érablières situées rang 3, St-Victor. Inf: 427-3704.
(2fs, 12-3-80, 3841 SV)

RÉSERVOIR
À eau chaude, 12 gallons. En très bon ordre. Moitié prix $40.00. Inf: 774-6738.
(3fs, 5-3-80, 3531 RT)

COMPRESSEUR
De 3 à 7 forces, moteur 110220. À vendre ou à échanger. Inf: 228-7009.
(JNO, 27-2-80, 5396 CG)

EQUIPEMENT
Complet de chambre noire. $150.00. Inf: 228-1707.
(2fs, 5-3-80, 3577)

DIVERS
Portes, fenêtres et bois usagés. Trust longueur de 32 X 7 pieds, 2 fournaises à l'huile et 2 à l'eau chaude. Bâtisse de 2 1/2 étages, grandeur de 30 X 30. Peut-être déménagée. Visiter à l'Auberge St-Georges..Inf: 426-3308.
(1fs, 12-3-80, 3824)

DIVERS
2 annexes à l'huile, très propre. Une maison mobile grandeur de 10 X 50. Idéale pour chalet d'été. Aussi poêle à bois Bélanger, blanc, très propre. Inf: 774-9337.
(JNO, 12-3-80, 3821 RM)

PETRIN
Pétrin électrique qui brasse le sucre mou et pétrie aussi le pain et la pâte à pizza. Inf: 253-5906.
(2fs, 12-3-80, 3829 LG)

VENDRE
Grosse couchette de bébé 30 X 50. Linge de 0 à 3 ans. Une table de salon colonial. Aussi, achèterais du bois de chauffage en 4 pieds et une scie à chaine en bon ordre. Inf: 228-4064.
(4fs, 12-3-80, 3599 HC)

DIVERS
Armoires de cuisine avec évier et robinet. Set de cuisine et poêle Bélanger 1976 en très bon ordre. Inf: 484-2008.
(3fs, 12-3-80, 3804 JM R)

CHIEN COLEY
Blanc et jaune. Pure-race, âgé de 2 1/2 ans. Inf: 228-7023.
(1fs, 12-3-80, 3845 EM)

VENDRE
Equipement pour moto, parebrise et porte-bagages. A très bon prix. Etaient installés sur Honda 750. Inf: 228-9234.
(2fs, 12-3-80, 3607 GB)

AMPLIFICATEUR
Custom 150 watts, RMS plus un autre tête Custom avec 2 moniteurs. Valeur de $1150.00. Inf: 228-3901.
(2fs, 12-3-80, 3794 GV)

COUVERTS
Couverts pour chaudières d'érable. 1 1/2 gallon et 2 gallons. Prix .08¢ le couvert. Inf: 228-2887.
(3fs, 12-3-80, 3846 YL)

FOUR
Micro-ondes commercial, de marque Astro-Chiel 747 Dyna Tronic. Valeur de $1,000.00 laissé à très bon prix, pour $400. Un an d'usage. Inf: 228-3098.
(1fs, 12-3-80, 3869)

2 FAUTEUILS PIVOTANTS
Recouverts de tissus fleuris, n'ont jamais servis. Tél.: 228-5463.
(JNO, 19-2-80, B)

RÉFRIGÉRATEUR
Husman, 8' de large X 80" de haut. Presque neuf. Inf: 685-3760.
(2fs, 5-3-80, 3519 CF)

DIVERS
Machine pour alignement "BEER" 1967, d'autos et de camions. Prix à discuter. Inf: 774-6089.
(3fs, 12-3-80, 3832 S)

A VENDRE DIVERS

DIVERS
Set de salon, une table de salon ainsi qu'un set de cuisine, 1 mois d'usage. Inf: 228-4643.
(3fs, 27-2-80, 5424 SC)

ROBE DE MARIÉE
Et chapeau, grandeur 7-8 ans, coton, très beau modèle, très bas prix. Inf: 228-7421 le soir.
(4fs, 5-3-80, 3502)

FOIN
De première qualité. Inf: 382-5547.
(4fs, 5-3-80, 3513)

DIVERS
4 roues, 15" x 8" stock (Chrysler) plus 2 pneus G50-15 Kelly Springfields Super Charger. Conviendraient pour 4X4 et voiture sport. Le tout à l'état de neuf pour seulement $285.00. Inf: le jour 228-8893 le soir 228-5412 demandez Serge.
(JNO, 20-2-80, 5307)

AMEUBLEMENT
Complet de style Villageois rustique comprenant set de chambre, de salon, et de salle à diner, etc. Possibilité de louer un appartement avec les meubles ci-haut mentionnés. Inf: 228-1813, 625-3231, 625-4401.
(3fs, 27-2-80, 5429 GD)

DIVERS
Tape 8 pistes pour auto de marque Rally, bon prix et bon état. Aussi métier Leclerc à basse lisse, 24" en très bonne condition, a été utilisé 2 fois. A bon prix. Inf: appelez Sylvie le jour 228-8858 et le soir 228-8909.
(JNO, 27-2-80, 5422)

EQUIPEMENT SUPER 8 MM
De marque "Eumig" en très bon état, comprenant: caméra couleur sonore, projecteur sonore, colleuse, etc... Inf: 774-3774 ou 228-7743 avant 10:00 hres A.M.
(JNO, 13-2-80, 5126 RB)

ÉTAGÈRES
À fleurs fait en pin massif de 3, 4, 5, 6, 7 tablettes sur demande. Grandeur approximative 36" X 9" X 34 1/2". Inf: 228-9842.
(JNO, 20-2-80, 5299 MG)

À VENDRE
4 réfrigérateurs, 6 poêles électriques 24 ou 30 pouces, 8 sets de laveuse-sécheuse, 3 lave-vaisselles. Tous ces appareils possèdent garantie de 3 mois. Aussi appareils neufs, légèrement endommagés. Avec garantie totale sur mécanique. Gagnon Laveuse, 12510, 1ère Avenue, St-Georges Est. Inf: 228-8071.
(JNO, 6-2-80, 5049 G)

COFFRE EN CÈDRE
Magnifique coffre en cèdre fini plaqué chêne noyer, selon désiré, de toute dimension 40"X14"X20", 42"X14"X20", 44"X14"X21". Inf: 228-9842.
(JNO, 20-2-80, 5298 MG)

A VENDRE DIVERS

DIVERS
Appareils ménagers de marque Braun, malaxeur, blender, master salade. Aussi Rabbit brune 1976, 2 portes, manuel 35,000 milles. Inf: 228-2361.
(3fs, 5-3-80, 3586)

VENTE DE TAPIS
Balance de rouleaux de toutes grandeurs et couleurs. Pour maisons, chalets, autos, etc. Inf: jour 774-9602 ou le soir 774-3904 ou 774-3854.
(5fs, 20-2-80, 5344 PB)

PLANCHES
De pin blanchies avec ou sans noeud, prêtes à être utilisées, de plusieurs largeurs et longueurs. Aussi planches de cèdre. Inf: 228-9842.
(JNO, 20-2-80, 5301 MG)

TABLE DE SALON
En pin massif, noeud, teindu à 3 tablettes. Idéal pour T.V., chaine stéréo, bibliothèque, approximatif 47 1/2" X 14" X 27". Inf: 228-9842.
(JNO, 20-2-80, 5300 MG)

TABLES DE BILLARD
Résidentielles ou commerciales, neuves avec ou sans ardoise. Inf: 228-3702.
(JNO, 5-12-79, 4185 JY B)

DIVERS
Meubles neufs, appareils électriques de marque réputée: Inglish, Admiral, Bélanger, Enterprise. T.V. Quasar, Hitachi. Meubles Roxton. Meubles C. Fortin 685-3485 ou 685-3513. Nouveaux propriétaires, Roméo et Pierre Rodrigue.
(JNO, 9-1-80, 4765 M)

RESTAURANT
Bar-Salon, très bien situé dans le comté de Dorchester. Aux personnes sérieuses seulement. Inf: 267-5151.
(JNO, 7-2-79, 52150 R)

CHIEN
Danois deux ans 135 livres beigue, pur sang enregistré. Inf: 383-3830.
(3fs , 5-3-80, 3501)

DIVERS
Chambre de bain complète avec chantepleure, laveuse de vaisselle, télévision, très belles peaux de chat sauvage et renard. Inf: 774-6277.
(2fs, 5-3-80, 3556)

ATTENTION AUX MUSICIENS
Caisse de son, Serwin Vega, en très bon état. Un an de garantie, contenant un 18 pouces, un 12 pouces, 2 twiters, valeur de $3,000.00 pour $2,000.00 la paire. Inf: le soir 625-3921.
(3fs, 5-3-80, 3543 PP)

CHIOTS
2 chiots Coley pure-race, âgés de 6 semaines. Prix: $75.00 chacun. Inf: 382-5311.
(1fs, 12-3-80, 3828 MAG)

A VENDRE DIVERS

DIVERS
Projecteur pour ciné Kodak Instamatic, M-77, Super 8 et Régulier 8. Télévision Zénith couleur de 26 pouces avec meuble, 1973, style méditéranéen. Prix à discuter. Attache pour roulotte au complet avec miroir. Aussi poêle à gaz propane avec 4 ronds et four. Modèle Enterprise, neuf. Inf: 228-2881.
(3fs, 12-3-80, 3835)

DIVERS
Portes de garage avec mécanique pour ouvrir. Largeur de 12 à 18 pieds. Hauteur de 10 à 14 pieds. Ainsi que portes, coupe-feu en fer avec track. Briques à vendre. Contracteur, briqueteur ou artisant, je peux vous vendre briques usagées, au voyage de camion à bas prix ou en petite quantité livrée. Téléphoner à 774-9651 aux repas.
(JNO, 12-3-80, 3871 CP)

BÉLIERS
Suffalk, pur-sang, enregistrés ainsi que brebis croisées. Inf: 588-3824.
(2fs, 12-3-80, 3818 ST)

TAPIS
Nylon et sous-tapis grandeur 12 X 12, couleur vert olive nuancé. Ayant servi 2 ans. Prix demandé, $250.00. Inf: le jour à 228-1993.
(1fs, 12-3-80, 3855 SR)

BOTTES
Bottes en cuir pour dame à l'état de neuf. Style Cavalier. Dernière mode avec piqûre sur la jambe. Pointure 9. Très bon prix. Inf: à l'heure des repas à 228-9459.
(1fs, 12-3-80, 3807 SP)

DIVERS
Le souffleur Snowblast modèle 1000, 1 concasseur, slasher 1 homme ou 3 hommes, débusqueuses différents modèles, Drott 40 bûcheuses, ébrancheuses, chargeuse pour bois de longueur sur chenilles ou pneus, pulpjack, 1 fork lift MF. Tél.: 418-854-3402.
(2fs, 12-3-80, 3790)

PHOTOGRAPHIE
Equipement de chambre noire, agrandisseur, margeur, contact Printer etc... Inf: 594-8921.
(1fs, 12-3-80, 3826 RR)

DIVERS
Une toile de pick-up à l'état de neuf ainsi qu'un divan à vendre. Prix d'aubaine. S'adresser à 228-4577.
(2fs, 12-3-80, 3612 WR)

TERRAINS A VENDRE

TERRE
En parties boisées, avec ruisseau, située à 20 Minutes de St-Georges. Inf: 228-4276.
(3fs, 27-2-80, 5392 YT)

TERRAINS A VENDRE (Vendu)

EMPLACEMENT
Situé sur la 60e avenue, St-Georges Est Paroisse. Prix plus que raisonnable. 12¢ le pied carré. Inf: 228-6975.
(JNO, 2-1-80, 4683 HV)

TERRE
À St-Côme de Beauce, comprenant 366 arpents de terrain avec sucrerie, coupe de bois, maison, grange et plantation de 33,000 épinettes. Peut-être vendue tout d'un morceau ou divisé en plusieurs parties. Inf: 459-3343 ou 459-6827.
(JNO, 12-12-79, 4460 LV)

EMPLACEMENTS
À vendre de (200 X 200) 40,000 p.c. sur grande route, St-Martin. $0.21/2 du p.c. Inf: 459-3343.
(JNO, 25-4-79, 50487 LV)

TERRAINS
Située dans la 133e rue coin de la 22e avenue. Inf: 228-6331 ou le soir à 228-4114.
(JNO, 12-3-80, 3800 GB)

TERRAIN
Situé à St-Georges, rue du Golf (90e rue). Face au Parc Industriel. Aussi bloc appartement à St-Ludger. Inf: 228-7491.
(4fs, 12-3-80, 3827)

TERRAIN
Situé dans le rang St-Antoine (127e rue). Grandeur de 200 X 230. (46,000 pieds carrés). Pour inf: 228-1211.
(4fs, 12-3-80, 3849)

TERRAIN
Situé à St-Honoré de Shenley, 60 arpents de terre. Situé à 1/2 mille du village. Avec possibilité d'entailler 500 érables 10,000 épinettes de 3 ans. Inf: le jour à 228-9333 ou le soir à 228-7340.
(JNO, 12-3-80, 3854 GB)

TERRE
1/2 terre, un mille de long avec plantation, épinettes blanches. Située à St-Théophile. Aussi terrain à St-Georges, rang St-Nicolas, 104 de façade par 75 de profondeur. Inf: 228-0029.
(4fs, 27-2-80, 5384 MP)

EMPLACEMENT A VENDRE
Dans deux développements résidentiels sur la route Kennedy: un dans St-Côme, l'autre dans St-Georges. Prix à discuter. Financement si désiré. Inf: Gérard Duquet, 685-3655 à St-Côme.
(JNO, 6-12-78, 51239)

TERRAIN
Boisé, environ 10 arpents de longueur par 1 1/2 arpents de largeur. Situé à St-François Ouest, Beauceville et longeant la rivière Chaudière face aux Rapides. Idéal pour emplacement de résidence d'été et autres. Inf: Beloeil 1-514-467-8512 ou 774-9501.
(JNO, 23-1-80, 4889 AL)

TERRAIN
Boisé, grandeur 130 X 100. Situé 127e rue coin 128 rue B. Inf: 228-8667.
(JNO, 12-3-80, 3847 P)

TERRAIN
Terrain résidentiel situé dans un très beau quartier, 144e rue Est, en haut de la 10e avenue. Grandeur façade de 90 X 142 de profondeur. Inf: 228-6828.
(3fs, 12-3-80, 3865)

LOGEMENTS A LOUER (Libre)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, laveuse-sécheuse avec sous-sol. Situé au 64175, 1ère avenue, St-Georges Est. Libre le 1er avril. Inf: 774-3020.
(JNO, 27-2-80, 5404 CAQ)

LOGEMENT
De 4 1/2 pièces, situé au 1205, 127e rue, appt. 5, St-Georges Est. Libre le 1er avril non meublé. Inf: 228-3873.
(JNO, 5-3-80, 3525 GM)

2 LOGEMENTS
Un 4 1/2 pièces et un 3 1/2 pièces, meublés ou non. Libre immédiatement et l'autre le 1er avril. Non chauffés. Situés au 750, 11e rue, St-Georges Ouest. Inf: après 5 heures 228-3085.
(JNO, 5-3-80, 3590 JQ)

LOGEMENT
Neuf 3 1/2 pièces, tapis mur à mur. Situé à St-Georges Ouest. Libre immédiatement. Inf: 228-7062 ou 228-5490.
(JNO, 5-3—80, 3536 JG T)

LOGEMENT
Neuf de 5 1/2 pièces, libre immédiatement. Situé dans un développement résidentiel sur la route de St-Prosper à 2 milles de St-Georges. Inf: 228-1651 ou 228-8796.
(6fs, 27-2-80, 5388)

PARTAGERAIS
Désirerais avoir une compagne pour partager un grand 5 1/2 pièces, meublé. tout compris. Situé au 835, 18e rue Ouest. Inf: 228-0374.
(3fs, 27-2-80, 5386)

LOGEMENT
Très beau 2 1/2 pièces, neuf, meublé, chauffé, éclairé, taxes incluses. Libre le 1er mars. Inf: 774-9633 sur l'heure du diner ou après 5h.30.
(4fs, 20-2-80, 5271 AG)

LOGEMENT
De 4 1/2 pièces, semi-meublé au centre ville Beauceville. Libre immédiatement. Inf: 774-3271.
(JNO, 5-3-80, 3471 P)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé. Situé au 682 B, 24e rue, St-Georges Ouest. Libre le 1er mars 1980. $160.00 par mois, non chauffé. Inf: 685-3486.
(3fs, 27-2-80, 5416)

LOGEMENT
De 5 1/2 pièces, libre immédiatement. Situé au 33, 4e rue Ouest, St-Martin. Inf: 382-5847.
(3fs, 5-3-80, 3534 RF)

LOGEMENT
Neuf, de 3 1/2 pièces, meublé, tapis mur à mur, taxe de locataire payée. Non chauffée, non éclairé, situé au 3020, 127e rue Est. Inf: 228-3320.
(JNO, 23-1-80, 4908 GF)

LOGEMENT
Neuf, 3 1/2 pièces, meublé, tapis mur à mur, taxe de locataire payée. Non chauffé, non éclairé, situé au 3020, 127e rue Est. Libre le 1er janvier 80. Inf: 228-3320.
(JNO, 5-12-79, 4211 GF)

LOGEMENT
De 5 1/2 pièces, tapis mur à mur, entrée privée. Situé 10e rue, Beauceville Est. Inf: 774-3118.
(JNO, 13-2-80, 5080 YP)

LOGEMENT
Grand 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé. Situé au 1er plancher de l'épicerie Guy Gagné de Beauceville Est. Inf: le jour à 774-6312 ou le soir à 774-9635.
(JNO, 12-3-80, 3792 GG)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, non-meublé, entrée laveuse-sécheuse. Chauffage électrique. Situé au 121 40, 2e avenue Est. Inf: 228-8976.
(JNO, 12-3-80, 3836 RB)

LOGEMENT
De 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, stationnement. Situé au 15655, 6e avenue Est. Inf: 228-0587.
(4fs, 12-3-80, 3613 RF)

LOGEMENT
4 1/2 pièces, entrée privée, abri d'auto. Situé au 203, Pente du Moulin à Beauceville Ouest. Inf: 774-9546.
(3fs, 12-3-80, 3624 FL)

LOGEMENTS A LOUER (Libre)

LOGEMENT
De 2 1/2 pièces, meublé, très propre. Comprenant chambre fermé, salon, cuisinette et chambre de bain. Tapis mur à mur, chauffé, éclairé. Taxe payée. Entrée privée, stationnement. Situé au 1085, 120 rue, St-Georges Est. Idéal pour personne seule ou couple. Libre immédiatement. Pour rendez-vous 228-1105.
(JNO, 12-3-80, 3799 HP B)

LOUER
Logement 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $135.00. Situé au 12045, 1ère avenue St-Georges Est, à côté de la Banque Royale. Libre immédiatement. Inf: 228-2074 le jour ou 228-2727 après 6h.00.
(JNO, 12-3-80, 3610 CT)

LOGEMENT
5 1/2 pièces, (bungalow), situé au 675, 165e rue St-Georges Est. Libre le 1er avril. Inf: 228-3547 ou 228-6438.
(JNO, 12-3-80, 3850 J)

LOGEMENT
De 4 1/2 pièces, non-meublé. Situé sur la 1ère avenue St-Georges Est. Inf: 228-1770 ou 685-3710.
(JNO, 12-3-80, 3852 GR)

LOGEMENT
De 5 1/2 pièces, tapis mur à mur. Libre immédiatement. Situé à Beauceville Est. Inf: 774-3998 ou 774-9635.
(1fs, 12-3-80, 3803)

LOUER
Logement 3 1/2 pièces, meublé, chauff, éclairé, situé au 2000, 8e avenue, St-Georges Ouest. Inf: soir après 6h.00 774-6847.
(JNO, 12-2-80, 3601 RP)

LOGEMENT
De 2 1/2 pièces, meublé, tout est payé. Situé au 12028, 2e avenue, face au Café Royal. Inf: 228-0585.
(3fs, 12-3-80, 3816)

LOGEMENT
Logement neuf de 4 1/2 pièces, non-meublé. Situé sur la 10e avenue Est. Inf: 228-8138.
(2fs, 12-3-80, 3801)

LOGEMENTS
4 1/2 pièces, meublé, rénové à neuf et un 1 1/2 pièces meublé. Situés au 11835, 1ère avenue Est. Tapis mur à mur. Inf: 228-7641 ou 228-4430.
(JNO, 27-2-80, 5431 LP)

LOGEMENT
De 5 1/2 pièces, situé au 122A, 10e rue, Beauceville Est. Libre le 1er juillet. $160.00 par mois, non-chauffé. Inf: 426-2801 le soir à frais virés.
(2fs, 5-3-80, 3538 CV)

LOGEMENTS
De 5 1/2 non meublé , libre immédiatement, tout rénové à neuf. Grand terrain de stationnement. Situé au 13965, 1ère avenue, St-Georges, près du centre ville. Inf: 228-2481.
(JNO, 5-3-80, 3489 GT)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé. Situé 130e rue, St-Georges Est. Libre le 1er mai 1980. $165.00 par mois, non chauffé. Inf: 228-3094 jour et 228-8290 soir.
(JNO, 6-2-80, 5153)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, toutes dépenses comprises. Situé au 532 Blvd Renault, Beauceville Est. Inf: Clermont Poulin 774-9651 ou Florent Quirion 774-6131.
(JNO, 27-2-80, 5377 JQCP)

LOGEMENTS A LOUER (Libre)

2 LOGEMENTS
De 3 1/2 pièces, situés au 120[88] et 12072, 2e avenue Est, chauffés et eau payée. Inf: 228-6145 ou 228-2094.
(JNO, 27-2-80, 5376 MJ)

AU CINQ ÉTOILES
Magnifiques logements de 5 pièces. Prix à partir de $325.00 par mois. Les appartements les mieux situés en ville avec de nombreux avantages. Situés à St-Georges Est, coin 123e rue et 2e avenue. Inf: 228-4206 ou 228-3372.
(3fs, 27-2-80, 5423)

2 LOGEMENTS
De 3 1/2 pièces, meublé. Situé 130e rue, St-Georges Est. Libre le 1er mai et l'autre le 1er avril 1980. $165.00 par mois, non chauffé. Inf: 228-3094 jour et 228-8290 soir.
(JNO, 6-2-80, 5153)

LOGEMENTS
Neufs, 4 1/2 pièces, non meublé et 4 1/2 pièces semi-meublé, avec service laveuse-sécheuse. Situés dans la Route du Golf, St-Georges. Inf: 228-8304 ou 228-4575.
(JNO, 24-10-79, 3239 CRB)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, situé face à l'hôpital Beauceville Ouest. Inf: 774-9234 ou 774-9415.
(JNO, 9-1-80, 4770 GP)

LOGEMENT
De 5 1/2 pièces, situé 692, 13e rue St-Georges Ouest. Libre immédiatement. Inf: 228-7118 après 5 heures.
(2fs, 5-3-80, 3542 JR)

2 LOGEMENTS
Un de 5 1/2 pièces, chauffé, éclairé, entrée laveuse-sécheuse, abri d'auto et remise. Libre le 1er mai, situé au 810, 88e rue St-Georges Est. L'autre 4 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, remise, stationnement, endroit tranquille. Situé 806, 88e rue St-Georges Est. Inf: 228-6046.
(JNO, 5-3-80, 3537 RF)

LOGEMENT
Plusieurs logements à louer à différents endroits à St-Georges. Pour inf: 228-1592 ou 228-8016.
(JNO, 13-6-79, 1050)

LOGEMENT
De 6 pièces, situé au 590, 132e rue. Prix raisonnable. Inf: 228-3474.
(4fs, 13-2-80, 5224 GL)

LOGEMENT
Duplex de 4 1/2 pièces à Beauceville Ouest, rue de la caisse. Cour arrière clôturée. Grand espace de rangement au sous-sol. Libre immédiatement. Inf: 387-7402.
(3fs, 5-3-80, 3557)

LOGEMENTS A LOUER (Libre)

LOGEMENT NEUF
Très beau 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé (meubles neufs). Belles décorations. Entrée indépendante. Endroit tranquille. Situé au 1095, 136e rue Est. Inf: 228-6214 après 5 heures.
(3fs, 5-3-80, 3504 FD)

LOGEMENT
De 4 1/2 pièces, situé en haut des Rôtisseries St-Bruno. Inf: 228-9794.
(JNO, 16-1-80, 4814 R)

LOGEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé. En campagne. Endroit tranquille. Aussi grange à vendre. Inf: après 6 heures à 774-9389.
(3fs, 12-3-80, 3858 GC)

LOGEMENTS
De 1 1/2 et 2 1/2 pièces, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, meublés. Situés au 11835, 1ère avenue St-Georges Est. Inf: 228-7641 ou 228-4430 de 7h.00 à 9h.30.
(JNO, 12-3-80, 3616 LP)

AUBAINE
LOGEMENT de 4 1/2 pièces, à prix d'aubaine. Moderne, entrée laveuse-sécheuse, stationnement inclus, proche des magasins. Situé au 435, 162e rue Est. Libre le 1er avril. Inf: 228-8156 à l'heure des repas, ou 228-4308.
(1fs, 12-3-80, 3837)

LOGEMENT
De 2 1/2 pièces, rénové à neuf meublé, chauffé, éclairé. Situé au centre-ville. Inf: Pierre Beaudoin, 228-9544.
(JNO, 26-12-79, 4591 PB)

2 LOGEMENTS
Un de 3 1/2 pièces, meublé, situé à 3000, 127e rue, Ville St-Georges, disponible le 1er mai 1980. L'autre de 4 1/2 pièces, non meublé, situé au 2900, 127e rue, St-Georges, disponible immédiatement. Inf: 228-2787 ou 228-8026.
(JNO, 20-2-80, 5447 CG)

LOGEMENT
De 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, lustres, très propre. Disponible pour le 1er avril. Situé au 230, 141e rue Est, St-Georges. Inf: 228-5325 ou 228-4288.
(JNO, 5-3-80, 3552 GR)

Appartements A LOUER (Libre)

APPARTEMENT
De 3 pièces, grande chambre à coucher, cuisine salon, chambre de bain complète, meublé, chauffé, eau chaude et taxe comprise. Buanderie au sous-sol. Entrée et stationnement privés. Situé au 266, 119e rue, St-Georges Est. Inf: 228-2862.
(JNO, 5-3-80, 3568 JM P)

APPARTEMENT
De 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé au centre-ville, St-Georges Est. Inf: 228-4786.
(3fs, 5-3-80, 3581 E)

Appartements A LOUER (Libre)

ATTENTION
Partagerais app. 4 1/2 situé à Beauceville à partir du mois de mai. Inf: 774-3595 après 6h.00.
(3fs, 12-3-80, 3606 LP)

APPARTEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, taxes comprises, services de buanderie. Inf: J.G. Maheux 11243, 1ère avenue, St-Georges 228-2160.
(JNO, 9-1-80, 4723)

APPARTEMENT
Appartement à louer 5 1/2 pièces, entrée laveuse-sécheuse. $140.00 par mois. Mois de mars gratuit. Situé au 606 A, 3e avenue, Beauceville Est. Libre immédiatement. Inf: 774-9667.
(2fs, 12-3-80, 3625 DL)

APPARTEMENT
De 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, tapis mur à mur, entrée et stationnement privés, situé au 370, coin 141e rue Boul. Lacroix, St-Georges Est. Inf: 228-4804.
(3fs, 5-3-80, 3588)

APPARTEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, avec grand stationnement et prise. Situé au 575, 135e rue St-Georges Est. Chauffé et éclairé si désiré. Libre immédiatement. Inf: s'adresser au 425, 135e rue Est ou 1-595-2209.
(2fs, 12-3-80, 3875 MF)

APPARTEMENT
De 3 1/2 pièces, meublé, situé sur la 2e avenue, voisin du Café Royal. Inf: 228-6438.
(JNO, 5-3-80, 3508 C)

CHAMBRES A LOUER (Libre)

CHAMBRE
Située dans la 93e rue St-Georges Est, Station. Cuisine commune, laveuse-sécheuse. Télévision, tapis mur à mur. Inf: 228-3353.
(JNO, 12-3-80, 3840 BL)

CHAMBRES
À louer situées dans la 127e rue (675) à St-Georges Est. Cuisine commune. Stationnement. Inf: 594-8105.
(JNO, 22-11-78, 49540 BL)

CHAMBRES
À louer au 12380, (450) boul. Lacroix, face à l'Eglise l'Assomption. Inf: 228-8558.
(JNO, 19-7-78, 48078 MLP)

CHAMBRES
Et appartements tapis mur à mur, stationnement privé, situés dans la 119e rue, St-Georges Est. Inf: 228-4041.
(JNO, 31-5-78, 46613 FD)

CHAMBRE
Située sur le bl. Dionne. Pour fille seulement. À $25.00 par semaine. Cuisine commune, chambre de bain et douche. S'adresser au 228-6237 ou 228-6230.
(2fs, 12-3-80, 3617 CV)

CHAMBRES
Situées au 12685, 1ère avenue, près de l'épicerie Guy Thibodeau. Centre-Ville, entrée privée et stationnement. Laveuse sécheuse. Cuisine commune, tapis. Inf: 228-2181.
(JNO, 5-3-80, 3558 GT)

CHAMBRES A LOUER — Libre

CHAMBRE
Avec service de laveuse-sécheuse, télévision et cable. Aussi grande cuisine et salon. Située à St-Georges Ouest. Inf: 228-3486.
(JNO, 13-2-80, 5233 LP)

CHAMBRES
Chambres à louer, cuisine, salon, salle de bain avec entrée privée. Situées à Beauceville Est. Inf: 774-6415.
(2fs, 12-3-80, 3861)

LOCAUX A LOUER — Libre

LOCAL
Espace à louer, 1500 pieds carrés. Inf: 774-3361.
(JNO, 27-2-80, 5395 H)

LOCAL
Commercial de 2,000 p.c., disponible immédiatement avec stationnement. Voisin de Gérard Poirier Meubles. Inf: 228-6663 jour, 228-7099 soir.
(JNO, 16-1-80, 4808 A)

LOCAL
Pour bureau environ 400 pieds carrés, idéal pour bureau. Libre immédiatement. Sur le même plancher que les assurances Marcel Drouin. Inf: 228-6663 le jour et 228-7099 le soir.
(JNO, 16-1-80, 4809 A)

LOCAL
Local pour bureaux, environ 400 p.c. sur la 1ère avenue, en haut de la Papeterie St-Georges. Libre immédiatement. Bas prix. Inf: le jour à 228-7323.
(JNO, 25-4-79, 50383 I)

Garçonnières A LOUER — Libre

GARÇONNIÈRE
De 2½ pièces, laveuse-sécheuse. Située 749, 18e rue, St-Georges Ouest. Inf: 228-3618.
(2fs, 5-3-80, 3532 NV)

GARÇONNIÈRE
Située dans la 90e rue, Golf. Avec entrée privée, meublée, chauffée, éclairée. Inf: 228-5158.
(JNO, 5-3-80, 3579 PL)

GARÇONNIÈRE
2½ pièces, chambre à coucher, cuisine, salon, chambre de bain, meublée, chauffée, éclairée, eau chaude et taxe comprise, entrée privée. Salle de lavage au sous-sol. Située au 266, 119e rue, St-Georges Est. Inf: 228-2862.
(JNO, 5-3-80, 3470 JM P)

GARÇONNIÈRE
Meublée, chauffée, éclairée. Conviendrait pour deux personnes. Libre le 1er avril. Située au 11675, 2e avenue, Est. Inf: 228-3871.
(1fs, 12-3-80, 3820)

A sous-louer

LOGEMENT
Neuf à sous-louer de 4½ pièces, non meublé, entrée laveuse-sécheuse, très propre. Situé au 3010, 127e rue, apt. 4, St-Georges Est. À prix raisonnable. Inf: 228-4829.
(3fs, 27-2-80, 5374)

A vendre ou a louer

MAISON
À 2 étages à vendre ou à louer, très propre, située entre Beauceville et St-Joseph. Piscine extérieure, un hangar, 30 X 40, un étable presque neuve équipée. Garage pour auto. Dimension du terrain à discuter. Prix très intéressant. Inf: 774-6557 après 6 heures.
(10fs, 23-1-80, 4927 DL)

MAISON
Construction 3 ans, située près de l'hôpital dans la 27e rue Ouest, 5½ pièces. Garage isolé et chauffé, cour asphaltée, terrassement fini. Terrain de 90 X 104, possibilité de 90 X 208. Inf: 228-2809.
(JNO, 16-1-80, 4785 HPB)

MAISON MOBILE
À vendre ou à louer, 5½ pièces, située sur le camping Champagne, 175e rue, St-Georges Est. Inf: 593-4134.
(JNO, 21-11-79, 4314 ML)

A LOUER DIVERS — Libre

LOUER
Sous-sol très propre, situé au 370, 135e rue, St-Georges Est. Chauffage électrique, comprenant salon, cuisine avec tapis turquis, chambre de bain complète avec entrée laveuse-sécheuse, 2 chambres à coucher, 1 chambre à débarras. Libre immédiatement. Inf: 594-8884.
(2fs, 12-3-80, 3595)

URGENT
On est à la recherche d'une maison seule à louer à environ 1 à 2 milles du village de St-Ephrem. À bon prix, immédiatement. Inf: 484-5424.
(3fs, 12-3-80, 3600 FP)

LOUER
Maison meublée, 3 chambres à coucher, salon, cuisine. Située à St-Georges Ouest. Inf: 228-1141
(3fs, 12-3-80, 3605)

ENTREPOT
À louer pouvant abriter bateau, auto, tente-roulotte, etc. Situé, sur la route Kennedy. Inf: Jean-Baptiste Poulin, 774-6760.
(JNO, 10-9-1710)

ACHETERAIS

ACHETONS VOITURES
Comptant voitures de particulier. Modèles récents, 1975 à 1979. Offre le meilleur prix. Inf: 228-8814.
(JNO, 12-9-79, 2888 A)

ACHÈTERAIS
Vieille argent (ustensiles et plats) et pièces ou pépites en or. Achète aussi monnaie de 1967 et moins Canadien et 1964 et moins Américain. Je paie comptant. Gilles Thibodeau, 3653, Montcalm, Lac Mégantic, Québec. Tél.: (819) 583-1817 jusqu'à 11:00 heures P.M.
(3fs, 12-3-80, 3594)

A sous-louer

ACHETERAIS

ACHÈTERAIS
Terre avec bois franc, 20 à 30 arpents, cours d'eau si possible, aux environs de Cumberland ou St-Simon. Inf: 397-5694.
(3fs, 27-2-80, 5389)

ACHÈTERAIS
Serions acheteur de lot à bois pour aménagement. Inf: Groupement Forestier du Sud de Dorchester 593-3301.
(3fs, 5-3-80, 3517 G)

ACHÈTERAIS
Rouleaux pour piano automatique, neufs ou usagers. Inf: 833-2419.
(JNO, 20-2-80, 5368 F)

ACHETERAIS
Poêles, laveuses sécheuses, congélateurs, réfrigérateurs, laveuses à vaisselle. Tous ces articles usagés. Nous payons les meilleurs prix sur le marché car nous sommes des spécialistes du domaine. Gagnon laveuse, 125 10, 1ère avenue, St-Georges Est. Inf: 228-8071.
(JNO, 12-9-79, 2665 G)

On recherche

RECHERCHE
Détaillant grossiste recherche associé. Inf: 228-4123 après 5:00 heures.
(JNO, 6-2-80, 5171 DB)

RECHERCHE
Détaillant grossiste recherche associé. Inf: 228-4123.
(JNO, 6-2-80, 5171 DB)

RECHERCHE
Appartement de 4½ pièces, non-meublé, situé à St-Georges Est, avec stationnement pour deux autos. Libre pour la fin d'avril ou début mai 80. Inf: 228-4874 après 6 heures.
(2fs, 12-3-80, 3848)

PERDU CHIEN
Berger Allemand noir et jaune. À St-Côme. Si retrouvé appeler à 685-3699.
(1fs, 12-3-80, 3798 NA B)

RECHERCHE
Avons un besoin urgent de poêle, réfrigérateur, laveuse-sécheuse, de meubles de chambre, salon, cuisine usagés pour le chalet. Donnons un bon prix, échangeons ou payons comptant. Inf: Meubles C. Fortin 685-3485 ou 685-3[illegible]
(JNO, 9-1-80, 4764 M)

MAISON
On recherche maison seule à louer dans St-Georges. Inf: 228-2374 le soir et 228-9244 le jour.
(JNO, 27-2-80, 5426)

ON RECHERCHE
Ancienne maison de style québécois dans St-Georges ou à 5 milles aux environs. Devra avoir un très grand terrain boisé ou semi-boisé ou terre complète. Inf: après 6 heures à 228-1581.
(JNO, 12-9-79, 2894)

On demande

ON DEMANDE
Fille demandée pour travailler dans une maison privée. Pour prendre soin de 2 enfants. De 8 et 6 ans. Nourrie et logée. À St-Georges Est. Inf: 228-6809 ou 228-5526. Pour 2½ mois seulement.
(1fs, 12-3-80, 3823 AR)

AIDE FAMILIALE
Pour assister à la dame, 2 enfants, un an et trois ans. Salaire à discuter. Du lundi au vendredi. A St-Victor. Logée et nourrie. Inf: après 7 heures 588-3357.
(3fs, 27-2-80, 5438 LJ)

REPRÉSENTANTS(es)
Pour faire vente et collection. Conditions: secondaire V, auto. Travail à plein temps. Offrons: clientèle établie, garantie de $250.00 par semaine de revenus ou plus selon qualification. Possibilité d'avancement. Inf: 774-3548.
(JNO, 30-1-80, 4977 PD)

LADY FINELLE
Spécialiste dans le soin de la peau et le maquillage, recherche personne sérieuse avec belle personnalité pour la vente de ces produits à base d'eau. Pas de portes à portes. Entrainement fourni. Pour entrevue Yolande Ferland 625-1131.
(4fs, 5-3-80, 3507 YF)

ON DEMANDE
Travail à temps partiel pour gens sérieux seulement. Inf: 774-9703 sur semaine le soir ou 383-3287 la fin de semaine, demandez Jeannot.
(3fs, 5-3-80, 3547)

VENDEUR
Ayant présentement ses entrées chez des manufacturiers de vêtements, jeans, souliers, articles de cuir etc. Demandé pour vendre du fil à coudre de qualité. Il doit être bilingue, auto essentiel. Inf: M. Vandelman, Reliable Thead Ltée 1-514-381-9381.
(2fs, 5-3-80, 3509 R)

ON DEMANDE
Vu l'addition récente d'un nouveau produit, Electrolux a besoin de nouveau personnel. Hommes ou femmes, pour faire la présentation de ces produits à temps plein ou à temps partiel. Aucun investissements. Salaire de base de $200. par semaine ou commission. Entrainement aux frais de la compagnie. Inf: 228-8011.
(JNO, 25-4-79, 50558 E)

OFFRE D'EMPLOI
Vendeurs à commission demandés. Automobile nécessaire. Salaire intéressant. Expérience non-requise. Inf: (418) 387-7370.
(1fs, 12-3-80, 3863 GM)

ON DEMANDE CUISINIÈRE
Responsable, avec expérience. A la semaine. Travail dans un hôtel de banquet. Salaire à discuter. Inf: 485-6307.
(3fs, 12-3-80, 3806 C)

ON DEMANDE
Personne capable de s'occuper de 3 enfants pour travailler dans une maison privée. Salaire à discuter. Inf: 774-6474.
(JNO, 12-3-80, 3873 JM R)

On demande

ON DEMANDE
Représentants(es) demandés(es), avec automobile. Base de salaire selon qualification (minimum $200.) Secondaire V ou équivalent, pour travail dans la région. Inf: 228-9314.
(JNO, 7-11-79, 4042 JT)

ATTENTION

TENUE DE LIVRES
Pour faire votre tenue de livres.
Pour faire la paye de vos employés.
Pour faire vos différentes remises aux gouvernements.
Pour faire T4 et TP4 1979.
Pour faire rapport d'impôt de particulier.
Consultez quelqu'un d'expérience: Roch Lessard au 3450, 7e avenue, St-Georges Ouest. Inf: 228-7841.
(JNO, 2-1-80, 4654 RL)

ATTENTION
Garderais des enfants de 2 à 5 ans du lundi au vendredi. Je demeure dans la 18e Ouest. Inf: 228-0374.
(3fs, 27-2-80, 5385)

LOUERAIS
Je serais intéressé à louer un chalet au Lac Poulin à St-Benoit. Je suis un locataire sérieux. Inf: 228-5303 demandez Bertrand.
(3fs, 27-2-80, 5441)

VOYAGE
Organisé à Montréal le 23 avril au Complexe Desjardins, Visite à Radio Canada, Théâtre des Variétés ou Discothèque Roger Giguère au Vieux Munich. Réponse avant le 15 mars. Inf: 228-9416.
(2fs, 5-3-80, 3524)

ATTENTION
Je serais intéressé à travailler l'avant-midi soit dans une maison privée pour faire du grand ménage ou pour garder des enfants chez moi. Je possède environ 3 à 4 ans d'expérience. Je demeure dans la 122e rue Est. Inf: dans l'avant-midi ou le soir après 5 heures 228-1712.
(3fs, 5-3-80, 3582 SR)

ATTENTION
Jeune fille avec expérience pour travailler dans une maison privée à St-Prosper pour s'occuper de 3 enfants, 6 ans, 5 ans et 2 ans pour faire la cuisine et l'entretien logée et nourrie, du lundi au vendredi. Inf: 594-8884.
(2fs, 12-3-80, 3596 MG)

ATTENTION
Je travaillerais dans un hôpital, un bureau de médecin, etc. J'ai mon cours de secrétaire médicale. Inf: 382-5743.
(3fs, 12-3-80, 3864 SP)

ATTENTION
Je garderais des enfants de la naissance à 5 ans, du lundi au vendredi. Je demeure dans la 171e rue (525). Inf: 228-1534.
(1fs, 12-3-80, 3615 IT)

AVIS AUX COLLECTIONNEURS
J'aurais une collection de salières et poivrières à vendre (125 paires), venant de différents pays et villes éloignées. Aucune paire identique. Prix à discuter. Inf: 774-9719.
(3fs, 27-2-80, 5403 GD)

IMPÔT
Faites faire votre rapport d'impôt par quelqu'un qui saura prendre vos intérêts à un prix raisonnable. Inf: 685-3401.
(JNO, 12-3-80, 3788 CC)

ATTENTION
Je garderais des enfants chez-moi à la journée ou à la semaine. Je demeure au 1050, 158e rue est. Inf: 228-8736.
(3fs, 12-3-80, 3874 GG)

ATTENTION

RAPPORT D'IMPÔT
Pour particuliers, entreprises, etc... Inf: Guyda Deblois 228-1813.
(12fs, 6-2-80, 5155 GD)

COMMERCE À VOTRE PORTÉE
Aimeriez-vous être propriétaire de votre propre commerce? Pas besoin de bureau pour commencer. Commencez à la maison, à temps partiel ou à plein temps. Parfait pour les équipes, époux et épouse. Inf: 774-3809 entre 5 et 7 hres P.M. Aucune obligation. Aucun renseignement au téléphone. Prenons le café ensemble et discutons-en.
(3fs, 27-2-80, 5383)

ATTENTION
Impossible de s'entretenir au budget avec du travail plaisant à temps partiel ou à temps plein. Vous pouvez gagner assez pour joindre les 2 bouts. Formation pourvue. Inf: pour rendez-vous 382-3039 le soir.
(3fs, 5-3-80, 3516 JPG)

ATTENTION
Vous voulez trouver de l'eau sur votre propre terrain; puits en profondeur ou en surface. Voyez un sourcier qualifié. Inf: 588-3842.
(JNO, 20-2-80, 5339)

ATTENTION
Vous voulez arrêter de fumer et vous faire "ramancher". Fini les maux de tête (migraine), maux de dos, de reins, de jambes, nervosité, gène, peur, etc. En plus 1500 personnes ont arrêté de fumer dans la Beauce, grâce à sa méthode unique. Aucun montant d'argent n'est exigé. Sur rendez-vous. Seulement 1 séance suffit. Inf: 228-7207.
(JNO, 5-3-80, 3461 JL)

ATTENTION
Nettoyage de tapis et de divan avec machine à la vapeur à prix raisonnable. Inf: J.P. Fecteau 228-4944.
(JNO, 30-1-80, 4948 JPF)

ATTENTION PHOTOCOPIES
De très bonne qualité. Grandeur jusqu'à 11 X 17. Prix .05¢ l'unité ou moins pour grande quantité. L'Imprimerie Moderne Enr. 126 25, 1ère avenue, St-Georges Est, Tél.: 228-4011.
(JNO, 12-3-80, 3867)

PÊCHE À LA TRUITE MOUCHETÉE 12 MOIS PAR ANNÉE
Aucun permis nécessaire. Vente à la consommation. Truites arc-en-ciel ceci au Lac et pisciculture au Motel La Truite Enr. Route Kennedy, St-Côme, Beauce. Aucune limite, pour groupe réservez s.v.p. Prix à partir de $0.15 le pouce. Gérard Duquet, prop. Tél: 685-3655.
(JNO, 30-5-79, 647 GD)

RAPPORTS D'IMPÔT
J'offre mes services pour faire vos rapports d'impot fédéral et provincial. À $7.00. Inf: 228-1693.
(1fs, 12-3-80, 3619)

ATTENTION

ATTENTION

Je garderais des enfants chez moi à partir d'un an, de 8h. à 5h. du lundi au vendredi. Avec expérience. Dans St-Georges Ouest. Inf: 228-2795.

(3fs, 5-2-80, 3505 JD T)

IMPÔT

Préparation de vos rapports d'impôt fédéral et provincial. (particulier) $7.00. Inf: 228-1078.

(3fs, 12-3-80, 3853)

ATTENTION EXPOSITION

Exposition artisanale dans le mail de Place Centre-Ville les 20, 21, 22, 27, 28, 29 mars. Cette exposition est organisée par Joseph Rodrigue de St-Georges et quelques autres artisants.

(2fs, 12-3-80, 3805)

GROSSE RECOMPENSE

A celui qui trouvera un petit chien Griffon, beige et blanc, perdu à Beauceville ou qui pourrait nous dire si quelqu'un le garde chez-lui. Inf: 774-6940.

(1fs, 5-3-80, 3500 LP)

Attention! Attention!

S'offre à vous marchands, colporteurs et jobbers, une occasion unique: Nous pouvons vous obtenir toute la marchandise que vous désirez et à prix jamais inégalés.

Nous avons absolument de tout pour hommes, dames, enfants et bébés. Des lignes les plus variées dans les vêtements de toilette, de sport et de travail, tel que complets, robes, jupes variées, blouses, ensembles toutes circonstances, pantalons, chemises, gilets, souliers, etc., etc.

Catalogue disponible sur demande.

LA CIE ASSH INC.
842 est, Rue St-Joseph, Québec G1K 7N4

Preuves d'invention

ECRIVEZ À

BUREAU TECHNIQUE FOURNIER

Agent de brevets d'invention
705 à 1440 Ouest, Ste Catherine
Montreal 25, Que. 861-4831

Montre-la ta forme!

PARTICIPACTION
Le mouvement canadien du bien-être physique

LOCAL À SOUS-LOUER

Voisin de *JULES MAHEUX CHAUSSURES*

BOUL. DIONNE, ST-GEORGES OUEST

Libre immédiatement, environ 700 p.c.

Pour information: 625-7231 — 625-1671

À LOUER

Local commercial

Situé 12455, 1ère Avenue
St-Georges Est, Beauce

Grandeur: 2,115 p.c. + sous-sol

Inf: Pierre Georges Bolduc
228-3970
ou à Montréal à M. Petit
1 (514) 271-2501

LOCAL COMMERCIAL À LOUER

Pour bureau ou commerce, 1250 pieds carrés.
Vaste stationnement à l'avant et à l'arrière.
Situé dans l'édifice des Rôtisseries St-Bruno au premier plancher.
Information: 228-9794

À LOUER
LES ENTREPRISES G.E. CHAMPAGNE VOUS OFFRE

Un bureau situé au 11785, 1ère Avenue Ville St-Georges, grandeur environ 12' par 15'. Prix $95.00 par mois, chauffage, électricité inclus.
Disponible immédiatement.

Un local Commercial situé au 125, 118ème rue, Ville St-Georges, grandeur environ 800' carrés. Prix $225.00 par mois incluant chauffage, électricité.
Disponible immédiatement.

Un entrepôt situé à St-Georges Station, non chauffé, grandeur 30 X 50. Prix à discuter selon la durée du bail.
Libre le 1er juin.

Un 3 1/2 pièces résidentiel. Prix $165.00. Meublés, situé 130ème rue, Ville St-Georges.
Libre le 1er avril.

Un 3 1/2 pièces résidentiel. Prix $165.00. Meublé, situé 130ème rue, Ville St-Georges.
Libre le 1er mai.

Un entrepôt situé 1ère avenue à Ville St-Georges-Est. Hauteur 10' sans colonne, grandeur 30' x 100'. Porte de 12' de largeur. Libre immédiatement.

S'adresser à Georges-Emile Champagne

Tél.: 228-8290

À VENDRE
DÉPANNEUR LICENCIÉ

Bonne clientèle
Situé au 14220, 10e avenue,
St-Georges Est
Inf.: 228-8418
(Personne sérieuse seulement)

— A VENDRE —

Très bon commerce
Boutique Unisex
Cause: agrandissement pour manufacture
Pour inf.: 459-3566

À VENDRE

Maison neuve finie en brique.
Grandeur 26 X 42 avec abri d'auto, 3 chambres à coucher. Terrain boisé 84 X 90. Située au 1040, 159e rue, près de la 10e avenue, St-Georges Est.
Construction Fernand Poulin
Tél.: 228-5127

ATTENTION — ATTENTION

VENTE À L'ENCAN

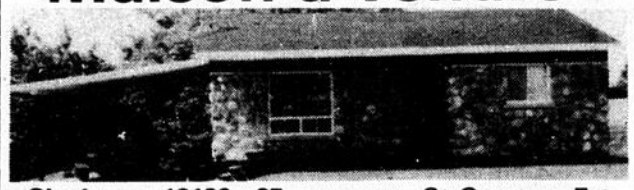
Meubles antiques sculptés, meubles canadien et Européen provenant d'une collection privée.
Dimanche 16 mars 1980
à 12h.45 au Centre Récréatif
80 St-Antoine (Place de l'Eglise) Ste-Marie, Beauce

Seront vendu: 1 gramophone à cornet Edisson, 1 mobilier de chambre, 2 mobiliers de salle à dîner, 1 causeuse victorienne, 1 mobilier de salon victorien 3 morceaux, 1 pupitre partenaire sculpture, 1 table console sculptée, 1 coffre en cèdre, 1 armoire en pin, 1 buffet en chêne, 1 horloge grand-père, plusieurs petites tables décoratives et fauteuils de différents styles, cadres, lampes. De plus nous avons plusieurs outils et autres articles trop long à vous énumérer.

L'encan est fait par: YVON BOUCHER, encanteur-licencié et évaluateur. Tél.: 1-819-567-7781

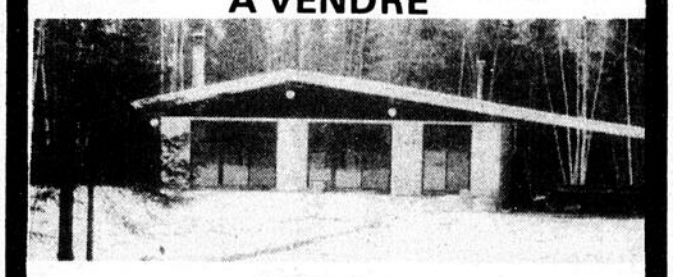
Bienvenue à tous!

Maison à vendre



Située au 12180, 25e avenue, St-Georges Est, prés du Soleil de l'Enfance et de la Polyvalente. Comprenant rideaux, lustres, tapis sous-sol semi fini avec poêle à bois, extérieur en pierre de champs, abri d'auto. **Inf.: 228-1596**

À VENDRE



RÉSIDENCE

Située près du pont de la du Loup, grand terrain boisé. Prix raisonnable. Inf: Caisse Pop Assomption 228-5526 le jour et 228-1458 le soir.

À VENDRE

Maison, construction 1977, située sur la 52e avenue, Paroisse St-Georges Est. 28 X 40 pieds avec abri d'auto, 4 1/2 pièces. Atelier au sous-sol 16 X 26 pieds. Balayeuse central installée, terrain boisé 190 X 125 pieds. Cour asphaltée, remise 10 X 10. Terrassement avant terminé. Possibilité de chambre au sous-sol.

Pour information: 228-5657

MAISON À VENDRE

Maison rénovée au complet, garage et hangar neufs, 38 x 40, 7 pièces, terrain 100 x 100, jardin, pommier. Très bonne condition. Prix raisonnable. Cause: départ.

POUR INFORMATIONS: 685-3697

À LOUER

Garçonnière à louer, meublée, chauffée, éclairée, située au 775, 135e rue, St-Georges Est.

Inf.: 228-3121

COUPON

Sur présentation de ce coupon, obtenez une pizza 6" pepperoni-fromage gratuitement, à l'achat d'une 12" toute garnie "all dressed"

Ce coupon est non valide sur d'autres spéciaux
LIMITE: 1 COUPON PAR PIZZA

EP 12 03 80

Pizza Patio ®

2295, Boul. Dionne
St-Georges-Ouest
LIVRAISON
228-8433

Valide jusqu'au 1er juin 1980

Mme Arthémise Veilleux

Vendredi le 8 février est décédée subitement à sa résidence de Winslow, Mme Arthémise Veilleux, à l'âge de 78 ans, épouse de feu Ernest Veilleux, autrefois de St-Benoit.

Mme Veilleux laisse dans le deuil son fils et sa bellefille, M.Mme Donald Veilleux de Winslow. Une bellefille, Mme Rock Veilleux (Gaby) de la Californie. Elle laisse aussi 5 petits-enfants et 3 arrières petits-enfants.

Sa soeur, Mme Paul Lessard de St-Honoré de Shenley, une belle-soeur, Mme Albert Caron de St-Georges, un beau-frère et une belle-soeur, M.Mme Adolphe Veilleux de St-Benoit, deux belles-soeurs, Mme Adélard Bolduc du Foyer St-Louis et Mme Frank Veilleux d'Augusta, Maine. Elle laisse aussi plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles ont eut lieu lundi le 11 février à l'église Notre-Dame de Waterville par le Rév. Père Georges J. Plante. Plusieurs membres des Filles d'Isabelle assistaient aux funérailles. Les porteurs étaient M.M. Edmond Veilleux, John Siriski, Abel Grenier, Normand Rancourt, Clifford Busque et Léon Brooks. Le directeur des funérailles était M. John O. Gallant de Waterville. L'inhumation eut lieu au cimetière de St-François. Nos plus sincères condoléances aux familles éprouvées par ce décès.

Saint-Prosper

M.Mme Renaud Paquet (Monique Roy) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils né le 15 février 1980 et baptisé le 2 mars 1980 par M. l'abbé Paul-Eugène Roy, curé, sous les prénoms de: Joseph, Louis, Philippe Paquet. Parrain: M. Jean-Pierre Paquet, oncle de l'enfant de St-Zacharie. Marraine: Mlle Pauline Roy, tante de l'enfant, de Québec. Après la cérémonie religieuse, une réception réunissait les invités à la maison paternelle. A ces heureux parents, nous offrons des félicitations.

M.Mme Germain Samson (Raymonde Poulin) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille née le 19 janvier 1980 et baptisée le 2 mars 1980 par M. l'abbé Paul-Eugène Roy curé, sous les prénoms de Louise, Marie, Eve. Parrain et marraine: M.Mme Onil Poulin (Louise Laflamme), oncle et tante de l'enfant, de St-Georges. Mme Germain Samson, mère du bébé, portait son enfant. Après la cérémonie religieuse, une réception réunissait les invités à la maison paternelle. Les grands-parents de l'enfant sont: M.Mme Wilfrid Samson de St-Prosper et M. Mme Emilien Poulin de St-Georges. Aux heureux parents, nous offrons des félicitations.

Simon et Mélanie, enfants de M.Mme Romuald Côté (Gisèle Poulin) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'un petit frère, né le 8 janvier 80 et baptisé le 2 mars 1980 par M. l'abbé Paul-Eugène Roy, curé, sous les prénoms de Joseph Sébastien, Jean-François. Parrain et marraine: M. Mme Régis Côté de Ste-Justine, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Romuald Côté, mère du bébé. Après la cérémonie religieuse, une réception réunissait les invités à la maison paternelle, rehaussée de la présence des grands-parents qui sont: Mme Alexandra Poulin de St-Prosper et M. Raymond Côté de Ste-Justine. Aux heureux parents, nous offrons des félicitations.

M.Mme Gilles Vachon (Michelle Morin) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille née le 2 février 80 et baptisée le 2 mars 80 par M. l'abbé Paul-Eugène Roy, curé, sous les prénoms de: Marie Michelle, Hélène. Parrain et marraine: M.Mme Hugues Morin (Thérèse Samson), grands-parents de l'enfant, de St-Prosper. Après la cérémonie religieuse, une réception réunissait les invités à la maison paternelle, rehaussée de la présence des grands-parents de l'enfant qui sont: M.Mme Hugues Morin et M.Mme Jean-Marie Vachon de St-Prosper. Aux heureux parents, nous offrons des félicitations.

REFLEXION SUR LES ENFANTS

[Kalil Gibran, LE PROPHETE]

Vos enfants ne sont pas vos enfants,
Ils sont les fils et les filles de l'appel de la Vie à elle-même.

Ils viennent à travers vous mais non de vous.
Et bien qu'ils soient avec vous, il ne vous appartiennent pas.

Vous pouvez leur donner votre amour, mais non point vos pensées,
Car ils ont leurs propres pensées.

Vous pouvez accueillir leurs corps, mais pas leurs âmes,
Car leurs âmes habitent la maison de demain que vous ne pouvez visiter, pas même dans vos rêves.

Vous pouvez vous efforcer d'être eux, mais ne tentez pas de les faire comme vous.

Car la vie ne va pas en arrière, ni ne s'attarde avec hier.

N'est-ce pas là un beau poème à méditer sérieusement?

ST-PROSPER

Merci à nos membres du M.F.C. qui font bénévolement des pantoufles, tricotées pour l'abbé Benoit Poulin.

N'oubliez pas d'aller visiter le comptoir des Filles d'Isabelle en haut de l'Age d'Or, ouvert tous les mardis après-midi de 13h. à 17h. Vous pouvez y choisir des choses qui peuvent vous servir tout en contribuant à une bonne cause. Toutes sont bienvenues. Thérèse, Simone, Bernadette et Françoise vous attendent. Ne les décevez pas.

vous m'en direz tant

par: Louis-Paul Beguin

Être habile, être capable

J'ai déjà mentionné dans cette chronique, mais il y a bien longtemps, que l'influence de l'anglais fait qu'on emploie habileté *dans le sens de* "ability". *On peut dire* «capacité intellectuelle», *qui est l'équivalent de:* intellectual ability. *Avec un sens figuré et par extension, on peut utiliser l'expression* habileté intellectuelle; *mais alors, le sens n'est plus la simple mesure de l'intelligence, mais la reconnaissance de la souplesse, de la finesse de l'intelligence. Le fait de connaître une langue n'est pas de l'habileté. On n'est jamais «habile en français», cela tenant au fait qu'habile et habileté ont retenu une partie du sens français traditionnel: adresse manuelle.*

On doit donc dire: connaissance pratique *du français,* facilité de compréhension *de cette langue. On peut en mesurer l'étendue (de cette compréhension), jamais l'habileté. Passons maintenant à* capable *qui est aussi une source d'erreurs.*

Dans la langue familière, on entend parfois quelqu'un dire qu'il «sera incapable» de se rendre à tel endroit à telle heure, par exemple. C'est l'anglais, encore une fois, qui «influence» dans ce cas: to be unable to. *Il faut dire qu'on* est dans l'impossibilité de se rendre. *On peut dire simplement:* il ne me sera pas possible de me rendre à tel endroit, à telle heure. *On est capable d'y aller, d'y marcher.*

Dans le cas d'une incapacité physique ou morale, mais jamais «dans une situation donnée», le terme incapable *et* incapacité *sont les bons:* je suis incapable de parler chinois. Un paralytique est incapable de marcher. *On rejoint alors le sens de* "to be unable to", *dont je vous parlais au début de cet article.*

On remarquera que c'est la plupart du temps, l'anglais qui a influencé le français. Le bilinguisme à sens unique et mal conçu fut nuisible.

PLANS POUR BRICOLEURS

Maison de 16 logements pour hirondelles: **$2.00** — Maisons d'oiseaux, série I, 12 plans: **$2.25** — Maisons d'oiseaux, série II, 10 plans: **$2.25** — Chaise et table de parterre: **$3.00** — Table piquenique: **$2.00** — Plaques murales, 12 patrons: **$2.00** — Animaux parterre, 10 patrons: **$2.00** — Bibliothèque coloniale: **$3.00** — Buffet vaissellier colonial: **$3.00** - Berceau colonial: **$2.00** — Balançoire: **$2.00**

Patrons grandeur nature pour le découpage. Des contours pour plusieurs de ces plans.

Écrire à: RAYMOND LAFLAMME 321 Principale, St-Alphonse de Granby, P.Q. J0E 2A0

au **Cinq Etoiles**

NOUVEAUX APPARTEMENTS
les mieux situés en ville

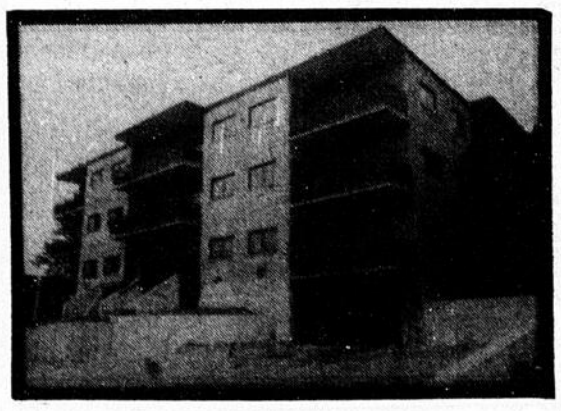
Nous vous offrons:
- Appartement complètement insonorisé
- Service de concierge
- Service de stationnement intérieur et extérieur
- Service d'ascenseur
- Service de buanderie
- Service d'intercom entre l'entrée et le logement
- Grand lobby pour rencontre ou réunion
- Appartements des plus modernes, tapis mur à mur, terrasse, etc...
- Chauffage à l'électricité
- Eau chaude
- Air climatisé dans chaque logement
- Complètement à l'épreuve du feu

INFORMATIONS:
228-4206/3372

Magnifiques logements de 5 pièces à louer

Prix à partir de

$325. par mois



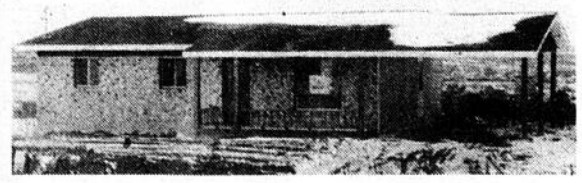
St-Georges-Est

coin 123e Rue et 2e Ave

DALLAIRE CONSTRUCTION
1655, 140e Rue, St-Georges-Est — 228-2991

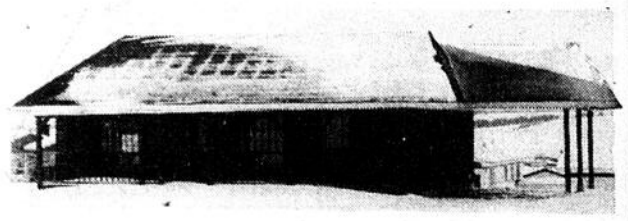
Encore les meilleurs prix en 1980

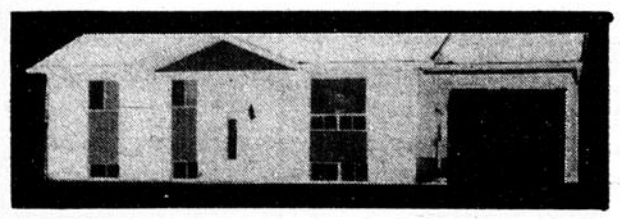
MAISONS À VENDRE



$27,800.00
585, 158ème Rue Est
tapis dans
3 chambres et salon

$28,800.00
15880, 6e avenue,
coin 159e rue





$28,500.00
Située dans la 141e rue, St-Georges Est, dernière à gauche. Tapis, prélarts, terrassement fait et tourbé.

AUSSI: Logements à louer situés dans le domaine L.P.V. près du Parc des 7 chutes à St-Georges Ouest.

Logement: libre le 1er avril au 1205, appartement 2, 127e rue Est.
Logement: libre le 1er mai au 3325, appartement 1, 33e rue Ouest.

Albert Rhéaume

A St-Georges Est, le 21 février 1980 est décédé à l'âge de 90 ans et 7 mois, M. Albert Rhéaume, époux en première noce de Laura Paquet et en deuxième noce de Evangéline Roy.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil sa fille Mme Marie-Lourde Brien (Charles) de Montréal, sa belle-fille, Mme Léonne Rhéaume (Calixte) de St-Georges, son gendre, M. Marcel Cloutier (Jeannette), Sanford, Maine, ses petits-enfants, M. Jean Rhéaume (Pauline) de Beauceville, Mme Josette Bureau (Jean-Luc) de St-Georges, Mme Carolyne Gray (Jim) de New Glauster, Maine, M. Alain Cloutier de Boston. Son frère, M. Fernando Rhéaume de St-Côme.

Ses beaux-frères et belles-soeurs: Fr. Louis-Victor Roy, F.E.C. de Beauport, Fr. Barthélémie Roy, F.E.C. de St-Nicolas, M. Mme J.H. Benoit Roy (Rollance) de St-Georges, M. Mme Lorenzo Veilleux (Thérèse) de St-Georges, M.Mme Laurent Roy (Olivette) de Québec, M.Mme Jean-Paul Roy (Assenta) d'Ottawa, M. Germain Roy de St-Georges, M.Mme Léopold Roy (Thérèse) de St-Georges, Mme Ellan (Cécile), Mme Marguerite Paquet, son beau-frère le Rév. Frère Louis Paquet de St-Jean d'Iberville, Mme Adrien Paquet de St-Georges, Mme Isidore Bolduc de St-Georges ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles eurent lieu lundi le 25 février 80 en l'église l'Assomption de St-Georges Est sous la direction de la Maison Gédéon Roy Inc. Les porteurs étaient M. Jean Rhéaume, Guy Rhéaume, Nicol Mathieu, Jean-Luc Bureau, Normand Poulin, Gérard Roy, neveux et amis du défunt.

Mme Lucien Drapeau

Le 25 février 1980 est décédée subitement Mme Lucien Drapeau (Georgianna Champagne) à l'âge de 77 ans. Elle laisse dans le deuil ses enfants qui sont: M.Mme Charles Drapeau de Woburn, M. Mme Julien Drapeau, M. Mme Lévis Drapeau et M.Mme Jerry Roy (Lisette), tous de Chicopee, Mass., M.Mme Roger Drapeau de San Diego, Cal., Mme Martin Drapeau du Yukon, M. Lévis Drapeau d'Edmonton, Alberta, M.Mme Bertrand Langelier (Suzanne) de Holiyoke, M.Mme Patrice Champagne (Micheline) de Willeemdry, Mass., M.Mme André Drapeau de St-Prosper. Ses soeurs, Mme Emma Larochelle de St-Prosper, Mme Goerges Poulin de St-Prosper, Mme Julia Copsey de Toronto. Son frère, M. Benoit Champagne de Winnipeg. Ses beaux-frères et belles-soeurs: M.Mme Thomas Pruneau, M.Mme Joseph Drapeau de St-Prosper. Elle laisse aussi 25 petits-enfants, plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces, cousins et cousines. Aux familles éprouvées par le deuil, nous offrons des sincères condoléances.

Un bel hommage a été rendu le 27 février 80 en l'église de St-Prosper à Mme Lucien Drapeau. Sa mort a plongé dans le deuil une famille estimée. Un cortège nombreux de parents et d'amis ont fait escorte à la dépouille mortelle de la maison Mortuaire jusqu'à l'église paroissiale, et de là, au cimetière.

Précédait le cercueil, la bannière des Femmes Chrétiennes, portée par M. Jean-Baptiste Buteau et M. Lorenzo Buteau. Tenaient les rubans, Mme Josaphat Buteau, Mme Georges Talbot, Mme Jean-Charles Larochelle, Mme Hugues Morin, Mme Anatole Bédard, suivaient les dames chrétiennes. Le cercueil était porté par M.M. Jacques et Charles Drapeau, Serge Bourque, Gilles Couillard, Denis et Conrad Poulin.

A l'église paroissiale, la cérémonie a été imposante. M. le curé, l'abbé Paul-Eugène Roy a présidé à la levée du corps et célébra la messe en concélébration avec le Rév. Père Léguorrie Roy, des Pères Eudistes à Québec et cousin de Mme Drapeau. Le programme de chants fut interprété par la chorale de la paroisse, à l'orgue, le notaire, Louis Ferland. La quête durant le service fut faite par Mme Adolphe Larochelle, Mme Jean-Baptiste Buteau, Mme Armand Larochelle, Mme Aimée Tremblay, Mme Richard Vallée, Mme Omer Lachance, Mme Jean-Louis Beaudoin, Mme Anatole Bédard. La direction des funérailles était confiée à la maison R.Chabot Enr. et Frères. Aux familles en deuil, nous offrons des sympathies.

Yvon Boucher

Samedi le 23 février, décédait à l'âge de 39 ans et 10 mois, Yvon Boucher, de St-Georges, Ouest. Lui survivent, son épouse, Ginette, ses enfants, Steeve, Marc et Kim Boucher. Son père et sa mère: Willy Boucher et Alphonsine Bernier.

Ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Clément Boucher (Gilberte) de Danbury, Ont., Benoit Boucher (Linette) de Plainville Conn., André Boucher (Kareen) de Danbury, Conn., Francis Boucher (Géraldine) de Béthel, Conn., Marc Boucher de St-Georges de Beauce, Paul Boucher (Jeanne) de New Milford, Conn., Aline Boucher de St-Georges Est (Joseph Adams), Carmen Boucher de St-Jérôme.

Les funérailles eurent lieu à St-Georges Ouest sous la direction de la Maison Gédéon Roy, le 26 février 80. Portaient le cercueil, M.M. Raymond Fortin, Marcel Maheux, René Morissette, Léandre Pomerleau, Michel Veilleux et Marcel Lemieux.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Vachon et l'abbé Denis. Aux familles en deuil, nos plus sincères condoléances.

Gilles Samson

Le 26 février 1980 est décédé subitement M. Gilles Samson à l'âge de 68 ans. Il laisse dans le deuil ses frères et belles-soeurs: M. Adrien Samson de St-Prosper, M.Mme Benoit Samson (Thérèse Champagne) de St-Georges, Mme Walter Huard (Cécile Samson) de Sherbrooke, Mme Léopold Samson (Claire Quirion) de St-Georges, Mme Liguori Samson (Gilberte Brochu) de St-Prosper, Mme Yvette Chouinard de Chicoutimi. Son Beau-frère, M. Arsène Chouinard de Chicoutimi. Plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces, cousins et cousines. Aux familles éprouvées par le deuil, nous offrons des sympathies.

Un bel hommage a été rendu récemment en l'église de St-Prosper à M. Gilles Samson, décédé subitement. Sa mort a plongé dans le deuil une famille estimée. Un cortège nombreux de parents et d'amis ont fait escorte à la dépouille mortelle de la maison mortuaire jusqu'à l'église paroissiale et de là, au cimetière. Le cercueil était porté par M. Pierre Samson, M.M. Francis, Jules, Roger, Aloisius Samson, M. Gaston Rancourt. A l'église, la cérémonie a été imposante. M. l'abbé Paul-Eugène Roy, curé, a présidé à la levée du corps et célébra la messe. Le programme de chants fut interprété par la chorale de la paroisse. A l'orgue, le notaire Louis Ferland. La quête fut faite par M. Camille Chabot et M. Richard Chabot. La direction des funérailles était confiée à la maison R. Chabot Enr. et Frères. Aux familles, nous offrons des sympathies.

Henri Lemieux

Le 24 janvier 1980, est décédé à l'âge de 78 ans et 8 mois, M. Henri Lemieux, fils de M.Mme Jean Lemieux, décédés.

Lui survivent, sa soeur et son beau-frère, Mme Joseph A. Lachance (Maria) et son frère, Fulbert de St-Martin.

Les funérailles eurent lieu à St-Martin sous la direction de la Maison Giguère et Frères Enr., le 28 janvier 1980. Portaient le cercueil, M. Bertrand Lemieux de St-Théophile, M. Jean-Paul Caron de St-Martin, M. Youville Lemieux de Lac Mégantic, M. Adélard Robert de Lac Mégantic, neveux du défunt; M. Noël Boucher et M. Roland Boucher de St-Martin, amis du défunt.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Amédée Busque, curé de la paroisse, assisté de M. l'abbé Roy et de M. l'abbé Bourque de St-Georges. A la famille affligée par le deuil, nos plus sincères condoléances.

Il ne faut pas céder face au cancer... il faut s'aider.

Société Canadienne du Cancer

Donnez à la CROIX-ROUGE

Remerciements

Les enfants de M. et Mme Raoul Cloutier remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie soit par des offrandes de messes, affiliations de prières, tributs floraux, visites au salon, assistance aux funérailles, etc., lors du décès de M. RAOUL CLOUTIER survenu le 11 février 1980 à l'âge de 83 ans. À tous, un cordial merci!

REMERCIEMENTS

Mme Georges Fortin (Marie-Paule Plante) et les membres de la famille remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit à l'occasion du décès de M. GEORGES FORTIN survenu le 20 février 1980. À tous, un cordial merci!

REMERCIEMENTS

La famille Samson remercie bien sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné de la sympathie soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, visites, assistance aux funérailles, etc. lors du décès de M. GILLES SAMSON survenu le 25 février 1980 à l'âge de 68 ans.
Veuillez considérer ces remerciements comme personnel.

REMERCIEMENTS

Mme Georges Fortin (Marie-Paule Plante) et les membres de la famille remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie soit par des offrandes de messes, affiliations de prières, tributs floraux, télégrammes, visites au salon, assistance aux funérailles, etc., lors du décès de M. GEORGES FORTIN, survenu le 20 février 1980. À tous, un cordial merci!

REMERCIEMENTS

La famille de M. Lucien Drapeau (Georgie-Anna Champagne) et tous les membres des familles, remercient bien sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné de la sympathie soit par des offrandes de messes, tributs floraux, télégrammes, affiliations de prières, visites au salon mortuaire et assistance aux funérailles lors du décès de leur mère Mme LUCIEN DRAPEAU, décédée le 25 février 1980. Merci pour tout le réconfort, ce fut pour nous une grande consolation de sentir tant de sympathie manifestée envers nous. À tous, un cordial merci!

Le préarrangement funéraire

Auparavant, l'on songeait aux funérailles à l'occasion du décès d'un proche. Maintenant, toute personne peut prendre des mesures pour s'assurer du genre de funérailles qu'elle désire et décider comment on disposera de son corps après son décès.

Dans des conditions ordinaires, pouvez-vous avoir la conviction que vos dernières volontés seront suivies à la lettre?

Nous vous invitons donc à nous consulter pour étudier ensemble un plan qui vous convienne ou, si vous le préférez, à titre de renseignement, nous pourrons en discuter de vive voix, sans obligation de votre part.

Notre intégrité, notre expérience et notre discrétion sont votre meilleure garantie.

La Maison Gédéon Roy inc. Fondée en 1890

Ls-René Veilleux, prop.

Directeurs de funérailles

2590, 1ère Avenue, St-Georges-Ouest, Beauce
Tél.: 228-2263

boutique

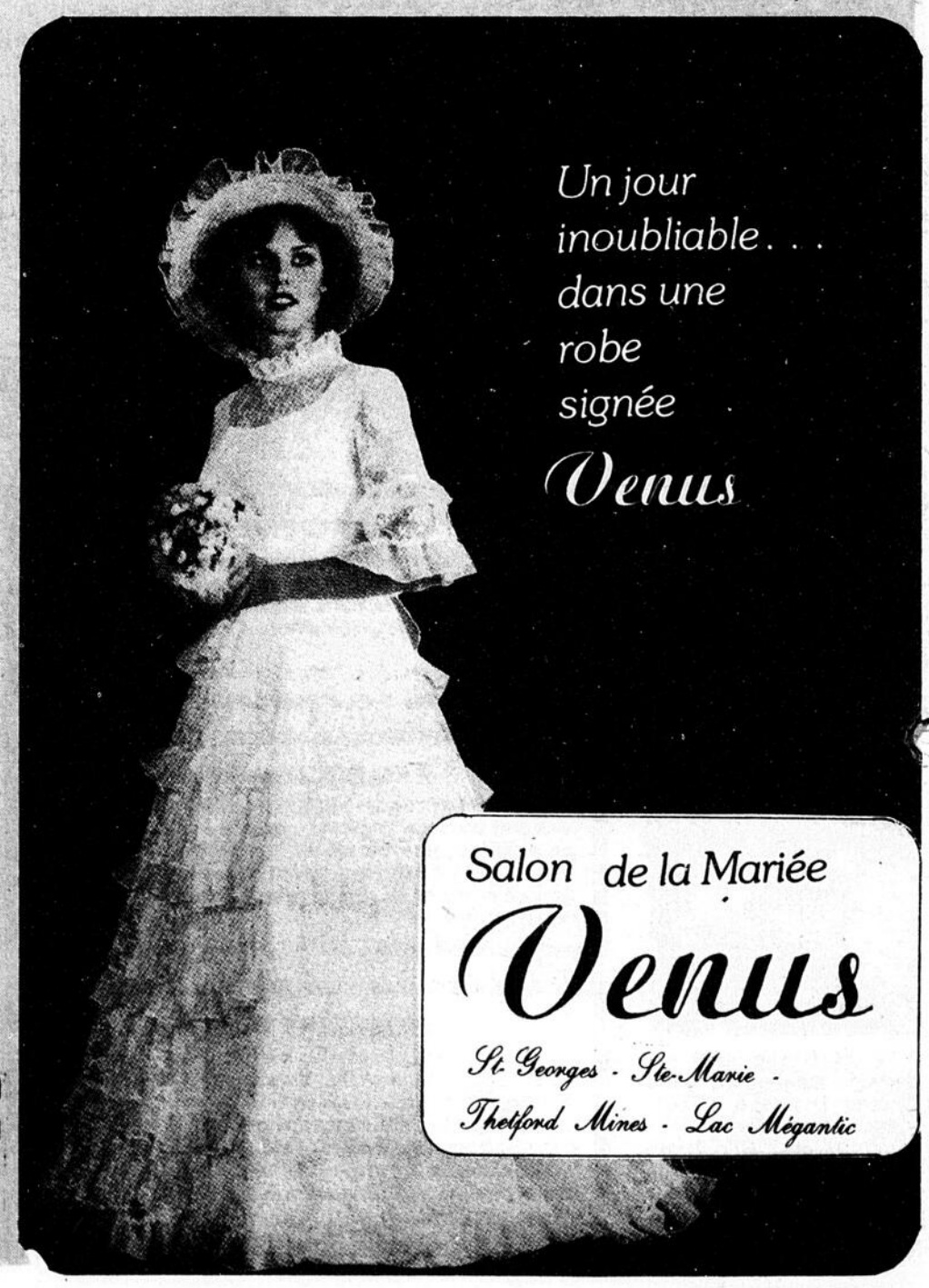
Venus

Beauceville - St-Georges - Ste-Marie - Thetford Mines - Lac Mégantic

La mode Printemps 80'
Les couleurs et textures se font éclatantes . . .

En haut: Imperméable en polyuréthane brillant. Ce modèle est d'allure très junior, disponible en rouge et jaune 5 à 15 ans. $135.00

En bas: Manteau court, ceinturé à la taille, col châle, poches plaquées. En bouclé vert et blanc 5 à 13 ans. $140.00



Salon de la Mariée

Venus

St-Georges - Ste-Marie - Thetford Mines - Lac Mégantic

CHARGEX

master charge